VANDAAG



MR IVO KNOPPEL ...strijd...

104E JAARGANG — NO.: 274 ZATERDAG 26 NOVEMBER 1988

AMIGOE

Preke

Mariniers: Aruba sal ons nóóit vergeten!

Nieuws in vogelvlucht

BANGKOK — Thailand heeft om internationale hulp gevraagd wegens de ergste overstromingen in 40 jaar in het zuiden van het land, waar hele dorpen zijn weggevaagd. Het officiele doden- cijfer is 232. Men houdt er rekening mee dat het er duizenden zijn. Honderden mensen worden vermist.

*****

SIDON — Israel viel vrijdag vanuit de lucht stellingen van het Sunnitische volksbevrijdings- leger PLA aan, bij de Libanese havenstad Sidon evenals Palestijnse doelen. Het was voor het eerst dat de PLA werd aangepakt. Zeker 1 raket trof doel: een 2 verdiepingen hoog PLA- kantoor werd met de grond gelijk gemaakt. Over slachtoffers is niets gemeld.

*****

BRUSSEL—Als open invitatie aan het Warschaupact om hetzelfde te doen heeft de NAVO vrijdag cijfers gepubliceerd over de conventionele strijdkrachten in Europa. Daarmee werd nogmaals het sterke overwicht van het Warschaupact onderstreept. Het moet dienen als uitgangs- punt bij het overleg over wapen- beheersing dat mogelijk in 89 in Wenen begint. Moskou reageerde verrast en gereserveerd op de NAVO- onthulling maar bleek er alles bij elkaar niet van onder de indruk.

*****

PARIJS — De etnische onrust in de Kaukasische republieken is het gevolg van het SU- hervormings- beleid. Dit stelt mensen in staat uitdrukking aan een oud probleem te geven. Aldus SU- leider Gorbatsjov voor de Franse tv. Het was zijn 1e commentaar op deze onrust over de rellen. Met zijn op bezoek zijnde Franse collega Mitterand sprak spresident Gorbatsjov af dat er voortaan jaarlijks een SU-Franse top wordt gehouden.

*****

AMSTERDAM— De dollar sloot de week af op 1,9385 gulden tegen 1,9330 donderdagmiddag. De Dow Jones indexin Wall Street ging omlaag met 17,60 punten naar 2.074,68. De omzet van 72 miljoen aandelen was verreweg de kleinste van dit jaar.

*****

BUDAPEST — Hongarije en Albanie gaan ambassadeurs uitwisselen, dit voor het eerst sedert 61. Toen riep Budapest zijn ambassadeur terug nadat Albanie zijn diplomatieke relaties met Moskou had verbroken.

*****

KUWAYT — VS- Buitenland-minister Shultz is de belangrijkste sta in de weg voor een visum, aldus PLO- leider Arafat die de VN- assemblee wil gaan toespreken. Arafat zei Shultzs optreden te betreuren.

*****

MONTREAL — In het oosten van Canada en het noordoosten der VS is vrijdag- avond een korte hevige aardbeving gevoeld. De stroom- voorziening viel uit, het verkeer ontaardde in een chaos en er ontstond paniek. Er vielen geen slachtoffers.

*****

WARSCHAU — De speciale ronde tafel voor het overleg van de Poolse regering met oa Solidariteit over de economische problemen blijkt gedemonteerd. Tot heden toe is alle gepraat over dit overleg zonder resultaat geweest. Walesa is wel bereid tot een tv- debat op 30 november met de voorzitter van de officiele vakbond OPZZ, Mindowicz, en liet daarbij de voorwaarde vallen dat het gesprek op de Leninwerf in Gdansk moest gehouden worden.

*****

PARIJS — Marokko ontkende vrijdag met klem een Frans bericht over het aanknopen van diplomatieke relaties met Iran. Dit bericht is nergens op gebaseerd, zei Rabat. De relaties werden verbroken in 79 toen de sjah 2 maanden in Marokko verbleef na zijn vlucht voor de Islamitische revolutie.

*****

TASJKENT — Duizenden SU-partij- functionarissen hebben de leuze Katoen is onze rijkdom letterlijk genomen zodat de katoenoogstcijfers opgeblazen werden in ruil voor steek- pennningen. Dit euvel blijkt zich steeds verder uit te breiden. In Oezbekistan zijn al 18.000 partij- functionarissen aan de tand gevoeld, maar nog elke dag worden nieuwe namen genoemd.

*****



...deelnemers uit Bonaire...

VANDAAG ONDERTEKENING VERWACHT

In vooruitzicht van productie-overeenkomst OPEC

Olieprijzen in lift

LONDEN — De prijzen van ruwe olie op de internationale vrije markt zijn gisteren fors gestegen onder invloed van de berichten over een naderend produktieakkoord binnen de Organisatie van Olie-exporterende landen (OPEC). De notering van olie uit het Noordzeeveld Brent voor directe oplevering ging met 1,55 dollar omhoog van 13,05 dollar per vat (van 159 liter) tot 14,60 dollar bij het slot van de handel in Londen.

Als er inderdaad een OPEC-bijeenkomst wordt ondertekend, zullen de prijzen volgens handelaren verder omhoog gaan met nog eens één à twee dollar. De Saudische minister van Olie, Hisham Nazer, zei gisteren te verwachten dat de ondertekening vandaag kan plaatsvinden. Er zou dan voor twee uur (Ant. tijd) een voltallige ministers- vergadering zijn vastgesteld. Het wachten is nog op het resultaat van de ruggespraak die de Iraanse minister Aqazadah in Teheran houdt met zijn regering. Aqazadeh moet toestemming krijgen voor de beoogde belangrijke concessie tegenover Iraq.

AARDIG RESULTAAT

Iraq krijgt vrijwel zeker zijn jarenlange eis ingewilligd om even veel te mogen produceren als Iran. Dat moet een hoeveelheid worden van 2,64 miljoen vaten per dag (van 159 liter). Voor Iran is dit in zoverre ook een aardig resultaat dat het land nu nog een contingent heeft van 2,37 miljoen vaten. Voor Iraq geldt op het ogenblik een officieel contingent van 1,54 miljoen vaten, maar dat erkent het land al twee jaar niet. De huidige produktie bedraagt 2,7 miljoen vaten per dag, wat betekent dat Iraq praktisch gezien iets zal moeten inleveren.

De totale produktie van de OPEC zal volgens het beoogde akkoord verminderen van ruim 22 miljoen vaten nu tot 18,5 miljoen vaten gedurende de eerste helft van 1989. Dat zou moeten leiden tot een olieprijs van achttien dollar per vat. Vermindering van de produktie om de prijzen omhoog te trekken, is voor Iran steeds een belangrijk punt geweest. Dit neemt niet weg dat het land door de concessie aan Iraq toch wordt gezien als de grote verliezer.

NAKOMEN

Oliehandelaren verwachten op korte termijn dan wel een prijsstijging door het beoogde produktie-akkoord, op langere termijn is er minder vertrouwen. Een overeenkomst is mooi, maar het gaat er wel om dat daaraan de hand wordt gehouden, zo wordt geredeneerd.

Het is de vraag of alle lidstaten van het Oliekartel de verleiding kunnen weerstaan om hun produktie- contingent toch weer te overschrijden, zoals de afgelopen maanden in ruime mate is gebeurd met een forse prijsdaling als gevolg.

LONDEN — De lopende rekening van de Britse betalings- balans vertoonde in oktober een record- tekort van ruim 4,3 miljard dollar. Het tekort is daarmee 4 maal zo groot als dat van september. Kort voor deze bekendmaking verhoogde de Centrale bank het rente- tarief waarbij de banken bij haar kunnen lenen met een volle procent- punt. Dit was een signaal aan de Britse banken om hun basis- rente te verhogen.

Sacharov waarschuwt:

In Azerbajdzjan dreigt volkerenmoord

NEWTON — De Sovjetrussische kernfysicus Andrej Sacharov heeft vrijdag de autoriteiten in zijn land opgeroepen troepen te sturen naar de Sovjet-republiek Azerbajdzjan-, waar volgens hem een volkerenmoord dreigt onder de Armeense bevolking. Dit staat in een verklaring die werd gepubliceerd in de Amerikaanse stad Newton, waar de geleerde momenteel op familiebezoek is.

Sacharov zei dat het Armeense volk "opnieuw wordt bedreigd door een volkerenmoord" en dat de autoriteiten in Moskou de "nodige maatregelen", moeten nemen, "waaronder het sturen van troepen", om de veiligheid van de Armeniërs te waarborgen. Volgens hem moeten de autoriteiten ver der Sovjetrussische en buitenlandse journalisten toestemming verlenen naar Azerbajdzjan- te gaan, omdat de berichtgeving daarvandaan "incompleet, onobjectief en soms zelfs onwaar en opruiend" is.

DODENTAL

De Nobel- prijswinnaar voor de Vrede verklaarde verder dat Nagorny-Karabach onder directe invloed van Moskou moet komen en dat de Armeense bevolking daar toestemming moet krijgen voor de vorming van zelfverdedigingscomité's. Om deze Armeense enclave in Azerbajdzjan-ontstond in februari het conflict tussen Armenië en Azerbajdzjan-, dat leidde tot het etnische geweld.

De Sovjetunie heeft vandaag ontkend dat er bij etnische rellen in de republiek Azerbajdzjan- meer dan 130 Armeniërs zijn gedood. De Sovjetrussische natuurkundige Andrej Sacharobv had dit aantal vrijdag genoemd. Volgens Moskou zijn er zes doden gevallen.

Hartverwarmende voorstelling 'Eko di Kurason'



Lubbers en De Koning komen niet feesten

door Victor Hafkamp

ORANJESTAD / DEN HAAG — De Nederlandse premier Ruud Lubbers en de minister voor Nederlands- Antilliaanse en Arubaanse zaken, Jan de Koning, zullen in geen geval deelnemen aan het overwinningsfeest van de partij die 6 januari de verkiezingen op Aruba gaat winnen.

De komst van de premier in gezelschap van minister De Koning op 6 januari heeft niets te maken met de verkiezings- datum, maar houdt verband met volle vliegtuigen en volle hotels en de drukke agenda van de premier.

De premier koesterde al lang plannen de Antillen en Aruba aan te doen, omdat hij sinds zijn aantreden als eerste minister van het Koninkrijk de beide rijksdelen nooit officieel heeft bezocht. Het echtpaar Lubbers en minister De Koning hebben beiden hun eigen agenda met activiteiten. Minister De Koning komt — zoals bekend — naar de Antilen en Aruba voor het bestedings-overleg.



...deelnemers uit Curaçao...

...deelnemers uit Suriname...



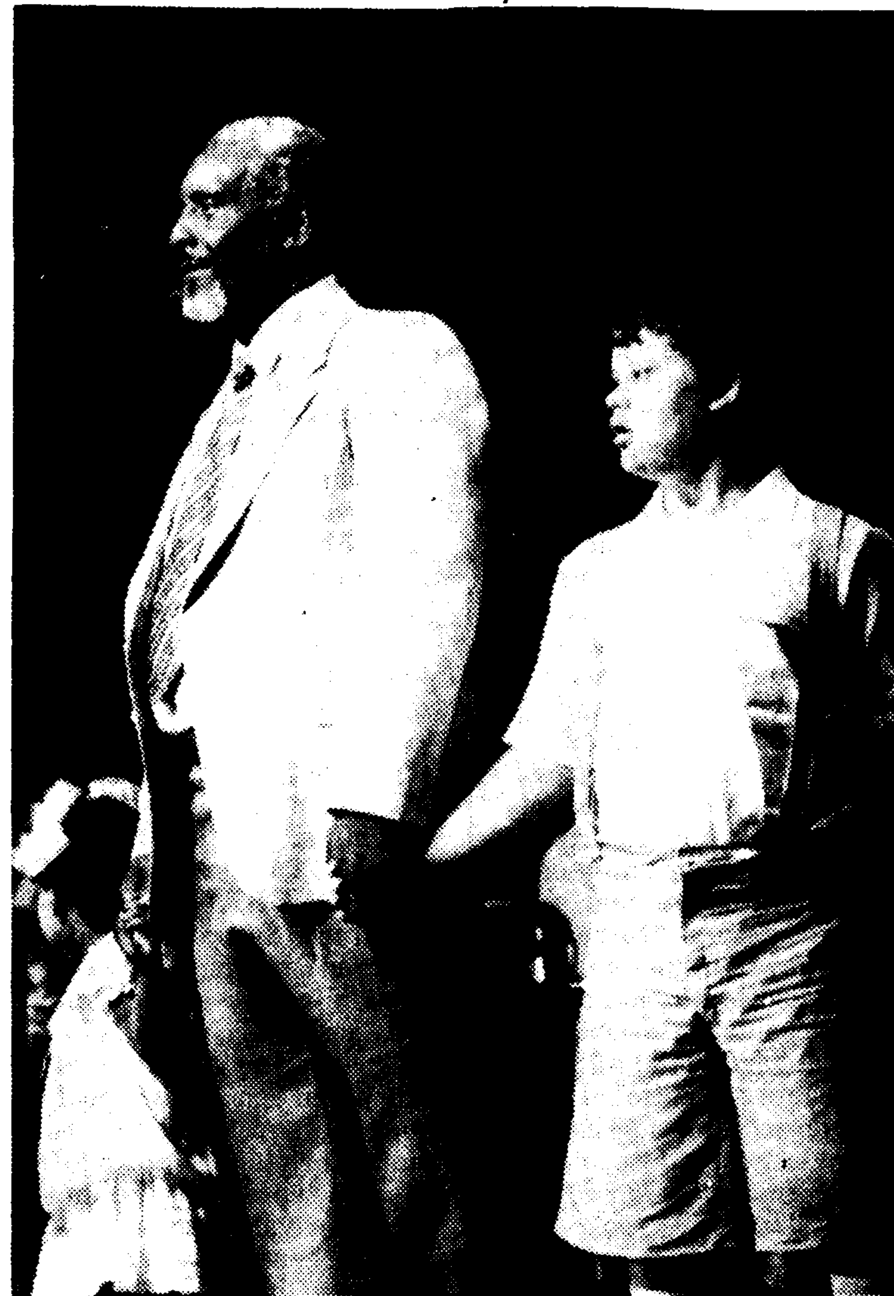
Laatste Napa van dit jaar

MET ingang van volgende week, gaat de zaterdagbijlage van de Amigoe, de Napa, met kerstreces. Dit in verband met de extra drukte voor zowel de advertentieafdeling als de redactie van de Amigoe die beiden aan een dikke kerstkrant voor de feestdagen werken.

Vanaf de tweede week van januari, zal de Napa weer wekelijks op zaterdag in de krant zitten.

Vandaag, in de laatste Napa van dit jaar, een interview met Procureur Generaal mr Robert Pietersz. Daarnaast aandacht voor kunst, een nieuw jeugdboek, muziek en uiteraard de kinderkrant.

Ode aan Capricorne



WILLEMSTAD — In een tot aan de nok toe gevulde zaal van Centro Pro Arte, vond gisteravond de Gala- voorstelling plaats van 'Eko di Kurason' (Echo van het Hart).

Deze hartverwarmende voorstelling, is georganiseerd door Totolika in verband met het derde lustrum van deze organisatie. Aan de voorstelling doen geestelijk gehandicapten mee uit allerlei landen.

Ook vanavond en morgenavond is er nog een voorstelling van Eko di Kurason die zondermeer de moeite waard is.

Foto: de voorstelling werd gisteravond opgedragen aan de kunstenaar Jose Maria Capricorne die binnenkort naar Nederland vertrekt en veel heeft gedaan voor Totolika.

Jeruzalem ook hoofdstad Palestina

PLO gaat uit grenzen van Israel van 1967

DEN HAAG — De Palestijnse Nationale Raad (PNR) in Algiers heeft door te verwijzen naar Veiligheidsraads- resoluties 181 en 242, enerzijds het beginsel van de staatsvorming willen vastleggen, en anderzijds willen aangeven dat zij met Israël wil onderhandelen op basis van de Israëlische grenzen van 1967. Dit heeft de vertegenwoordiger van de PLO in Den Haag, Afif Safieh, op een persconferentie verklaard. Safieh meende ook dat Jeruzalem de hoofdstad moet worden van twee soevereine staten, Israël en Palestina.

De verwijzing naar beide resoluties door de PNR liet een zekere onduidelijkheid bestaan: 181 behelst het NV-plan van 1947, om het Britse mandaatgebied Palestina te verdelen tussen joden en Arabieren, en Jeruzalem te internationaliseren.

In de eerste oorlog met de Arabische landen veroverde Israël meer grondgebied — onder andere Galilee — dan waarop het volgens het verdelingsplan recht had. De Engelse versie van resolutie 242 spreekt niet over het verdelingsplan, maar zegt dat Israël "gebieden" die het in de Zesdaagse oorlog van 1967 heeft veroverd, moet ontruimen. Deze gebieden zijn de Westelijke Jordaanoever, de Gazastrook, het — tot 1967 tot Jordanië behorende — Oost-Jeruzalem, en de (Syrische) hoogvlakte van Golan.

Inmiddels heeft de Knesseth (volks- vertegenwoordiging) het ongedeelde Jeruzalem tot "eeuwige" hoofdstad van Israël geproclameerd. In Algiers heeft Arafat de nationale staat Palestina met als hoofdstad Jeruzalem uitgeroepen.

De PLO gaat uit van een "open stad" Jeruzalem, waar buitenlandse mogendheden twee ambassades hebben: één bij Israël, en één bij Palestina. De heilige plaatsen zouden moeten worden beheerd door de diverse religieuze gemeenschappen — joden, christenen en Moslems. Internationalisering is slechts denkbaar in combinatie van de grenzen volgens het verdelingsplan.

ANTILLEN BESCHIKKEN NU OVER DRIE POLITIEBOTEN

Knoppel: 'het is een strijd van ons allen'

Minister wil bevolking in drugsstrijd betrekken

WILLEMSTAD — "De strijd tegen de drugshandel en het drugsgebruik is niet alleen een strijd van de politie. Dit is een strijd van de hele bevolking. Alleen als we ons gezamenlijk inzetten, kunnen we succesvol zijn. Het moet dus een strijd zijn die thuis begint en geëntameerd wordt door de moeders en vaders samen met de kinderen. Het moet een strijd zijn die op school gevoerd wordt door de leerkrachten samen met de leerlingen en de ouders. Het moet een strijd zijn van de kerk, van de vakbonden, van de service- clubs, van de politieke partijen en van de media, kortom een strijd van ons allemaal. Dat is de enige manier om dit vreselijke delict een halt toe te roepen want ook uw kind of een ander familielid kan het slachtoffer worden, zonder dat u dit weet."

Op deze wijze deed minister mr Ivo Knoppel van Justitie gistermiddag tijdens de officiële overdracht van de twee nieuwe politieboten die onlangs op Curaçao arriveerden, een beroep op de bevolking. In totaal beschikken de Nederlandse Antillen nu over drie politieboten, die zullen niet alleen op Curaçao worden ingezet, maar ook op de andere eilanden.

OVERDRACHT

Nadat minister Ivo Knoppel sleutels van directeur Van der Leest van het bedrijf Schottel Nederland Scheepsbouw BV de sleutels van de boten had ontvangen, werden als symbolische overdracht de Nederlandse vlaggen op de boten gestreken en — met wat 'technische problemen' — de Antilliaanse vlaggen gehesen. De aanwezigen konden daarna een tripje maken met de politieboten, die ingezet zullen worden om de illegaliteit — en met name de drugshandel — te bestrijden.

"Ongetwijfeld zullen deze politieboten van enorme waarde zijn in de strijd tegen de illegaliteit en de drugshandel in het bijzonder", aldus de minister van Justitie tijdens zijn speech. Hij legde uit dat de bemanning van de boten al is opgeleid en er nog extra cursussen zullen volgen met medewerking van de marine en de 'US Coast Guard'.

BEZORGD

"Het is duidelijk dat zowel de politie ter land als de politie ter zee nu goed voorbereid is en voorzien is van de noodzakelijke equipment om de strijd tegen illegaliteit voort te zetten", zo meent de minister. Hij sprak zijn bezorgdheid uit over het toenemende drugsgebruik en de toenemende handel in drugs en liet weten dat het de regering tracht om dit met alle mogelijke middelen te bestrijden.

Zo noemde de minister een verhoging van het straf- maximum, dat nu nog tien jaar is en dat spoedig verhoogd zal worden tot dertig jaar gevangenisstraf. "Ik wil benadrukken dat ook het gebruik van drugs volgens de Antilliaanse wetgeving een ernstig delict is. De politie zal daarom zowel de handel als het gebruik van drugs krachtig blijven bestrijden. De narcotica- afdeling van de politie doet goed werk en de Speciale Opsporings Dienst (SOD) zal de strijd intensiveren." Hij liet tevens weten dat het in de bedoeling ligt om het aantal rechercheurs uit te breiden.

HELE BEVOLKING

Wat de minister echter wil bereiken, is dat de strijd niet alleen beperkt blijft tot het politiekorps, maar dat de gehele bevolking een hand e meehelpt. De meest ideale situatie is volgens de minister dat lokaal het drugsgebruik door de bevolking zelf — preventief — wordt bestreden en de politie zich slechts hoeft te ontfermen over de handel vanuit het buitenland. "Het moment is aangebroken dat we gezamenlijk optreden, laten we dat dan ook doen", aldus de minister.

Directeur Van Leest van de firma Schottel Nederland Scheepsbouw BV liet in zijn korte speech weten, dat de politieboten die de Antillen nu hebben, niet zomaar politieboten zijn. De boten zijn speciaal ontworpen voor het klimaat op de Antillen, het voor Nederlandse begrippen 'vreemde' golfpatroon en de passaatwind alhier. Hij is er dan ook van overtuigd dat de boten aan de eisen zullen voldoen.

Ondertekening overdracht politieboten



WILLEMSTAD — Gisterochtend vond in de vergaderzaal van de Raad van Ministers de overdracht plaats van de patrouilleboten voor de politie van de Nederlandse Antillen. Tijdens een kleine plechtigheid gistermiddag, werd deze overdracht effectief gemaakt toen minister mr Ivo Knoppel van Justitie, de sleutels in ontvangst nam.

Bij de bijeenkomst in de Raad van Ministers, waren aanwezig: premier Maria Liberia- Peters, minister Gilbert de Paula van Financien, minister Ivo Knoppel van Justitie, ing A. Schaap van het ministerie van Rijkswaterstaat, ir E.J. Kool, de interne deskundige van het departement van Financien, het hoofd J. de Vries van Inspectie voor Scheepvaart, directeur ing H. van Leest van Schottel BV, drs H.J.J. Victoria, waarnemend directeur van het departement van Financien, hoofdcommissaris mr F. Wiel van politie en de heer J.W. Versteege van Schottel BV.

Foto: het moment van de ondertekening.

WILLEMSTAD — De verkeers- afdeling van de politie meldde gisteren vijf aanrijdingen met een totale materiële schade van ƒ7250,-. Er raakte één persoon licht gewond.

Curaçao International Fashion Fair in ITC

WILLEMSTAD — Van vrijdag 2 tot en met zondag 4 december wordt er in het ITC de Curaçao International Fashion Fair 1988 gehouden.

Tijdens de Fashion Fair zullen dagelijks twee modeshows gepresenteerd worden met topmodellen (lokalen en internationalen) en de laatste Kerstmode.

Modehuizen uit het Caribisch gebied en Latijns- Amerika zullen tijdens de Fair hun laatste mode en snufies tentoonstellen. Wat de kleding betreft verwacht men een diversiteit aan soorten (van strand tot carnaval en van Gala tot werkkleding).

Voor de Fair geldt een toegangs-prijs van 10 dollar (alle drie dagen) per persoon en voor de shows betaalt men eveneens 10 dollar per keer. De Fashion Fair is op vrijdag en zaterdag geopend van 9.00 's morgens tot 19.00 u en op zondag van 9.00 u 's morgens tot 16.00 u.

De modeshows zijn op de volgende tijdstippen. Vrijdag en zaterdag om 11 uur 's morgens en 4 uur 's middags. Zondag om 11 uur 's morgens en om half 3 's middags. Zondagavond 8 uur, is er een grote Fashion Parade waarin voornamelijk de nieuwe Kerstmode wordt gepresenteerd.

Kaarten voor de Fashion Fair en de modeshows zijn verkrijgbaar bij: Congrecur (Neptunusweg 10), Topaz, Caroline's Miniboutique, Lucy's Fashion, de boekhandels en op de Fair-dagen bij het ITC.

Besprekingen gaande

Dijker en Van Dien groep gaan fuseren

WILLEMSTAD — De Dijker Groep en de Van Dien Groep zijn besprekingen aangegaan over een mogelijke fusie van de twee bedrijven. De fusie beoogt het vormen van een sterk nationaal en internationaal werkende organisatie, als onderdeel van een krachtig mondiaal samenwerkingsverband, Deloitte Haskins & Sells International, aldus een persbericht van de Van Dien groep.

Deloitte Haskins & Sells International is één van de grootste samenwerkings- verbanden op het gebied van accountancy, belastingen en management- consultancy en is vertegenwoordigd in 66 landen met 460 kantoren en meer dan 32.000 professionals.

Door de fusie wordt een sterk draagvlak gecreëerd voor toenemende investeringen in know how en human resources, als voorwaarde voor een blijvend kwalitatief hoogwaardige dienstverlening. Mede daardoor kan de dienstverlening aan grote en internationaal opererende ondernemingen verder krachtig worden gestimuleerd en wordt een leidende positie ingenomen in de top van de meerdiensten- organisaties.

In Nederland, de Nederlandse Antillen en Aruba komt een kantoren- netwerk tot stand, dat een hoogwaardige zakelijke dienstverlening ook op regionaal niveau naar alle clienten waarborgt. De nieuwe combinatie zal in zijn totaliteit een organisatie zijn met ongeveer 3800 personen en een omzet van ongeveer 480 miljoen gulden. De organisatie zal zich richten op accountancy, belasting- advieswerk, automatiserings- en organisatie- adviezen en administratieve dienstverlening.

Voor de Antillen en Aruba betekent het voorgaande een samengaan van Dijker Caribbean en Van Dien & Co, waarbij een organisatie ontstaat van ruim zestig personen met vestigingen op Curaçao, Sint Maarten en Aruba.

De vergaande overeenstemming in strategische uitgangspunten heeft in een korte periode geleid tot een positief verloop van de besprekingen. Naar verwachting kan het totale besluitvormings- proces voor het einde van het jaar zijn afgerond.

'We aim to be the best'

Curaçao Seascape timmert aan de weg

WILLEMSTAD — "We aim to be the best", liet directeur Chris Richards van de nieuwe duik- en watersport- organisatie van het Caribbean Hotel, gisteren tijdens de opening van 'Curaçao Seascape Dive & Watersports' weten.

Het Caribbean Hotel heeft altijd al een duik- en watersport afdeling gehad onder leiding van Ben en Eva van Dalen. Na de verkoop van het hotel aan de Caribbean Investment Group, is er door de twee partners opnieuw geld in gestopt, om deze activiteit uit te breiden en professioneler te maken. Chris Richards, een bekende duikinstructeur op het eiland, werd aangetrokken voor de dagelijkse leiding.

NIEUW KANTOOR

Curaçao Seascape opende gisteren een nieuw kantoor, waar alle duik- equipment is opgeslagen. Er is een grote investering gedaan, niet alleen om een nieuwe boot voor duiktrips aan te schaffen en surfplanken en andere watersport- artikelen, maar bovendien zal er binnenkort een 'filling- station' komen, zodat het hotel zelf de duikflessen kan vullen.

Al enige jaren is er op Curaçao een nieuwe trend zichtbaar, waarbij men duiktoeristen probeert aan te trekken. Dat resulteerde ondermeer in een speciaal duikhotel van de Lions Club en in een verbetering van de watersport- activiteiten in vrijwel alle hotels.

Chris Richards kondigde gisteren aan, dat in december bovendien een 65 foot Catamaran verwacht wordt, die zodanig is ontworpen dat men een glazen bodem kan laten zakken, zodat de toeristen die niet kunnen duiken, ook van het onderwater- schoon kunnen genieten. Deze boot biedt ruimte aan 125 personen.

TEVREDEN

Gedeputeerde Ruben Page van Toerisme, die gisteren de officiele opening verricht van het nieuwe kantoor en opslagruimte van Curaçao Seascape, uitte zijn tevredenheid over de activiteiten van de nieuwe eigenaren van het Caribbean hotel. "Hetgeen deze mensen de laatste jaren hebben laten zien, is een bewijs van het vertrouwen dat zij in Curaçao hebben", aldus Page die doelde op de verschillende investeringen van de Caribbean Investment Group in de twee hotels die men nu op Curaçao heeft.

"Dit is bovendien een bewijs dat de geruchten van de laatste dagen, als zouden de eigenaren het Caribbean Hotel willen verkopen, absurd zijn", aldus Page. "Als je iets wil verkopen, ga je niet investeren. En er wordt hier nog steeds geinvesteerd." Hij deed een beroep op de groep om het goede werk voort te zetten en sprak de hoop uit dat dit voorbeeld gevolgd zal worden door anderen die de eveneens vertrouwen hebben in de toekomst van Curaçao.

Wilsoe: 'voorbeeldige burger'

Eerbetoon radiostichter: Plasa Horacio Hoyer

WILLEMSTAD — Met een sobere viering werd gisteren, op de geboortedag van Horacio Hoyer, het Plasa Hoyer omgedoopt tot Plasa Horacio Hoyer. Zoals bekend kwam de stichter van Radio Hoyer, vorig jaar te overlijden. Gezaghebber Elmer Wilsoe, betitelde Horacio Hoyer tijdens zijn speech als "een voorbeeldige Curaçaoenaar". Niet omdat hij hier geboren was, maar omdat hij zich zijn hele leven heeft ingezet voor dit eiland.

Horacio Hoyer werd in 1904 geboren en was één van de pioniers op het radio- gebied op Curaçao. Zijn dochter, Helen Hoyer, heeft zijn werk voortgezet en zwaait nu de scepter bij Radio Hoyer.

De gezaghebber liet gistermiddag, tijdens een kleine plechtigheid op het plein, weten dit soort activiteiten de 'leuke' dingen van het gezaghebberschap te vinden. "Horacio Hoyer heeft zijn hele leven hard gewerkt voor het eiland. Hij heeft een solide basis gelegd voor het radiostation Hoyer. Kortom, een goed Curaçaoenaar", aldus de gezaghebber. Hij zei verder dat de grootste eer die de bevolking Horacio Hoyer kan geven, is zijn voorbeeld te volgen en zich op dezelfde wijze in te zetten voor dit eiland als 'Don Horacio' gedurende zijn leven heeft gedaan.

Vier jaar geleden, werd het plein voor radio Hoyer, al gedoopt tot Plasa Hoyer. Dit gebeurde in het kader van het dertig jarige bestaan van het radiostation. Namens de familie, sprak Helen Hoyer tot slot van de plechtigheid een dankwoord uit: "Het is vandaag de geboortedag van mijn vader. Dit is het mooiste geschenk dat hij zich had kunnen wensen", zo liet ze weten.

Nood van het kind is toegenomen

Stichting Kinderbescherming verhuist naar ruimer gebouw

WILLEMSTAD — Gisteren hield de Stichting Kinderbescherming Curaçao Open House in verband met de verhuizing van de Scharlooweg 61 naar het ruimere pand op de Scharlooweg 110 per 1 september van dit jaar.

In dit pand waarin voorheen de wijkzusters gehuisvest waren, is ruimte voor een wachtkamer, twee spreekkamers en een kantoor. "De stichting vult een gat in de markt en biedt hulp aan ouders die daarom vragen. Op hun eigen verzoek wordt een kind tot achttien jaar tijdelijk in een pleeggezin of tehuis geplaatst", aldus voorzitster Ans Römer die reeds drie jaar zeer actief voor de Kinderbescherming werkzaam is.

De stichting bestaat geheel uit vrijwilligsters die ongeveer 100 pleeggezinnen per jaar helpen. Volgens de voorzitster is de verhuizing naar een ruimer pand noodzakelijk geworden om de toegenomen activiteiten van de stichting te kunnen continueren. "De Kinderbescherming is vanuit een duidelijke behoefte vanuit de samenleving ontstaan. In de loop der jaren hebben we moeten constateren dat de situatie van het kind in minderbedeelde gezinnen alleen maar achteruit is gegaan. De toegenomen drugsverslaving van de ouders is daar mede debet aan. Ons werk is erop gericht om de thuissituatie te verbeteren. Waardoor kan het kind geholpen worden? Bepaalde omstandigheden zoals armoede, slechte behuizing en éénouder gezinnen verander je echter niet. De enige oplossing is dan om het kind in een pleeggezin te plaatsen", zo verklaarde Römer.

Zij benadrukt de basis van vrijwilligheid, waarop de stichting werkt. "Het verschil met de Voogdijraad is, dat deze instelling via een rechtelijke maatregel het kind uit de voogdij van de ouders plaatst. We werken wel nauw samen met de Voogdijraad, evenals met andere organisaties op het gebied van hulpverlening, zoals de Pleeggezinnen Centrale, departementen van Sociale Zaken en Geestelijke Volksgezondheid", aldus de voorzitster die hieraan toevoegde dat het werk van de stichting zoveel is toegenomen dat uitbreiding met een vaste beroepskracht een aanzienlijke verlichting van de werklast zou betekenen.

De Kinderbescherming werkt uitsluitend met behulp van giften en donaties. Overheidssubsidie is er niet bij. Momenteel heeft de stichting 20 vrijwilligsters die in los-vast verband hun medewerking geven. Behalve het bestuur bestaande uit Ans Römer, Gwen Linschoten (secretaresse), de heer Kouwen (penningmeester), mevrouw Kouwen (coördinatrice) en Willy Faay-Veltman, is er een Raad van Advies bestaande uit een arts, jurist en een socioloog. De belangrijkste groep is volgens de voorzitster echter de groep veldwerkers van 15 man zonder wie de hulpverlenings- organisatie niet zou kunnen functioneren. Nu de stichting naar een ruimer pand is verhuisd, hoopt zij naar deze verlening nog meer dan nu het geval is, te kunnen uitbreiden.

ALANA kiest nieuw bestuur

WILLEMSTAD — Tijdens de jaarlijkse ledenvergadering van Air Lines Association Netherlands Antilles (ALANA) werd op 23 november een nieuw bestuur gekozen voor het komend jaar. De taakverdeling ziet er als volgt uit: Voorzitter: A. Jesurun (Panam), vice- voorzitter: L. Gonzales Espinoza (Viasa), ex-voorzitter: H. La Croes (AA), penningmeester: F. Cordero (CLTM), secretaris: J. v Ierland (Panam), commissarissen: H. Guevara (Avianca), R. Mata (LAV), G. Cardenas (Eastern), commissaris voor de Bovenwinden: drs I. Römer.

Als nieuw lid werd Air Jamaica verwelkomd. De alliantie bestaat nu uit 15 vliegmaatschappijen die allen actief deelnemen aan de ALANA-projecten.

Fun Travel voor 'plezier- reizen'



FUN TRAVEL is een nieuw reisbureau dat is gevestigd aan de Santo Domingoweg 10 in het Hubo- gebouw. Gistermiddag vond de openings- ceremonie plaats en vanaf maandag kan men bij Fun Travel terecht voor het boeken en laten organiseren van allerlei soorten reizen.

De belangrijkste doelstelling van Fun Travel, is de 'fun' van een vakantie al bij het boeken te laten beginnen.

Foto: de directie van Fun Travel in de nieuwe zaak.

FDI REIKT DIPLOMA'S UIT AAN GESLAAGDEN

Jeugd stimuleren bij ontwikkelen ondernemerschap

Lokale 'Know-How' onmisbaar voor industriele ontwikkeling

WILLEMSTAD — Gisteren werd het diploma aan de geslaagden van de cursus hydrauliek en pneumatiek (hp) uitgereikt. De cursus is georganiseerd door FDI (Fundashon pa Desaroyo di Industria). De stichting streeft ernaar de vakbekwaamheid in diverse economische sectoren van de samenleving te verhogen, alsmede de ontwikkeling van het bedrijfsleven te stimuleren. De totstandkoming van een op de arbeidsmarkt gericht praktijkcentrum begin volgend jaar, juicht de FDI dan ook van harte toe. De prioriteit die men op de arbeidsmarkt evenwel toekent aan scholing en opleiding moet volgens de stichting samenvallen met een gericht beleid van de overheid ter bevordering van de werkgelegenheid.

In januari gaat de cursus auto- electronica en praktijkgerichte dieselmotoren technieken van start. De cursus wordt gegeven door de Nederlandse stichting VAM die ook de internationaal erkende diploma's uitgeeft. Gisteren overhandigde minister Chuchu Smits van Handel, Industrie en Werkgelegenheid in het gebouw van de Curaçaose Aannemers Bond het diploma hydrauliek en pneumatiek aan de 25 geslaagden.

FONDSEN

In het korte bestaan van de FDI, de stichting is in maart 1987 opgericht, is dit de derde cursus die met groot succes (83 procent geslaagden) is afgerond. Mathieu M. van Bebber van de FDI verklaarde dat eilandelijke overheid onlangs het activiteiten- plan van de stichting heeft goedgekeurd en voorgedragen ter medefinanciering uit de fondsen meerjarenhulp. "Als stichting zijn we daar enorm blij mee, omdat daarmee de cursussen nog beter verzorgd kunnen worden. Begin volgend jaar beschikt de FDI over een zeer modern praktikum. Vanaf die tijd zullen de verschillende cursussen met een praktikum ondersteund worden, wat de kwaliteit van de cursussen ten goede komt", aldus Van Bebber.

De stichting wil een bijdrage leveren aan de economische ontwikkeling van de Antillen, door het stimuleren en helpen opzetten van projecten. Tevens is de FDI een organisatie die met behulp van gespecialiseerde vakopleidingen en trainingen de vakbekwaamheid wil verhogen. De jonge stichting is een organisatie die voor de opzet en uitvoering van projecten zoveel mogelijk gebruik maakt van lokale deskundigheid. Tevens organiseert de stichting in nauwe samenwerking met het bedrijfsleven korte gespecialiseerde vakopleidingen en trainingen.

GEBREK

"Uit gesprekken met werknemers en bedrijfsleiders blijkt steeds opnieuw, dat cursusaanvragen betrekking hebben op het dagelijks functioneren, waarbij men binnen het bedrijf een gebrek aan elementaire kennis constateert. De technische ontwikkelingen gaan snel en Cuaçao ligt nu eenmaal niet in een industrieel ontwikkelingswetenschappelijke technisch wetenschappelijke infrastructuren aanwezig zijn. Willen wij belangrijk zijn voor potentiële investeerders en willen wij lokaal een kwalitatief hoogstaand industrieel potentieel ontwikkelen, dan zullen we moeten bijblijven, door op te leiden voor internationaal erkend vakmanschap", aldus van Bebber die hieraan toevoegde dat vrijwel alle cursussen bedoeld zijn voor personen met een LTS en/of MTS- opleiding.

"Het is een open deur te stellen dat cursussen op ontwikkelingen op de arbeidsmarkt moeten aansluiten. Het grootste aansluitings- probleem is natuurlijk de verhouding in het aanbod en de vraag van de arbeidsmarkt. Het komt de laatste tijd voor dat werklozen zich voor een cursus bij FDI aanmelden met de verwachting dat als men slaagt, men een betere kans op de arbeidsmarkt heeft. Behalve dat werklozen een inkomens- en machtsachterstand hebben ten opzichte van betaald werkenden, dreigt er ook een kennisachterstand te ontstaan. Vanuit dit standpunt gezien is het voor de groep werklozen van bijzonder belang dat zij in staat wordt gesteld bij te kunnen blijven met de technologische ontwikkelingen.".

ONDERNEMEN

In het kader van verbetering van het sociaal- economisch klimaat moet volgens Van Bebber niet alles gegooid worden op opleiding en training maar moeten eveneens initiatieven ontwikkeld worden die economische groei bevorderen. "Bijvoorbeeld door het ontwikkelen van bestaande markten of het ontwikkelen van nieuwe markten om daarmee een spreiding van de werkgelegenheid over meerdere soorten activiteiten te bevorderen. Zo zal de ontwikkeling van een lokale industrie niet alleen afhankelijk zijn van het beschikbaar zijn van kapitaal maar tevens van het beschikbaar zijn van ondernemers- ideeën. Indien het bevorderen van het ondernemerschap serieus wordt genomen, dan zal de jeugd in staat moeten worden gesteld zich op jonge leeftijd een positief beeld te vormen van wat ondernemen inhoudt".

Het besluit van gedeputeerde Dito Mendes van Economische Zaken, bepaalde faciliteiten ter beschikking te stellen aan aspirant- ondernemers juicht de FDI dan ook toe. Het instellen van een bedrijvencentrum is een voorbeeld van het stimuleren van economische activiteiten. Daarbij moet in het oog worden gehouden dat een dergelijk project moet leiden tot de ontwikkeling van zelfstandige ondernemers, die zich in een later stadium elders vestigen. Daarom moeten ook jonge mensen met een goed ondernemers- idee waarvoor een markt bestaat, de kans krijgen zich als zelfstandig ondernemer te profileren.

Investeren in kennis is zonder twijfel een zinvolle aanwending van onze schaarse middelen. Opleiden voor een beroepsmatig functioneren betekent opleiden voor een zich ontwikkelende areidsmarkt: bestaande zowel als nieuwe arbeidsmarkten. Daarom dient de prioriteit die men toekent aan nascholing en opleiding samen te gaan vallen met een beleid gericht op bevordering van de werkgelegenheid. Hiervoor zal behalve een stimulerend beleid ook een initiërend optreden nodig zijn waarmee nieuwe bedrijvigheid tot stand komt.

TAAK

FDI heeft zich als taak gesteld het instrument te zijn waarmee bestaande en nieuwe bedrijvigheid ontwikkeld wordt. De werkzaamheden van de stichting kunnen worden samengevat onder de term project management. De organistie heeft een integraal dienstenpakket, waarmee op korte termijn projecten worden opgezet en in uitvoering kunnen worden gebracht.



WILLEMSTAD — Gisteren overhandigde minister C. Smits van Handel, Industrie en Werkgelegenheid het diploma aan de geslaagden VAM de cursus hydrauliek en pneumatiek. Als best- geslaagde kwam Marco R.A. Dirksz, met twee tienen, uit de bus. De cursus werd georganiseerd door de FDI (Fundashon pa Desaroyo di Industria).

Foto minister Smits (l) en Marco Dirksz (r).

Man schiet vriendin dood

WILLEMSTAD — Gisteravond omstreeks 20.45 uur een schietparij plaats, die het leven heeft gekost aan de 21- jarige G.A. Vos. Zij werd neergeschoten door haar vriend, de 23-jarige R.N.

Volgens een mededeling van de politie zaten het slachtoffer en haar vriend op de veranda van een woning aan de Kaya Kitrin 11 te praten. N. had een geladen revolver bij zich. Op een gegeven moment ging het vuurwapen af, waarbij de vrouw door een kogel boven haar rechterwenkbrauw geraakt werd. Het slachtoffer werd ijlings met een ambulance naar het St. Elisabeth Hospitaal overgebracht, waar zij meteen door de dienstdoende chirurg geopereerd werd. Omstreeks 22.45 constateerde de arts dat de vrouw overleden was. Haar vriend is door de politie aangehouden en voor verder onderzoek ingesloten.

Volgens getuigen- verklaringen heeft N. de revolver niet met opzet gebruikt. Er zou sprake zijn van een ongeluk. Het slachtoffer laat een baby van ongeveer twee maanden achter.



WILLEMSTAD — In de Raad van Ministers- vergadering gisteren, is besloten om niet minister Chucho Smits van Handel, Industrie en Werkgelegenheid af te vaardigen naar de Miami Conference, maar minister Gilbert de Paula van Financien.

Deze jaarlijkse conferentie wordt gehouden van 29 november tot en met 2 december in Miami Florida.

Overheid voldoet niet aan verplichtingen

Eigenaren Caribbean Hotel dreigen met rechtszaak

WILLEMSTAD — Het Caribbean Hotel & Casino heeft de Holding Company Curaçao (HCC) schriftelijk laten weten dat de betalingen van het hotel aan de overheid, in januari worden stopgezet. De directie van het hotel is boos, omdat de Caribbean Investment Group — de nieuwe eigenaren van het hotel — zich wél aan de afspraken hebben gehouden, maar de overheid de beloofde werkzaamheden nog steeds niet heeft uitgevoerd. Indien dit voor 15 januari 1989 nog steeds niet is gebeurd, kan de overheid een rechtszaak verwachten.

Er werden een aantal afspraken op papier gezet bij de verkoop van het Curaçao Caribbean hotel aan de Caribbean Investment Group. De nieuwe eigenaren mochten geen personeel ontslaan en moesten voor september 1988 een bedrag van 1.5 miljoen gulden investeren. Daarnaast moesten de watersport- faciliteiten worden uitgebreid.

VERPLICHTINGEN VOLDAAN

Daaraan heeft het Caribbean Hotel voldaan, zo laat general manager Danilo Checcucci de Holding Company in een brief weten. Copieën van de brief zijn gestuurd aan premier Maria Liberia- Peters, advocaat Erich Zielinski, gedeputeerde Ruben Page van Toerisme, Lionel Anthony — die toentertijd voorzitter was van de onderhandelings- commissie over de verkoop van het hotel — en de leden Freddy Curiel en Frank Promes van dezelfde commissie.

De general manager stelt in zijn brief, dat niet alleen 250 werknemers in dienst zijn gehouden, zoals de afspraak was, maar dat dit aantal inmiddels in uitgebreid tot 330 'fulltime' werknemers. Behalve een investering van 1,5 miljoen dollar, is ook in de uitbreiding van de watersport- faciliteiten een bedrag van 600.000 dollar gestoken.

DREIGING RECHTSZAAK

De overheid had evenwel ook een aantal verplichtingen: enkele hotelkamers moesten nog verder ingericht worden, de pier van het Caribbean Hotel moet gerenoveerd worden, het terrein van het Carmabi moet aan het hotel worden overgedragen in ruil voor een ander stuk terrein aan de voorkant van het Carribean Hotel, er moeten belasting- faciliteiten verleend worden en het strand zou uitgebreid en opgeknapt worden.

Aan geen van deze verplichtingen heeft de overheid voldaan, zo deelt het Caribbean Hotel mee. Dat is voor de eigenaren aanleiding om vanaf januari niet langer af te lossen — het bedrag voor de aankoop van het hotel was niet 'cash' betaald maar er was een afbetalings- regeling getroffen — en te dreigen met een rechtszaak indien er op 15 januari 1989 nog niets is gebeurd.

Nieuwe programmering Z-fm



WILLEMSTAD — e FM-zender van het radiostation Curom, Z-fm, heeft sinds gisteren een nieuwe programma- indeling, waarmee men hoopt de luisteraars nog beter van dienst te zijn.

Onder het motto 3 maal 8, wordt er dagelijks 24 uur uitgezonden in drie blokken van acht uur. Vanaf vier uur 's morgens tot twaalf uur 's middags is het blok van de 'gouwe ouwe' muziek: de muziek die altijd zal blijven voortleven.

Van twaalf uur 's middag tot acht uur 's avonds is het blok van 'heden': de laatste hits zullen elkaar dan opvolgen. 's Avonds is het tenslotte tijd voor romantische muziek tot vier uur 's morgens. Dat zal zeer gevarieerd zijn, maar alle nummers hebben te maken met 'de liefde'.

Foto: Armando Huerta en Josely Rosales in de studio van Z-fm tijdens de 'romantische uurtjes'.

Door clustering departementen

Per 1 januari nieuwe eilandelijke dienst voor Economische Zaken

WILLEMSTAD — De nieuwe directeur van het Departement Handel, Industrie en Werkgelegenheid, drs P.A.M. Smits heeft gisteren voor het personeel van zijn departement een uiteenzetting gegeven van zijn plannen inzake de zogenaamde clustering van de economische kolom. Het gaat hierbij om een decentralisatie van het economisch beleid naar de eilandgebieden. Vanaf 1 januari 1989 zal een nieuwe dienst Economische Zaken van het eilandgebied Curaçao worden opgericht, waarvan drs P.A.M. Smits voor een periode van twee jaar directeur zal worden. De verwachting is dat de clusterings- operatie die met de opzet van deze nieuwe dienst gepaard gaat, niet tot ontslagen zal leiden.

Door de clustering van het departement HIW, het sociaal-economische Planbureau en bepaalde delen van het departement voor Ontwikkelingssamenwerking, kunnen niet alleen overlappingen worden geëlimineerd, maar wordt het organiserend vermogen gebundeld voor de stimulering van nieuwe economische activiteiten zoals vastgelegd in het 'Progreso' beleid.

VIER SECTOREN

Gedacht wordt aan een vier-sectoren model. namelijk: de sociaal- economische zaken; contacten overheid- bedrijfsleven; financiele ondersteuning en uitvoerende sectoren.

De sector sociaal economische zaken kan verder worden opgesplitst in een afdeling beleid en een afdeling studie. Bij het beleid gaat het zowel om de productie- structuur (olie, toerisme, industrie, handel en diensten, offshore) als om het productie- milieu (werkgelegenheid, export, technologie- en energiebeleid, consumentenbeleid).

Bij studie gaat het om vraagstukken van conjunctuur en structuur, alswel om strategische keuzen voor de toekomst (ontwikkelings- modellen).

In de sector contacten overheid- bedrijfsleven gaat het om vele verschillende aandachtsgebieden, zoals de loketfunctie van economische zaken, de ontwikkeling en beoordeling van projecten en de (gestroomlijnde) afgifte van vergunningen. Ook de economische betrekkingen met het buitenland, en de promotie- en acquisitie- activiteiten, vallen binnen deze sector.

Promotie en acquisitie zullen overigens vooral een taak zijn van Curinde NV met ondersteuning van de pas opgerichte organisatie Curaçao Inc.

FINANCIEN

De sector van de financiele ondersteuning bestrijkt zowel de financiele hulp uit Nederland en van de EEG, als de financiele ondersteuning van bedrijven vanuit belasting- incentives en door instellingen als de OBNA, Korpodeko en FECK. Ook de instelling van een nieuw 'venture capital fund', waarbij gedacht wordt aan 25 miljoen gulden, zal van groot belang worden.

De sector van de uitvoerende sectoren, bevat vooralsnog de onderdelen Cooperatiewezen, IJkwezen, Huurcommissie en Industriele Eigendommen.

EILANDEN

Taken die thans voor Bonaire en de Bovenwinden worden uitgevoerd, zullen verzelfstandigd moeten worden. Het meest vanzelf spreekt dit voor het onderdeel 'beleid'. De kleinere eilanden moeten immers zelf hun wensen ten aanzien van de toekomstige economische positie bepalen. Zij zullen ook zelf de instrumenten moeten kiezen, en finanicele middelen (waaronder financiele steun vanuit Nederland en de EEG) moeten inzetten.

Waar het nodig is om kortstondig bepaalde expertise te krijgen, zal deze vanuit Curaçao worden gegeven. Hoe dat precies geregeld moet worden, zal nog bekeken worden.

Deze voorstellen zullen binnenkort met alle betrokkenen besproken worden, om tot een verdere invulling van het clusterings- model te komen.

Vergadering Carnavalsgroepen

WILLEMSTAD — Het Curaçaose Carnavals- comite houdt voor de groepen die mee willen doen aan de grote optochten (volwassenen en kinderen) een bijeenkomst, op welke, informatie verstrekt wordt omtrent verschillende zaken betreffende de optocht. De bijeenkomst is op zondagmiddag te Rust & Burgh. De commmissie (groepsraad) hoopt dat een ieder op tijd aanwezig is.

Kerkdienst aan boord marineschip

ORANJESTAD — Zondag zal de bemanning van de Marinierskazerne Savaneta samen met de bemanning van de Callenburgh aan dienst hebben aan boord van dit schip.

De dienst begint om half tien. Iedereen is welkom. Deze dienst zal worden geleid door de geestelijke verzorger van het schip, vlootpredikant J.P. Dondorp, en door vlootpredikant J.G. Meijer van de Marinierskazerne Savaneta. Na de dienst is er koffie.

Casa Cuna werkt aan speeltuin en bijbouw

ORANJESTAD — Ter gelegenheid van het [illegible] bestaan van KMPG Croes and Croes Accountants werd aan de kinderen van Casa Cuna een donatie gegeven. Op deze wijze [illegible] man het [illegible].

In vijf jaar tijd is dit bedrijf op Aruba bijzonder voorspoedig gegroeid. Men telt thans zeventien man personeel onder wie twee register accountants en een belasting- adviseur.

[illegible] Croes van het bedrijf overhandigde de cheque aan Casa Cuna, een welkom geschenk dat onder meer gebruikt zal worden voor de speeltuinplannen die men heeft. [illegible] Spellen sprak [illegible] van dank voor het geschenk.

Een van de andere plannen [illegible] van Casa Cuna [illegible] men minder problemen met [illegible] heeft. Hierdoor komt [illegible] meer plaatsruimte beschikbaar voor de boxen van [illegible] kinderen, die nu bij gebrek aan ruimte in de speelruimte van de kinderen moeten worden geplaatst.

Op het ogenblik bedraagt [illegible] capaciteit van Casa Cuna tweeëndertig kinderen, [illegible] wie het overgrote deel [illegible] overdag blijft.

Bezoekt daarna Neptali Henriquez park

Sinterklaas komt zondagmiddag aan

ORANJESTAD — [illegible] dagmiddag [illegible] wordt Sinterklaas [illegible] van van Oranjestad [illegible] wacht, waar [illegible] zal worden [illegible] Henny E[illegible].

[illegible] zal de Sint met zijn [illegible] naar het Neptali [illegible] park gaan en daar tot 's avonds [illegible] uur met de kinderen doorbrengen. Aan de tocht van Sint nemen deel de geluidswagen van de mariniers, padvinders met vlaggen, [illegible] en de Arubaanse dans- en balletschool.

Alle kinderen [illegible] lang de [illegible] het binnen[illegible] snoepgoed [illegible] park is [illegible].

Volgende [illegible] brengt de Sint een [illegible] de [illegible] hospitaal [illegible] de [illegible] zal uit [illegible] strijd [illegible] kind [illegible] het Huis [illegible] kinderen [illegible] bezoeken en zal [illegible] snoep en speelgoed uitdelen.

TUNIS — [illegible]

De strijd van mr Robert Pietersz tegen het toenemende drugsgebruik:

Als je erin slaagt een paar verslaafden te redden, moet dat al bevredigend zijn

HET IS EEN man waar veel mensen tegen op kijken: Procureur Generaal mr Robert Pietersz. Hi bekleedt die functie nu al weer twee jaar maar is — bewust — een beetje op de achtergrond gebleven. Dat betekent niet dat er onder zijn bewind niets gebeurt. Integendeel, na een uitbreiding van de staf, wordt door het Openbaar Ministerie flink wat werk verzet.

Mr Pietersz is ook redelijk tevreden over de gang van zaken bij het Openbaar Ministerie. Er zijn nog zaken waar hij graag verandering in wil brengen, maar dat tracht hij op rustige wijze te bewerkstelligen. Niet voor niets staat op zijn bureau te lezen 'Silence is the only succesful substitute for brains'. En als hij naar dat bordje tijdens het interview nog eens verwijst, blijkt wel dat Pietersz uit dit soort wijze spreuken lering trekt.

door HANNEKE VAN KOUWEN

Mr Robert Pietersz is twee jaar geleden benoemd tot opvolger van Procureur Generaal mr Luis Nahr. Een baan waarvan hij zelf zegt, dat dit een "enorme uitdaging" is. "Je kunt de grenzen van je werkterrein niet eens overzien. Het is zo veelvuldig, maar ook veelzijdig en afwisselend."

Hij heeft een jaar nodig gehad om zich in te werken en te weten te komen, "wat je moet doen om dit winkeltje goed te laten draaien", de interne organisatie dus. Daarnaast heeft Pietersz zijn eigen stempel op het Openbaar Ministerie gedrukt: beleidsaccenten gelegd en verlegd.

VERANDERINGEN

Gezeten in zijn 'noodkamer', (de tropische storm Joan had geen respect voor het Openbaar Ministerie en was ook al vertrokken voor zij vervolgd kon worden op grond van huisvredebreuk; HvK), vertelt de Procureur Generaal over het wel en wee van zijn baan. In een enkel interview kan dat natuurlijk nooit allemaal aan de orde komen, zeker niet als we lang blijven steken bij een proces dat momenteel de bevolking steeds meer gaat bezighouden: het toenemende drugsgebruik, de handel en de strijd hiertegen. Mr Robert Pietersz heeft wat die strijd betreft, ook een aantal veranderingen doorgevoerd in het beleid van het Openbaar Ministerie. Een strijd die hij niet alleen uit ambtelijk oogpunt voert, maar waar hij persoonlijk ook volledig achter staat.

Wat zijn die veranderingen precies?

"We proberen nu bijvoorbeeld veel meer, om wat extra informatie binnen te krijgen voordat we lukraak gaan arresteren. Het is al gebleken dat je dan veel meer kunt doen dan alleen maar een koerier op de luchthaven op te pakken, maar dat je ook wat lokale handelaren of importeurs kunt pakken. Dat geeft een bevredigend gevoel. Maar we zijn er nog lang niet.

STRUCTUREREN

We zijn bovendien anderhalf jaar geleden begonnen met het structureren van het geheel. Na een congres in de UNA over drugs, hebben we de 'commitment' gemaakt om te komen tot een soort Nationale Raad voor drugs. Dat is in heel snel tempo op papier gezet, maar wat daarna komt is natuurlijk veel belangrijker. De Nationale Raad is een soort overkoepelend orgaan, bestaande uit drie commissies: de internationale commissie die onderhoudt contacten met het buitenland, de commissie die de preventie en de medische begeleiding verzorgt, en de juridische commissie die de interne wetgeving moet herzien.

Van die drie commissies, is in het kader van de bestrijding van het nog groter worden van de groep drugsgebruikers, de commissie van preventie natuurlijk het belangrijkste. Met name op eilandelijk niveau gebeurt ontzettend veel. Men is al een tijd bezig met het inventariseren van het aantal en soort, maar ook de groei van de drugsgebruikers en de problemen die daarmee gepaard gaan. Men zit nu in het laatste deel van de inventarisatie-fase en men moet nu eigenlijk voorgelicht worden over wat de mogelijkheden zijn.

VOORDEEL

Want hoe dan ook, we zitten eigenlijk als Antillen altijd met het voordeel — ook klinkt dat een beetje ambivalent — van de achterstand. We zijn in een heleboel dingen telkens achter, met de regio, met Latijns Amerika en met Europa. We hebben het voordeel dat we kunnen leren van de fouten van anderen. Dat betekent dat we het wiel niet telkens hoeven uit te vinden, maar je moet wel kijken wat voor terrein je hebt: wat voor buitenband om je wiel moet, om zelf vooruit te gaan. Dat is dan die lokale kleur die je zelf invult. Je kunt nog zoveel hulp krijgen, maar dat moet je zelf doen."

Belangrijk voor het werk van de Nationale Raad, is ook de conventie in Greneda geweest met als onderwerp 'education and drugabuse'. Aan die conventie hebben de Nederlandse Antillen ook deelgenomen. Rijp aan ervaring en contacten, zo zegt Pietersz, is men teruggekomen. De bedoeling is dat volgend jaar, 1989, de eerste resultaten van het werk van de Nationale Raad zichtbaar worden. Fasegewijs zal de Nationale Raad aandacht gaan besteden aan programma's; vooral voor jeugdigen. Men wil proberen om met name die jongeren te redden, die wel gebruikers zijn, maar nog niet echt verslaafd zijn.



...bovenste foto: het stadhuis waar mr Pietersz werkt en onderste foto mr Robert Pietersz, gezeten achter zijn bureau...

WETGEVING

De juridische commissie werkt intensief aan de wetgeving. Op de eerste plaats staat de verhoging van het strafmaximum. Pietersz: "Dat moet je doen, je kunt gewoon niet achterblijven. Het hele Caribisch gebied en Latijns Amerika heeft veel hogere straffen dan die maximum tien aar, die wij nu hebben. Wil je een beetje meetellen in een serieuze aanpak van het hele probleem dat moet je ook met je wetgeving aantonen dat het inderdaad serieus is."

Ook is tijdens de conferentie gebleken dat er wat aan de wetgeving gedaan zou kunnen worden om de vruchten van de drugshandel van de mensen af te nemen. "Dat betekent dat je drugshandel niet lucratief moet maken. De drugshandelaren moeten weten, dat als ze bijvoorbeeld ergens een miljoen op een bankrekening hebben staan, dat ze dat geld best kwijt kunnen raken. Daar zijn we mee gestart, dat voorstel is vanuit de Nationale Raad naar de regering toegegaan. De regering heeft contact opgenomen met Aruba en in de Ministeriële Samenwerkings Raad (MSR) is de principiële beslissing al gevallen dat er een gemeende commissie komt van Aruba en de Nederlandse Antillen om de hele narcotica-wetgeving te herzien."

Het geld dat onlangs in beslag is genomen van de drie Fransen, die op Sint Maarten zijn gearresteerd en hier zijn berecht, was toch ook een 'vrucht' van drugshandel?

"Ja, maar dat is naar aanleiding van een strafrechtelijk onderzoek gebeurd. Volgens de huidige wetgeving moeten de mensen berecht worden en moet je enigszins kunnen aantonen dat het geld iets te maken heeft met de strafzaak. We willen het nu gemakkelijker maken. Je krijgt bijvoorbeeld informatie van een bank of een bepaalde instelling in het buitenland om te onderzoeken of dat geld niet hier ergens op een bankrekening staat. En als dat het geval blijkt te zijn, kun je twee dingen doen: je kunt meewerken, maar het onderzoek en de afronding daarvan aan hen overlaten, of je kunt zeggen dat je het zelf overneemt. In beide gevallen kan er iets blijven hangen. Via internationale afspraken moet geregeld worden dat het land dat medewerking verleent, een deel van de 'winst' krijgt.

FORMULE

We zijn hier al mee bezig met de Verenigde Staten en de Amerikaanse regering lijkt bereid om de nationale wetgeving, die ze al hebben op dit gebied aan te passen, zodat er een soort formule komt om te berekenen hoeveel je zou kunnen krijgen in zo'n geval. En dat kan best lucratief zijn: we hebben hier weleens een paar honderd kilo cocaine op de luchthaven gepakt, die eigenlijk bestemd was voor de Verenigde Staten. Als je in zo'n geval meewerkt, zodat er een groep in de Verenigde Staten gearresteerd kan worden, en als dank krijg je dan nog wat extra's erbij, dan is dat meegenomen.

Het mes snijdt aan twee kanten, vooral voor de Antillen, een archipelland eigenlijk, waar het ontzettend moeilijk is om je grenzen volkomen af te sluiten, dat lukt niet helemaal. Een land als de Bahama's met meer dan 700 eilanden, zit ook met de handen in het haar. Dan moet je eigenlijk proberen via de wetgeving toch redelijk prevent.e te kunnen waarborgen, zodat men wordt afgeschrikt."

Internationale samenwerking is er al: "We krijgen redelijk veel — het is nog niet genoeg denk ik — informatie binnen van het buitenland. Dat is uit de regio hier, maar ook van wat verder af, de Verenigde Staten en Europa. Dat is één van de vormen van internationale samenwerking, maar ook op het gebied van de opsporing zelf. Want hoe dan ook, als er enig delict is wat een internationaal karakter heeft, dan is het dit delict. Dat moet je internationaal bestrijden, en daartoe is gewoon nodig, dat wij — een heel klein landje in een groot geheel en bovendien een land dat bestaat uit verspreide eilandjes — internationaal gaan samenwerken. Zeker gezien de grote financiële problemen die wij hier hebben, kan geen enkele burger verwachten dat wij als justitie of als politie alleen, helemaal alleen, het hoofd zouden kunnen bieden aan dit probleem."

BEVREDIGEND

En dit soort acties moeten op den duur vruchten gaan afwerpen?

"Ja, ik denk het wel. Er zijn bepaalde landen die veel rijper zijn, met veel meer mogelijkheden, veel meer ervaring en veel meer mensen ook om in te zetten dan wij, en hun is het nog niet gelukt, nog niet. Maar als je van de andere kant ziet dat er toch bevredigende resultaten zijn op een wat lager niveau, in bepaalde scholen bijvoorbeeld, in bepaalde gemeenten, dan zeg je ja. We hoeven niet zo pessimistisch te zijn. Er zijn mensen die zeggen dat de drugsoorlog een verloren oorlog is, maar die beseffen niet dat je, ook al zou je een aantal mensen ervan kunnen weerhouden eraan verslaafd te raken en lichamelijk en ook geestelijk volkomen onderuit te gaan, als je er maar

(vervolg op pag.6)



(vervolg van pag.5)

in slaagt om een paar van die mensen te redden, dat al bevredigend moet zijn."

Toch zijn de ontwikkelingen in de Antillen, en met name op Sint Maarten, beangstigend. De criminaliteit, verbonden aan drugshandel, lijkt daar hand over hand toe te nemen.

"Op Sint Maarten hebben we eigenlijk het probleem, dat het een eiland is met twee territoren, met weinig bewaking van de grenzen en met wat andere faciliteiten, die je op deze eilanden niet hebt. Naar buiten toe lijkt bovendien alsof het probleem ontzettend groot is omdat het in een hele korte tijd vrij 'shocking' is geworden. Er zijn daar een aantal gewelds- delicten gepleegd die 'drugsrelated' zijn. Maar als je nagaat wie die gepleegd hebben en waarom, blijkt dat ze voor een heel groot gedeelte gepleegd zijn door buitenlanders die naar Sint Maarten toekomen. Er zijn weinig zware geweldsdelicten gepleegd en weinig mensen met veel drugs op Sint Maarten aangehouden, die echt tot de autochtone bevolking behoren.

SHOCKING

Op de tweede plaats heb je het probleem van de illegalen. Dat is een levensgroot probleem. We zijn met een commissie bezig daaraan te werken. Dit probleem brengt ook een soort onvrede met zich mee onder een bepaalde groep en die onvrede wordt een beetje weg genomen door het gebruik van drugs.

Het is een groot probleem, maar ik denk dat we niet teveel moeten gaan overdrijven dat het speciaal op Sint Maarten zo groot is. Het is 'shocking', omdat niemand verwacht had dat het in zo'n korte tijd, zo'n grote vlucht zou nemen. Terwijl het hier heel geleidelijk is gegaan. Hier hebben we tien jaar geleden al cocaine- gebruikers gehad, die gearresteerd werden. Op Sint Maarten was daar toen geen sprake van."

Pietersz verwacht in de toekomst grotere problemen op Sint Maarten. Zeker nu de Franse kant ook een enorme economische groei doormaakt, er veel hotels worden gebouwd en betere luchtverbindingen zijn. "Er worden honderden Franse vakantiegangers uitgespuwd over zo'n klein eilandje en je hebt het in Parijs niet in de hand, wie nou een ticket koopt om naar Sint Maarten te gaan. Ik denk dat dat nog een groot probleem gaat worden. Nu nog niet, maar het gaat het wel worden als je ziet hoe in Frankrijk eigenlijk het drugsgebruik is. Dat is vooral heroine en geen cocaine. Dat betekent, dat je in feite vooruit moet lopen, in je beleid: Je moet de ontwikkelingen in de gaten houden, want op een gegeven moment doet via deze stroom van mensen ook heroine zijn intrede op Sint Maarten."

POLITIEBOTEN

De drie politieboten, die een steun moeten zijn in de bestrijding van de drugshandel, zijn nu allemaal op Curaçao gearriveerd. In hoeverre zullen deze boten baat hebben? Veel resultaat is er immers nog niet zichtbaar.

"Ik denk dat er op dit moment een reëvaluatie plaats moet vinden van de taak van die politieboten. De bedoeling was dat ze ingesteld zouden worden voor de drugsbestrijding ter zee. Dat kunnen ze nu nog steeds, maar de vraag is of je dat niet gecombineerd zou moeten doen met andere wijzen van die bestrijding, van drugshandel. Bijvoorbeeld door een samenwerkings- verband tussen politie en douane. En dan heb ik het niet alleen over het samen bemannen van die boot, maar ook gezamenlijk acties ondernemen. Ook kan gedacht worden aan samenwerking met de buurlanden, bijvoorbeeld met Aruba of Venezuela of de United States Coastguard. Als boten er alleen maar zijn om op zichzelf de drugshandel te bestrijden, dan zeg ik, dat is niet goed doordacht. In het justitiële topoverleg wordt de zaak geëvalueerd: op welke wijze kunnen we zo optimaal mogelijk gebruik maken van die politieboten."

Omdat we ze nu toch eenmaal hebben en er als het ware mee opgescheept zitten?

"Dat hou je niet tegen. Ze zijn besteld, ze zijn gemaakt op een werf in Nederland en je kan niets anders doen dan ze te ontvangen en te kijken wat je ermee kan maken. Ik denk dat men van te voren veel beter had moeten bekijken hoe dit in te passen, in het grotere geheel. En ik denk dat dat niet voldoende is gebeurd."

RECHTSZAAK

Een opzienbarende zaak die te maken heeft met de politie, is de rechtszaak tegen twee agenten die werden vervolgd in een verkrachtingszaak. De agenten zijn vrijgesproken. U bent nauw bij de zaak betrokken geweest, wat kunt u hierover vertellen?

"Ik ben er niet zo bij betrokken geweest, zoals de buitenwacht denkt. Ik heb alleen in het allereerste begin een principiële beslissing genomen: als er iemand komt en die doet aangifte en die aangifte samen met andere informaties, leidt ertoe, dat je die aangifte toch wel serieus moet nemen, dan dient er een onderzoek ingesteld te worden. Zeker als blijkt, dat je die aangifte niet kunt onderbouwen omdat twee mensen op onrechtmatige wijze het land uit zijn gezet. Die hadden niet verwijderd mogen worden. Dan moet je die zaak goed onderzoeken, want mocht het zo zijn dat er iets heel ernstigs aan de hand is dan moet dat bovenkomen.

Ik denk dat die principiële beslissing, dat ik er voor was om die twee vrouwen terug te laten komen en hun ook onder ede te horen, dat men dat eigenlijk als het belangrijkste heeft gezien voor het vervolg. Maar het vervolg is een normaal strafrechtelijk onderzoek in eerste aanleg geweest en daar bemoeit de PG zich niet mee. Ik wilde natuurlijk wel op de hoogte gehouden worden van de uitkomst van dat onderzoek. De zaak heeft geresulteerd in een vrijspraak van de mensen en dan is het zuiver technisch gezien, een afgedane zaak. Maar eigenlijk is dat verhaal niet af, want juist dit soort zaken geeft aanleiding om je politiekorps te gaan herwaarderen. In hoeverre zijn er richtlijnen ten aanzien van bijvoorbeeld vreemdelingen in het algemeen?"

PUBLICITEIT

Pietersz betreurt overigens dat deze zaak zo in de publiciteit is gekomen: "Wat er over en weer gezegd werd, dat werd zo ontzettend sterk benadrukt in de media. Je kon bijna dagelijks als een soort dagboek nagaan hoe men over bepaalde dingen, maar ook over bepaalde autoriteiten dacht. Dat vind ik eigenlijk een beetje overdreven. Hoe dan ook, ook al is het 'shocking', betekent dat nog niet dat je zoveel aandacht moet geven aan bepaalde ondergeschikte punten die in een andere soort zaak die aandacht niet zouden krijgen.

Dat is eigenlijk het verschil dat ik telkens probeer weg te werken. Ook al heb je een bepaalde gezagsverhouding, dat je dan nog heel goed beseft en heel kritisch blijft nadenken over de vraag, wat ben ik eigenlijk aan het doen. Het verheffen van een aantal meningen met betrekking tot de politie tot iets wat zaligmakend is, dat vind ik niet de juiste methode. Iedereen, ook al is het een douaneman, een politie- man of een niet- ambtenaar, blijft een burger. Dat is sociologisch ook heel mooi te zien, dat als iemand 's morgens opstaat in een bepaald gezin, tot het einde van de dag, ontzettend veel rollen bekleedt, maar je moet telkens weten hoe of wat. Ik kan als vader van mijn kinderen niet dezelfde houding aannemen als ten aanzien van andere mensen in een heel andere situatie. Dat geldt andersom ook: als je bepaalde bevoegdheden hebt, dan moet je heel goed weten wanneer je die wel en wanneer je die niet kunt gebruiken. Wanneer je als burger aangemerkt wordt. Dat is iets wat toch nog tot menings- verschillen zal kunnen leiden", zo verwacht Pietersz.

DISCRIMINATIE

Wat ik zelf erg 'shocking' vond tijdens de rechtszaak was de houding van de agenten tegenover Dominicaanse vrouwen. Er werd zeer generaliserend en negatief over hen gesproken.

"Dat is niet alleen in deze rechtszaak door deze mensen gezegd, maar ook door anderen. Ik denk ook dat je er niet goed aan doet om alleen te focussen op dit geval of op deze mensen. Je hoeft de krant — en lachend: sommige kranten niet — maar open te slaan en dan zie je gewoon bepaalde dingen die eigenlijk neigen naar een soort discriminatie. Discriminatie, het onderscheid maken van, maar dan in het negatieve.



...mr Robert Pietersz aan het werk, met links van hem commissaris van politie, Fred Wiel...

Voor ons, denk ik, maakt het geen verschil of je man of vrouw bent of dat je gekleurd of niet gekleurd bent, maar er zijn mensen die daar anders over denken. Het zal een heel langzaam groeiproces zijn, maar met hoe meer medewerking, van vooral de media, des te sneller zal dat groeiproces leiden tot een volwaardiger mensbeeld dan dat we nu hebben."

Specifiek pleit Pietersz voor de emancipatie van de vrouw: "Dat is juridisch nu een heet hangijzer, de gelijke berechtiging van vrouwelijke en mannelijke ambtenaren, maar het zou ook in de maatschappij zo moeten zijn dat men — de vrouw in het algemeen — bepaalde dingen niet meer pikt. Ik denk dat daar een heel eigen taak is weggelegd voor vrouwenorganisaties dat ze niet alleen maar — en dat is niet denigrerend bedoeld — naar het materiële gedeelte moeten kijken, zoals kooklessen te geven of zo, maar ook deze normen op peil proberen te brengen. Dat betekent dat vrouwen geleerd moet worden dat ze de mond open moeten doen als iets hun niet bevalt. De wijze waarop is natuurlijk heel erg belangrijk, maar het moet wel gebeuren. Ik denk dat voor bepaalde groepen hier een belangrijke taak is weggelegd. Daarbij sluit ik mezelf niet uit, ik ben het er helemaal mee eens dat de vrouw zo snel mogelijk een grotere rol gaat spelen in deze maatschappij."

Hoe is de relatie van het Openbaar Ministerie met de politie over het algemeen. Veelgehoorde kritiek — bijvoorbeeld van rechters in hun vonnissen — is dat de administratie bij de politie niet optimaal functioneert, waardoor het OM soms maanden op processen- verbaal moet wachten. Is dat niet frusterend, vooral als het Openbaar Ministerie zelf graag vaart achter een zaak wil zetten?

"Dat soort zaken zijn niet van invloed op de relatie omdat we heel goed beseffen wat het probleem bij de politie is en andersom ook. We zijn nu het laatste halfjaar bezig in het Topoverleg Justitie, om te praten over bepaalde hete hangijzers. Er zijn inderdaad een aantal zaken die niet goed lopen. Er moet een reëvaluatie plaatsvinden van de taken van de politie", zo meent mr Pietersz.

GOED PLAATJE

"We zitten in de fase dat we samen met elkaar, kijken naar wat de mogelijkheden zijn en wat werkelijk onmogelijk is. Ik denk dat we binnen een jaar een goed plaatje hebben van wat het gaat worden: dan zal de reëvaluatie van taken achter de rug zijn en dan kunnen we ons beleids- uitgangspunt bekend maken."

Pietersz pleit zelf voor een accent- verschuiving. Men zou er bijvoorbeeld voor kunnen kiezen om meer accent te leggen op de justitiële taken van de politie. Andere taken kunnen dan afgestoten worden. Daarbij denkt Pietersz aan het verstrekken van en het adviseren over vergunningen, hetgeen toch geen échte taak is van de politie. "Er zijn een aantal taken die best afgestoten kunnen worden. Maar aan de andere kant is er een grote behoefte vanuit de samenleving aan de bestrijding van de criminaliteit."

Kritiek heeft Pietersz op de houding van de samenleving naar de politie en justitie toe. Die houding is er altijd één geweest van "nou ja, het is jullie pakkie' an, knappen jullie het maar op. En dat is het niet, omdat het bestrijden van de criminaliteit niets te maken heeft met alleen de politie of alleen justitie. Wij zijn er allemaal verantwoordelijk voor." Pietersz meent dan ook dat de samenleving duidelijk gemaakt moet worden, dat ook voor de burgers een taak is weggelegd. Indien vanuit de samenleving meer wordt gedaan aan preventie — door de opvoeders: ouders, onderwijzend personeel en iedereen die te maken heeft met jeugdigen — dan zou het volgens Pietersz een hele goede keuze zijn om alleen de zware criminaliteit aan te pakken.

JEUGDIGEN

Preventie vanuit de samenleving, vindt de Procureur Generaal extra belangrijk omdat de jeugdcriminaliteit hand over hand toeneemt. De jeugdige criminelen werden vroeger opgevangen in het GOG, maar nu de gesloten afdeling naar als gevolg van bezuinigingen, is opgeheven, wordt dat steeds moeilijker.

Pietersz: "We hebben de zaak doorgesproken met het GOG zelf. Maar in de afgelopen twee jaar, heeft er ook voor wat betreft jeugdcriminaliteit een accentverschuiving plaatsgevonden. We houden nu wat minder jongelui vast als het een gewoon delict is. Wat we nu proberen te doen, is andere organisaties zoals de reclassering en de Jaycees, in te schakelen om toch iets te doen voor deze jongeren, bijvoorbeeld door middel van alternatieve straffen."

Hoe staat het met het project Pareho? Komt dat nog van de grond, want dat project was er toch opgericht om jeugdige criminelen op te vangen, uit de justitiële sfeer te halen en scholing te geven?

"Het komt wat langzaam van de grond en waarschijnlijk ook niet in zo'n grote opzet als gepland was. De bedoeling was dat het project met ontwikkelingsgeld gefinancierd zou worden. Dat is niet meteen gebeurd, omdat men in Nederland vond dat het project te groots was opgezet. Er is toen een expert hier naar toe gestuurd en zij heeft toen de Nederlandse regering benaderd met een advies dat ook hier met instemming werd begroet.

BIJGESTELD

Ik denk dus dat het niet meer zolang zal duren voordat de subsidie vanuit Nederland komt en we kunnen beginnen. Het project zal misschien in de loop van de tijd bijgesteld moeten worden omdat het wellicht nodig zal zijn om de doelgroep te vergroten. Op dit moment is de doelgroep alleen maar 'first offenders' en alleen jongeren. Maar je hebt ook jongeren die recidivisten zijn. En die vallen dan uit de boot. Maar ik denk dat die bijstelling, wanneer men eenmaal wat ervaring heeft opgedaan, vanzelf wel zal komen."

De Procureur Generaal heeft veel ervaring met jeugdcriminaliteit omdat hij zelf ook jeugdrechter is geweest. Hij toont zich bezorgd over het toenemende geweld: zowel lichamelijk geweld als verbaal geweld, dat ook op de scholen toeneemt. "Ik denk dat daar heel veel nadruk op gelegd moet worden. Het gaat niet om het scholen van jeugdigen maar het vormen van jeugdigen. Het scholen betekent klaarstomen om een papiertje te krijgen. Ik heb liever iemand die goed gevormd is, die weet wat er te koop is en weet wat de grenzen zijn, zonder papiertje dan iemand met papiertje waar geen land mee te bezeilen is. Ik denk dat daar ook veel nadruk op gelegd moet worden. Het schoolsysteem zou ook geëvalueerd moeten worden: is het wel zo belangrijk om alleen maar te werken naar dat examen toe om die puntjes te halen voor dat rapport? Dat zijn dingen die weliswaar niet op mijn terrein liggen en ik ben ook geen deskundige maar als Procureur Generaal — als je ziet hoeveel jeugdigen toch verloren gaan — en ook als burger in deze samenleving, maak ik me daar wel bezorgd over."

BOEMAN

We hebben dus een filosofische Procureur Generaal?

"Ik heb in mijn studententijd sociologie gedaan maar ook filosofie. Ik denk dat dat eigenlijk de basis moet zijn voor een heleboel handelingen. Je moet goed nadenken voordat je iets doet."

Toch zeiden de parketwachters onlangs dat u een boeman bent...

"Het probleem van de parketwachters was dat hun rechtspositie nog niet geregeld was. Ze waren al jarenlang in dienst van de overheid en nog was er niets geregeld. Daar werden ze een beetje onrustig over, ik heb zelf nog het een en ander proberen te bewerkstelligen..."

Een na enige overpeinzing voegt Pietersz daar aan toe: "Als ze zouden zeggen hij is streng, omdat hij heel principieel is, dan heb ik daar vrede mee. Want dat ben ik wel. Ik heb, denk ik, onder het personeel kunnen bewerkstelligen dat men precies weet wat men aan mij heeft. Dit kunnen we wel doen, maar dat kunnen we absoluut niet doen, want dan wordt hij boos. Ik heb de indruk dat het personeel heel content is met deze Procureur Generaal."

Miep Diekmann en Marlieke van Wersch



MIEP DIEKMANN

Hoe schilder hoe wilder, prachtig jeugdboek

AL WEER enkele weken geleden, om precies te zi n op 16 september, boden de bekende jeugdboeken- auteur Miep Diekmann en haar schoondochter, de kunsthistorica Marlieke van Wersch, het tweede deel van de trilogie "Hoe schilder hoe wilder" aan, in de stijlvolle Renaissancezaal van het Frans Hals Museum in het Nederlandse Haarlem. **Sindsdien is het een beetje** stil geworden rond dit boek; ik zag een enkele advertentie en nog geen recensies. Dat is jammer en volkomen ten onrechte, want ook dit tweede deel van de serie is niet alleen belangrijk qua thematiek, maar het is ook wegens zijn literaire presentatie een hoogtepunt.

Als je een willekeurige niet-Nederlander zou vragen naar zijn kennis over de lage landen, dan zou waarschijnlijk na Cruyff en de koningin al gauw de naam Rembrandt van Rijn vallen. Buiten Nederland is de Gouden Eeuw van de Republiek een belangwekkende periode; toen deden de Nederlanden internationaal (nog) mee en liepen ze in veel zaken voorop. De Nederlander zelf lijkt wel eens minder belangstelling te hebben voor zijn, zijn eigen, verleden.

Het is dan ook niet verwonderlijk dat de auteurs voor het eerste deel van **Hoe schilder hoe wilder** in het Nederlandse letterenwereldje minder waardering vonden dan in het buitenland. Daar werd het onderscheiden met de Premio Assuluto "Pier Paolo Vergerio" in Padua — "na de Hans Christian Andersen prijs de hoogste Europese onderscheiding voor jeugdliteratuur". Het boek zal ook in het Duits vertaald worden.

Wat is nu het bijzondere aan **Hoe schilder hoe wilder?**

Laat ik beginnen met de opzet: twee mensen werken vanuit een totaal verschillende invalshoek aan eenzelfde project. De een is een gerenommeerd jeugdboeken- auteur die weet hoe een verhaal te vertellen, hoe de spanning erin moet blijven, dat goed schrijven vaak de kunst is van die zaken weglaten, **die door de lezer zelf door** middel van de fantasie wel kunnen en zullen worden ingevuld.

De ander is een groot kenner van de 17de eeuwse schilderkunst die op basis van studie tot een eigen interpretatie en een nieuwe kijk op het (kunst)leven in die tijd kwam, en die haar enorme belezenheid en onderzoeks- ervaring met wetenschappelijk nauwkeurige precisie gepresenteerd wil zien. Hoe verzoen en combineer je die twee contrasten? Miep Diekmann heeft vaker gezegd dat ze voor haar **Marijn bij de lorredraaiers (1965)** slechts zo'n vijf procent van haar over die periode, rond 1680 bestudeerde materiaal, gebruikte. Van die enorme overdosis èn dat overzicht kon ze kiezen wat voor een goed verhaal verantwoord en nodig was. Dat is ook hier het geval: kies uit de veelheid het meest karakteristieke, het meest illustratieve, dat wat het meeste aanspreekt...

Op zich is natuurlijk het genre zelf al heel bijzonder. Ik ken geen enkel jeugdboek dat op deze manier een periode in de kunstgeschiedenis vertelt.

Een volgende bijzonderheid van **Hoe schilder hoe wilder** is de uiterlijke vorm. Een groot

(Vervolg op pag.8)

MARLIEKE VAN WERSCH





• *Phil Collins... in de toekomst een film regisseren...*

Pet Shop Boys en Duranduran vernieuwd:

Boy George klautert uit het dal

HET DAL was diep, maar Boy George is er weer snel uit geklauterd. Nadat de frontman van Culture Club in 1986 door de Engelse pers werd neergesabeld vanwege zijn heroïne- verslaving, terwijl hij altijd van een hartgrondige afkeer van drugs had blijk gegeven, leek zijn muzikale loopbaan ten einde. Met het solo-album 'Sold' verraste hij vorig jaar dan ook vriend en vijand. De plaat was weliswaar niet best, maar hij toonde tenminste voldoende veerkracht om terug te komen.

Met 'Tense, nervous headache' revancheert de man, die met het uiterlijk van een verwijfde rabbi de multi-raciale Culture Club bestierde, zich volledig. 'Tense' presenteert niet alleen een veelzijdiger Boy George, maar ook een rijpere. Het belangrijkste verschil met zijn werk in de Culture Club is, dat hij niet langer de mixer gebruikt om een bonte mélange van stijlen te laten horen. Weliswaar zijn ook nu reggae, pop, soul, funk, disco en gospel rijkelijk vertegenwoordigd, maar voor 'Tense' zijn die stijlen meer gescheiden gehouden.

Zo is 'Kipsy' een op en top zonnig reggae-deuntje geworden en kan 'Mama never knew' slechts als soul worden bestempeld. De crooner George schittert in 'Don't cry'. Hij steekt daarin Tony Hadley van Spandau Ballet in diens gezwollen manier van zingen naar de kroon.

De hand van producer Bobby Z, die vroeger bij de Revolution van Prince drumde, is merkbaar aanwezig in het funk-getinte 'You are my heroin', terwijl BG's voorliefde voor gospelmuziek wordt beleden in 'Whisper' en 'I go where I go'. Op beide nummers krijst ook Culture Club- zangeres Helen Terry weer de longen uit haar lijf.

'Tense' is een topplaat geworden, dankzij die variatie, de kristalheldere produktie en het vermogen van Boy George om teksten te schrijven die kritisch zijn en toch leuk: *'Her mother called her angel. So imagine her surprise when she walked into the party with a black boy by her side'* ('Girl with combination skin').

PET SHOP BOYS

De beats knallen bij de Pet Shop Boys ook op 'Introspective' weer als repeteergeweren uit de boxen. De electro-disco van het duo Tennant/Lowe is overminderd kil. Toch wordt op hun derde album — de 12-inch remixverzamelaar 'Disco' niet meegeteld — een flinke stap voorwaarts gedaan. Op de slechts zes nummers, die tezamen meer dan vijftig minuten duren, larceert het duo dansbare ritmes met uiteenlopende genres. Van de flink opgerekte nieuwe single 'Domino dancing' straalt de latin-disco af.

Voor het eerst maken de Pet Shop Boys gebruik van een compleet symfonie-orkest. Daardoor krijgen 'Left to my own devices' en 'It's allright' een zweempje klassiek mee. De Boys komen er redelijk mee weg. De combinatie is minder vreemd dan het lijkt.

Het van Patsy Kensit bekende 'I'm not scared', dat de Pet Shop Boys speciaal voor haar schreven, is in hun interpretatie voorzien van tv-geluidsfragmenten van de Parijse rellen in 1986.

Ook de Elvis Presley-cover 'Always on my mind' is in een nieuw jasje gestoken en dit keer gekoppeld aan 'In my house'.

Voor emoties hebben luisteraars nooit bij de Pet Shop Boys hoeven aan kloppen. Op 'I want a dog' wordt een eerste voorzichtige poging ondernomen om gevoelens te verklanken. Neil Tennant snuffelt aan soulmuziek en laat in de tekst met de van de Pet Shop Boys bekende humor weten dat hij een hekel heeft aan katten en speciaal die van zijn moeder.

Als geheel vernieuwd wil ook Duranduran (nieuwe schrijfwijze) zich na een lange bezinnings- periode profileren. 'Big thing' is een krampachtige, maar vooral mislukte, poging om het imago van glamour boys af te schudden en als volwassen rockband serieus te worden genomen.

De plaat is zeker anders dan de voorgaande, maar dankt dat slechts aan het opportunisme waarmee het trio probeert van allerlei stromingen een graantje mee te pikken. In het gunstigste geval levert hun muzikale expansiedrift aardige aanzetten op, die echter al snel verwateren. Zo begint 'Land' als een dromerige sfeertekening. Breeduit waaieren synthesizermuziek weet even spanning te pretenderen, maar al snel ontaardt het nummer in een futloze ballade. De knipoog naar heavy metal in het instrumentale 'Lake shore driving', waarin Warren Cuccurullo een nietsontziende gitaarsolo neerzet, kan al evenmin bekljiven.

'Big thing' is een plaat vol visieloze losse flodders geworden. Een toefje soft jazz ('Too late Marlene') en wat klassiek in de dertig seconden durende 'Flute interlude', moeten verbloemen dat Duranduran nog steeds niet in staat is samenhangende muziek met een eigen identiteit te laten horen.

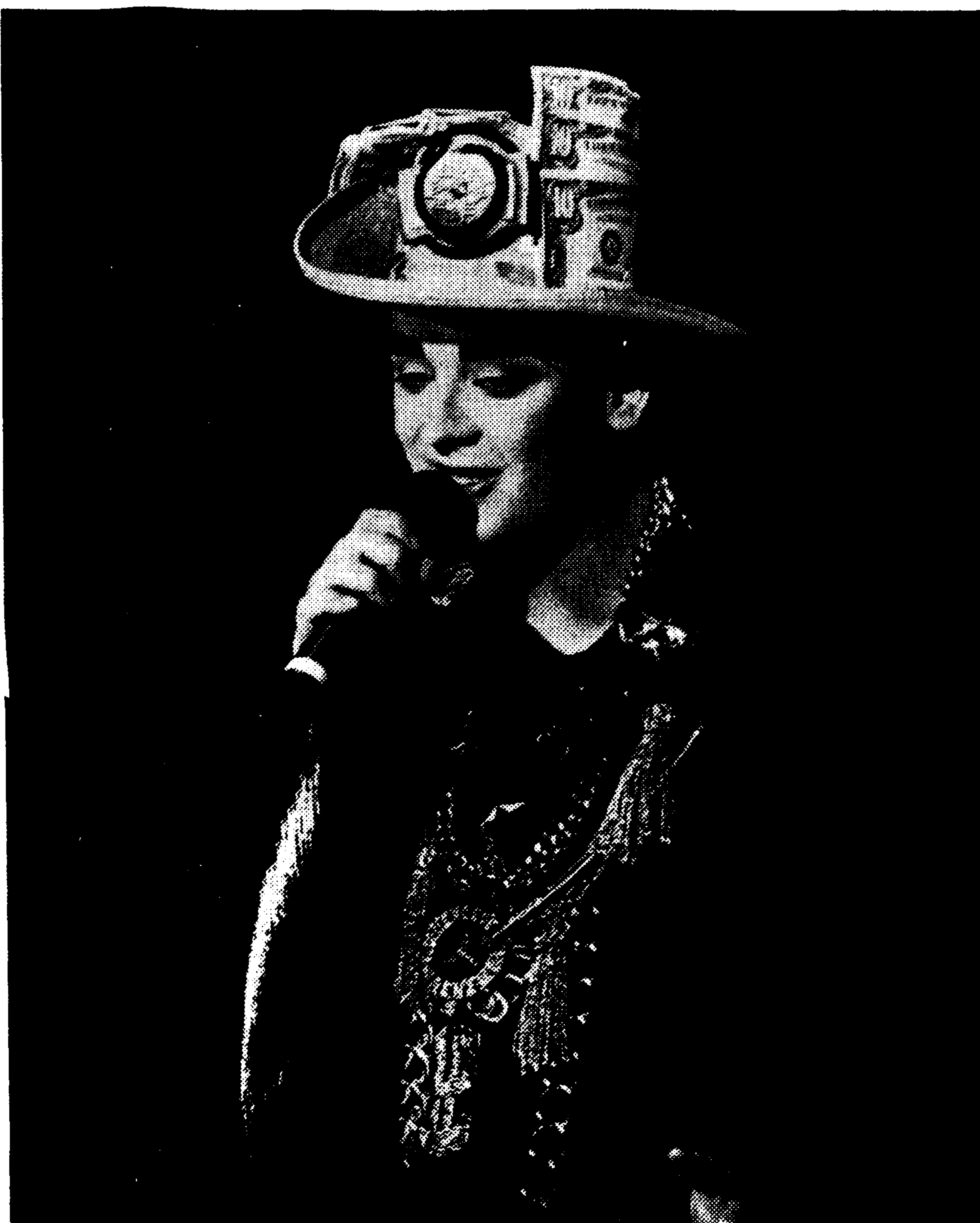
Het meest schrijnende voorbeeld daarvan is 'Do you believe in shame?', dat zo sterk op 'Suzy Q' lijkt, dat een beschuldiging van plagiaat voor de rechter goede kans moet maken gehonoreerd te worden.

Boy George: 'Tense, nervous headache' - Virgin.
Pet Shop Boys: 'Introspective' - EMI.
Duranduran: 'Big thing' - EMI.



Duranduran

BOY GEORGE



Bezig Baasje Phil Collins nu ook in film

— door Maaike Kraayeveld —

HIJ OOGT opmerkelijk fris. Misschien komt het door de gel die zijn spaarzame haar strak achterover houdt alsof hij net onder de douche vandaan komt.

Of door de lichtgele, gebreide trui die hij aan heeft. Maar de achtdaagse tournee langs Europese hoofdsteden met een slopend aantal interviews ter promotie van de film 'Buster', waarin hij de hoofdrol speelt van de Britse treinrover Buster Edwards, is hem in ieder geval niet aan te zien. Zijn blauwe pretogen in het witte ronde gezicht stralen een enorme hoeveelheid energie uit. Het past wel bij het Bezige Baasje dat hij is.

Phil Collins (37), wereldberoemd drummer, zanger, componist, producent, sinds kort filmacteur en als het aan hem ligt in de toekomst ook filmregisseur. De Engelsman die met drie solo-albums goed is voor in totaal meer dan vijftien miljoen verkochte platen, het brein achter de band Genesis, de producer van onder anderen Eric Clapton, Robert Plant en Brian Eno, de lievelingspopster van Lady Di en multimiljonair.

Ambitieus is hij nooit geweest, zegt ie. Niet in de zin van macht en geld. Wel als het er op aan komt steeds iets nieuws te proberen. Zijn debuut als filmacteur moet vooral in dat licht worden gezien. "Ik ben geen professionele acteur", zegt Collins nadrukkelijk. Hij zit op het puntje van de bank in de vergaderzaal van het Amsterdamse Barbizon Hotel en wacht bereidwillig de vragen af.

Voor wie hem kent als het nukkige mannetje dat vorig jaar tijdens de toegift van het concert van Genesis in de Kuip boos wegliep omdat hem iets niet beviel aan de houding van het publiek, komt hij onverwacht flexibel over. Helemaal de Gewone Man zoals hij in de popwereld bekend staat. "Je zal mij en mijn vrouw niet op een foto zien staan als ik uit een club kom en een hand voor mijn ogen houden. Gewoon omdat ik niet veel uitga. We zijn bijna altijd onderweg. En als ik thuis ben, doe ik gewone dingen. Boodschappen. Als je 'beroemd' bent, vinden mensen het gek als je dingen doet als ieder ander".

ONZEKER

Wel iemand toch die graag geliefd is. "Als 'Groovy Kind of Love', de song uit de film, geen hit was geworden dan had ik wel gedacht: vinden ze me niet meer aardig? Onzeker, ja, dat ben ik dan wel. Niet dat ik voor een speciaal publiek werk. Ik schrijf songs voor mezelf. Maar ik ben altijd wel benieuwd of mensen leuk vinden wat ik doe".

De interesse van Collins voor acteren werd drie jaar geleden voor het eerst in twintig jaar weer gewekt toen hij een gastrol kreeg in de Amerikaanse politieserie Miami Vice. Hard werken, maar leuk, vond hij het. Vervolgens werd hij overstroomd met scripts. "Mijn manager leest en selecteert ze. Buster was het derde dat ik van hem te lezen kreeg. Het verhaal sprak me aan".

Het toeval wil dat Phil en Buster in 1963, het jaar van de grote treinroof waarbi Buster en veertien maten twaalf miljoen gulden buit maakten, vlak bij elkaar hebben gewoond in Middlesex. "Ik ben waarschijnlijk langs z'n huis gefietst, zonder het te weten", lacht Collins. "Ik was toen zo'n jaar of dertien. De treinroof was sensationeel, maar ik was meer geïnteresseerd in de Beatles en de Stones in die tijd. Ik wilde toen al drummer worden".

KINDERFILM

Toch was acteren Collins niet vreemd. "Mijn moeder had in Londen een modellenbureau voor kinderen. Daar heb ik wel werk voor gedaan". Hij volgde bovendien een toneel- opleiding. "Geen echte toneelschool, hoor. Geen Shakespeare. Een lager niveau".

"Het laatste wat ik op acteergebied had gedaan, was toen ik 17 was. Een kinderfilm. Maar ik raakte in conflict met de regisseur en toen heb ik gedacht: dit doe ik nooit meer. Ik wilde trouwens altijd al met drummen mijn geld verdienen".

Hoe beviel het Collins dan nu om onder een regisseur te werken, terwijl hij in Genesis, zijn solo-projecten en het producerwerk eigen baas is? "Ik kon heel goed met David Green opschieten. Ik kan trouwens toch wel goed met mensen omgaan. Genesis is tenslotte ook een groep. Bij het produceren heb je ook met een plaat van een ander te maken. Aan de andere kant hebben ze je aangetrokken om je advies, het vertrouwen dat ze in je hebben. Clapton zegt altijd: Neem jij de beslissingen maar, jij bent de producer".

CASSETTES

Hoe hij zich op zijn rol van Buster moest voorbereiden, wist hij eigenlijk niet. Bij de opnamen van clips voor Genesis of solonummers is dat allemaal veel makkelijker. "Je kan je dan verschuilen achter de muziek. Als je slecht acteert, kunnen de mensen zeggen: Maar de muziek is goed".

Voor Buster heeft Collins het hele script geleerd, ook de tekst van de andere acteurs. "Heel onprofessioneel", lacht hij. "Ik heb het hele script op cassette opgenomen en mijn eigen teksten weggelaten, zodat ik precies wist waar ik er in moest komen. Roger Daltry van The Who had me geadviseerd vooral hardop de tekst te leren, zodat je zelf hoort hoe het klinkt. En dat werkte goed".

"Ik heb de echte Buster een paar keer gesproken voor de opnamen. Veel vaker tijdens het filmen en ik ken hem goed sinds de film af is. En ik heb natuurlijk het boek over de treinroof gelezen".

Frustrerend noemt Collins het, dat recensenten schrijven dat het net lijkt of hij niet heeft hoeven **acteren**. "Dan wordt gezegd: hij is zoals Buster. En niet: hij acteert goed. Ik vind dat frustrerend. Ik ben twintig jaar jonger dan Buster. Ik kom uit een ander deel van Londen, ik ben m'n hele leven muzikant geweest. Hij is een dief! We hebben overeenkomsten in karakter. Humor, bij voorbeeld. Maar ik moest echt acteren. Het is niet zo dat ze zeiden: leer de tekst, maar wees verder alleen jezelf".

Het script voor de volgende film waarin hij mogelijk gaat spelen, heeft hij al in zi n bagage. "Ik ben er alleen nog niet toegekomen het te lezen".

MUZIEK

Fans van zijn muziek kunnen gerust zijn. Collins: "Een combinatie van muziek en film is mogelijk, maar ik wil ze wel gescheiden houden. Daarom heb ik ook nooit rollen aangenomen in muziekfilms".

Maar hoe zit het dan met zijn grote aandeel in de muziek voor Buster? Collins slaat met zijn hoofd op het tafeltje voor hem.

"Weet ik! Ik had nog zo gezegd: ik wil niets met de muziek te maken hebben. Maar er waren prachtige stukken muziek zonder tekst. Ik schreef er teksten voor en wilde het toen ook zingen. Verder heb ik samen met regisseur David Green de muziek uit de jaren zestig uitgezocht".

"Groovy Kind of Love zou eerst in de oude versie in de film voorkomen. Via de radio, als achtergrond bij een scène. Maar de tekst was zo geknipt voor Buster, vond ik. Het romantische van het verhaal, zijn handelen uit liefde voor zijn vrouw, kwam er helemaal uit. Toen heb ik een demo gemaakt van een langzame versie om Green te laten horen wat ik bedoelde en hij was meteen enthousiast".

"Ik was achteraf bang dat mensen zouden denken dat het om een muziekfilm gaat, wat niet zo is. Het is een liefdesverhaal. Het gaat om twee mensen die elkaar vanaf hun 18e kennen en nog steeds bij elkaar zijn. Ondanks de enorme druk die de treinroof op hun verhouding heeft gehad. Dat is heel bijzonder".

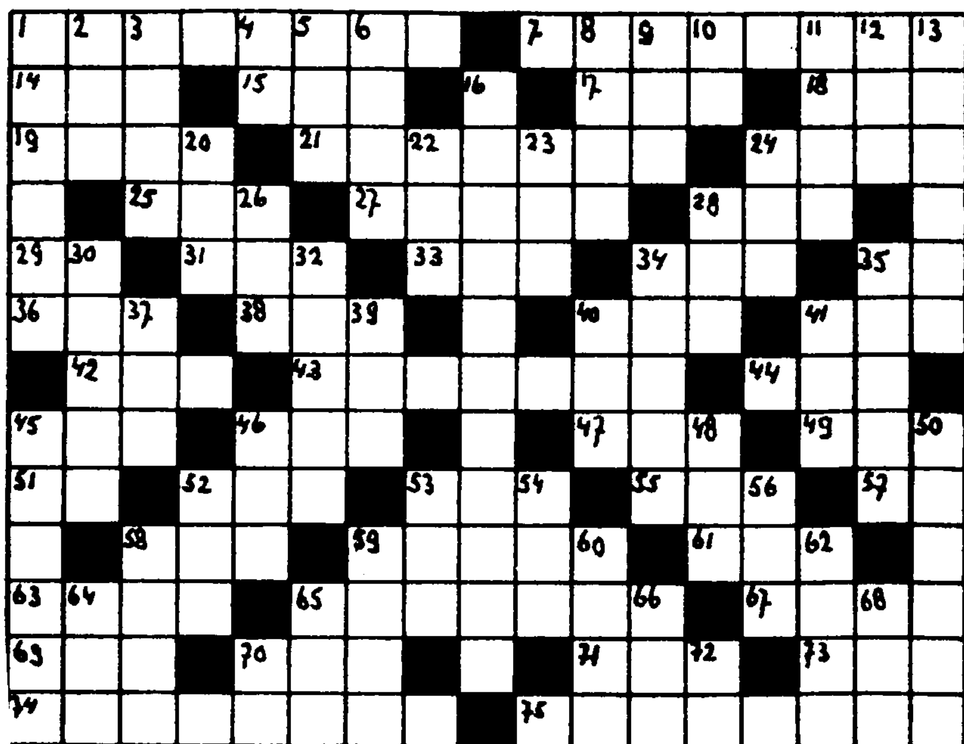
HUWELIJK

Het plotseling omgaan met veel geld en enorme populariteit valt Collins zelf niet echt moeilijk. "Het is wel eens lastig als mensen in restaurants of als je uitgaat naar je kijken of een foto willen, maar dat is het prijsje dat je betaalt voor je succes. Ik klaag er niet over". Zijn ongebreidelde werklust heeft hem overigens wel zijn eerste huwelijk gekost. Zijn eerste solo-elpee ging helemaal over die scheiding. "Die elpee had een therapeutische waarde. Maar nog altijd zijn mijn songs autobiografisch".

Omdat hij graag altijd alles onder controle wil hebben, wil hij in de toekomst ooit een film regisseren. Wat voor soort film dat zal zijn, weet hij nog niet. "Een behoorlijk script vinden voor een rol spelen, is al moeilijk".

"Technisch weet ik trouwens niets van films. Ik heb alleen een automatisch fotocameraatje. Ik interesseer me daar ook niet genoeg om me er echt in te verdiepen. Als ik een synthesizer koop, dan geef ik de gebruiks- aanwijzing aan de roadmanager en zeg: lees jij het en vertel me in eenvoudige woorden wat ik moet doen. Anders ga ik het zelf zonder gebruiksaanwijzing zitten uitproberen. Dat vind ik ook leuk, trouwens. Dat is een voordeel. Ik heb mezelf geleerd te drummen, dus: ik drum zoals ik ben. Ik leerde mezelf piano spelen, dus: ik speel zoals ik het voel. Misschien dat als ik films zou regisseren, ze heel anders worden dan andere. Een goed idee eigenlijk!".

Kruiswoordpuzzel



HORIZONTAAL: 1. Kleurstof; 7. Positie; 14. Hert; 15. Maand; 17. Weefsel; 18. Droog; 19. Ontkenning; 21. Te paard; 24. Aanwijzend voornaamwoord; 25. Gezond; 27. Reeks; 28. Hoofdkerk; 29. Reeds; 31. Weg; 33. Bezittelijk voornaamwoord; 34. Hoeveelheid; 35. Chinese maat; 36. Hoeveelheid; 38. Soort slang; 40. Opbergplaats; 41. Jong dier; 42. Betaalplaats; 43. Vis; 44. Stuk hout; 45. Keukengerei; 46. Aanwijzend voornaamwoord; 47. Vruchtennat; 49. Bijbelse figuur; 51. Oneven; 52. Onderricht; 53. Rivier in Engeland; 55. Gevangenis; 57. Godsdienst; 58. Rond; 59. Geneeskrachtige plant; 61. Noodsignaal; 63. Drinkgerei; 65. Vechten; 67. Rustig; 69. Voordat; 70. Bevel; 71. Keurig; 73. Loflied; 74. Meningitis; 75. Werpspies.

VERTIKAAL: 1. Ambtskleding; 2. Dans; 3. Biersoort; 4. Ter herinnering; 5. Deel van een koeie maag; 6. Deel van het lichaam; 8. Getal; 9. Lidwoord; 10. Liber; 11. Hetzelfde; 12. Geestelijke; 13. Belust; 16. Te veroordelen; 20. Wenk; 22. Mannetjes dier; 23. Aanwijzend voornaamwoord; 24. Kleefmiddel; 26. Uitstekend reepje; 28. Herstelplaats voor schepen; 30. Beddegoed; 32. Afgepaste hoeveelheid; 34. Duivel; 35. Inhoudsmaat; 37. Verbinding; 39. Godheid; 40. Vrucht; 41. Speelgoed; 45. Tijdsaanduiding; 46. Bron; 48. Vis; 50. Plant; 52. Vrij; 53. Mannetjes dier; 54. Gelofte; 56. Paard; 58. Vaartuig; 59. Volksgroep; 60. Deel van een koeiemaag; 62. Zuilengang; 64. Watering; 65. Bevel; 66. Landtong; 68. Berg op Kreta; 70. De oudere; 72. Voorzetsel.

UIT HET GROTE aantal inzendingen van deze Amigoe-kruiswoordpuzzel van verleden week is uiteindelijk als gelukkige winnaar van de weekprijs van 25 gulden getrokken:

J. Figaroa
Palm Beach 27-A
Aruba

De winnaar kan zijn prijs na identificatie afhalen op het kantoor van de Amigoe Aruba, Nassaustraat 110 (tijdens kantooruren).

Oplossingen moeten ingediend zijn op Curaçao vóór donderdagmorgen tien uur en op Aruba vóór woensdagmiddag vijf uur en duidelijk op de envelop pe vermelden: KRUISWOORDPUZZEL.

Curaçao - P.O.B. 577; Aruba - Nassaustraat 110 en Bonaire - Kaya Gobernador Debrot 154, t.n.v. de heer Hubert Linkels.

DE GOEDE inzending had er aldus uit moeten zien:

HORIZONTAAL: 1. Mantel; 6. Socios; 11. Kom; 13. Isere; 14. Polio; 15. Ran; 17. Stoa; 18. Noria; 20. Rede; 22. En; 23. Fiere; 24. Lm; 25. Ave; 26. Br; 27. Ale; 28. Boa; 29. Kerk; 31. Aroma; 33. Metro; 35. Lee; 36. A.P.; 38. Arena; 40. Start; 42. Nr; 43. Aak; 45. Anita; 46. Ogief; 47. Mars; 49. D.m.v.; 51. Dol; 52. T.T.; 53. Ree; 54. A.O.; 55. Dalen; 57. Na; 58. Osel; 59. Legen; 60. Vara; 62. Fat; 64. Melis; 65. Tiara; 66. Mat; 67. Elegie; 68. Komma's.

VERTIKAAL: 1. Mis; 2. Aster; 3. Neon; 4. Tra; 5. Ee; 6. Sorry; 7. Olie; 8. CIA; 9. I.O.; 10. Sr.; 11. Knevel; 12. Mee; 14. Poe; 16. Arak; 18. Niemendal; 19. Smaragden; 21. Deren; 23. Flora; 24. Lotto; 26. Blaam; 27. Ara; 28. Bes; 30. Kerst; 32. Animo; 34. Orion; 37. Paars; 39. A.t.v.; 41. Tel; 44. Kreeft; 48. Sela; 50. Magie; 52. Tarra; 55. Deli; 56. Les; 57. Naam; 58. Oom; 59. Leg; 60. Vim; 61. Aas; 63. Te; 64. Me; 65. T.o.

*****

WASHINGTON — Gekozen president Bush wil ex-Financien-onderminister Darman als directeur van het begrotings- bureau. Met de vroegtijdige benoeming der financiele kopstukken wil Bush de financiele wereld ervan overtuigen dat het hem ernst is met de aanpak van het grote begrotingstekort. Dit krijgt de allerhoogste prioriteit. De huidige Financienminister Brady houdt Bush op deze post aan. Nog deze week wordt de benoeming van Boskin verwacht als voorzitter van de Economische adviesraad. Hij is de ontwerper van de "soepele bevriezing" van de uitgaven welke Bush voorstaat. Deze handhaaft Thornburgh en Cavazos op Justitie en Onderwijs.

*****

KIESKEURIG

Materiaalkunde

MATERIAALKUNDE is de wetenschap die zich bezighoudt met de bestudering van de uiteenlopende eigenschappen van de grote verscheidenheid aan materialen, hun toepasbaarheid en de wijze waarop ze geproduceerd, getest, verwerkt, beschermd en onderhouden worden. Het gebruik van materialen is zo oud als de mensheid. In het verre verleden werd gebruik gemaakt van materialen die na eenvoudige bewerkingen geschikt waren voor verder gebruik. Het ging om materialen als hout, steen, been gedroogde en gebakken klei.

Door de toename van de technische kennis werd het gebruik van metalen en metaallegeringen toegepast. Metaal nummer 1 in het gebruik is nog steeds staal. De vraag naar lichte, sterke en corrossie- bestendige (= roestbestendige) materialen neemt sterk toe. Neem bijvoorbeeld de vliegtuig- industrie. Gewichtsverlaging is hier erg belangrijk. Vandaar dat er veel belangstelling bestaat voor de ontwikkeling van lichtere en sterkere soorten.

WERKTERREIN VAN DE MATERIAALKUNDIGE

Tot het werkterrein van de materiaal- kundige behoort onderzoek en ontwikkeling van materialen, waarbij gelet wordt op de sterkte, de hardheid, slijtvastheid, de laseigenschappen en de corrossie- bestendigheid van het materiaal. Verder adviseert de materiaal- kundige bij de keuze en het ontwerp van konstrukties, levert hij oplossingen bij de vormgeving en onderhoud van materialen.

Een groot deel van deze werkzaamheden voert de materiaalkundige uit in het research- laboratorium van grote bedrijven als Philips, Fokker, Volvo, enz.

STUDIEVAKKEN

Het doel van de opleiding Materiaalkunde is het opleiden van deskundigen Materiaalkunde die zelfstandig, vanuit zijn theoretische kennis, zowel individueel als in groepsverband, oplossingen kan aandragen voor bestaande problemen. Daarbij moet de toekomstig Ing. Materiaalkunde zich zowel in het Nederlands als het Engels kunnen uitdrukken, en commercieel kunnen denken en handelen.

In verband daarmee worden vakken gegeven als Nederlands, Engels en bedrijfs- organisatie. Hoofdmoot vormen de exacte en beroepsgerichte vakken. Dat zijn wiskunde, natuurkunde, mechanica, scheikunde, computerkunde, metaalkunde, metallurgie, mechanische technologie, kunststoffen, enz.

Het eerste jaar van de opleiding Materiaalkunde ben je te gast bij de afdeling Werktuig- bouwkunde. Tijdens dat jaar wordt veel aandacht besteed aan sterkteleer en konstrueren. Om het verschil tussen HAVO-ers en VWO-ers enerzijds, en MTS-ers anderzijds te nivelleren maakt men onderscheid in OTHO's (= Overwegend Theoretisch Opgeleiden) en OPRO's (Overwegend Praktisch Opgeleiden). De eerstgenoemde groep zal meer onderricht krijgen in de praktijkvakken dan de studenten van de tweede groep. De studenten van de tweede groep krijgen meer theoretisch onderricht.

Het derde jaar is een stagejaar. Voor MTS-ers die het praktisch gedeelte reeds gedaan hebben, vervalt een deel van de stage.

Wil je meer inlichtingen hebben: Hogeschool Utrecht, afd. Materiaalkunde, Oudenoord 700 3513 EX Utrecht.

P. CASIMIRI

Hoe schilder...

(vervolg van pag.6)

formaat pagina op uitstekend papier, een niet te brede tekstkolom geflankeerd door honderden illustraties in de brede marge. Deze kleine en wat grotere illustraties in zwart-wit ondersteunen het vertelde verhaal zó direct dat verhaal en beeld zo'n tweeeenheid vormen, dat je haast niet meer weet wat er eerst kwam. Van de schilderijen — de plaatjes — kwam het verhaal, waarbij de reproducties weer werden afgebeeld... Tijdens de presentatie wees de kunsthistorica Victorine Hefting in een korte toespraak op de herhaling en het ritme in de opvolging van deze illustraties.

Heel vaak worden steeds andere details van eenzelfde schilderstuk getoond, die exact laten zien welk onderdeel uitgebeeld moet worden op dat moment van het verhaalgebeuren. Na zo'n detailopbouw zien we het overzicht, en wel heel uitvoerig in het middenkatern van zestien pagina's, die alle een pagina grote reproduktie in kleur te zien geven. Het gevolg van deze opbouw is dat het boek ons nauwkeuriger leert kijken en beter waarnemen, van het onderdeel dat je anders al te gemakkelijk ontgaat tot het geheel.

Er valt niet anders te concluderen dan dat het aandeel van zowel Miep Diekmann als Marlieke van Wersch aan dit werk evenredig verdeeld is: beide ingebrachte componenten zijn zonder elkaar niet denkbaar voor dit resultaat.

Een laatste bijzonderheid die ik wil noemen, is de visie op de 17de eeuwse schilderkunst. **Hoe schilder hoe wilder** beschrijft het dagelijkse leven van de "gewone mens", waardoor ook een nieuwe kijk op het schilderen als ambacht gegeven wordt. Het Hollandse realisme wordt zo heel realistisch verteld.

Hoofdpersoon Bastiaan Dercks is vanuit zijn geboorteplaats Leiden afgereisd naar zijn oom en tante in Haarlem, in welke stad hij een opleiding als zeeschilder zal krijgen bij de oude Hendrick Vroom (1566-1640). We maken de eerste stappen van de jonge leerling op het tekenpad mee; zo zien we hoe in die tijd een schilder werd opgeleid, we vernemen ook wat Bastiaan vindt van de schilderijen die hij overal tegenkomt. Bastiaan praat, leest, ziet, hoort, kijkt voortdurend naar allerlei genres schilderwerk.

Deze informatielijn krijgt zijn handelings- karakter in een zich ontwikkelende stille verliefdheid van Bastiaan op de dochter van Frans Hals, zodat we ook met die beroemde schilder kennis maken in zijn eigen huis en familie; door een bezoek aan de grote koopmansstad Amsterdam, en door de verdwijning uit Leiden van zijn vriend Andries, die uiteindelijk in Haarlem blijkt op te duiken. Bovendien is het jaar 1639 politiek gezien zeer rumoerig wegens de grote zeeslag bij Duins van admiraal Maarten Harpertszoon Tromp.

Hoe schilder hoe wilder is een jeugdboek, maar ook volwassenen hoeven het zeker niet ongelezen te laten — de herkenning van de lagere-school- jaartallen is op zich al aardig, veel feiten zullen daarbij nieuw zijn, de visie erop is in elk geval verrassend. Waar ligt trouwens de grens tussen een jeugdboek en volwassen literatuur, als we over dit niveau spreken? Het verhaal is vooral voor de jeugdige enthousiaste doorlezer die in een verhaal wil wegduiken en zich concentrerend geheel van zijn omgeving vrij wil lezen. Het is geen boek voor een oppervlakkig, nu en dan een paar bladzijden en dan weer wegleggen; dat zal trouwens ook niet lukken als je eenmaal leest, laat het verhaal je niet meer los.

Museumbezoek is in — dit jaar is een museumjaar. Maar onze jeugd heeft niet zoveel mogelijkheden om aan die "mode" mee te doen. Daarom lijkt me een boek als dit juist extra belangrijk voor hen, niet omdat het over Nederlandse schilders gaat maar omdat het iets van het verleden behandelt in algemene zin, maar ook bijvoorbeeld de gewoonten en de mentaliteit van die Nederlanders die met hun oorlogs- schepen ooit Curaçao en de andere eilanden kwamen opeisen als kolonie van de naar expansie zoekende Republiek. In het derde deel van de serie zal dit aspect mede naar voren komen.

Ik denk dat ook het onderwijs zo'n boek als **Hoe schilder hoe wilder** heel goed kan gebruiken bij de lessen kunstgeschiedenis, juist omdat het naast de informatie, vooral leert kijken naar schilderijen, leert zien en onderscheiden. Achterin het boek worden in tien pagina's nog de belangrijkste biografische gegevens van de twintig besproken schilders vermeld.

Een prachtig boek om cadeau te krijgen of om aan echte lezers te geven!

Miep Diekmann: Hoe schilder hoe wilder; Haarlem (deel II) Leopold, Amsterdam 1988, 248 pagina's. I.S.B.N. 90 258 4801 X

WIM RUTGERS



Sint Maarten ontdekt

Phelipa: een artiest die meetelt

ONDER ZEER grote belangstelling had onlangs de openingplaats van een schilderijen- expositie, die niet alleen een openbaring was voor velen, maar ook oprechte bewondering voor de kunstenaar deed uitspreken.

De op Curaçao geboren Maximiliaan Phelipa, die reeds 15 jaar op St. Maarten woont en daar bekendheid geniet als politieman, als coach van een voetbalteam en de laatste jaren bovenal als voorzitter van de Stichting Dierentuin, heeft zich nu doen kennen als kunstschilder van formaat, die lang geaarzeld heeft zijn werk aan het publiek te tonen, maar uiteindelijk toch bezweken is voor de aandrang van hen, die al stilletjes achter de schermen hadden mogen kijken.

Voor de Nanette Bearden Fine Arts Gallery is deze unieke verzameling van Caribische olieverf en pasteldoeken, de opening van het nieuwe seizoen. De keuze voor deze lokale kunstschilder is bijna symbolisch: het nieuwe seizoen openen met een nieuwe artiest die veelbelovend is voor de toekomst.

Tekenend is dat op de avond van de opening het merendeel van de schilderstukken al een koper vond.

Phelipa begon op jonge leeftijd al te tekenen, maar was nooit in de gelegenheid zich professioneel in de kunst te bekwamen. Hij is geheel autodidact en heeft zich vooral laten inspireren door het realisme van de St. Maartense kunstenaars Roland Richardson en Cynric Griffith. Hij heeft een natuurlijk gevoel voor kleuren en een natuurlijke liefde voor dier en mens. Waren dieren in zijn jeugd meestal onderwerp van zijn schetsjes, nu is het de lokale mens die het boeiende en unieke onderwerp is van zijn tentoonstelling: Agatha die dagelijks in de Frontstreet loopt met een grote mand fruit en groenten op haar hoofd, het meisje op de ezel, de jongen die strafwerk zit te maken, de vrouw op de markt van Marigot, het kind dat zit te dromen en de mannen die domino spelen.

Phelipa die al uitnodigingen heeft voor exposities aan de Franse kant en in het Cultureel Centrum van Philipsburg, bereidt zich al voor op een nieuwe tentoonstelling, omdat de belangstelling van het publiek voor zijn werk hem inspireert met schilderen door te gaan. Nu het eerste schaap eindelijk over de dam is, kan hij de anderen niet meer tegenhouden.

St. Maarten heeft een artiest ontdekt, die in het vervolg meetelt.

WEET je het nog? De vier bergmuisjes en de kikker waren het grote water overgezwommen. Doodmoe waren ze aan land gekropen en direct in slaap gevallen. Maar toen ze een tijdje in het warme zand hadden gelegen, was hun velletje weer droog en voelden ze zich weer helemaal uitgerust. "Laten we kijken, of we onze ouders kunnen vinden", stelde Stompie voor. En even later waren ze op weg door een bos. Het leek er wel een luilekkerland. Grote gele bramen, vossebessen, bosbessen, allemaal vruchten waar bergmuisjes dol op zijn.

Maar Kwek lustte dat niet. Die hield van vliegen of wormen. Maar hij vond niets. Misschien aan de andere kant van die heuvel? Met een paar geweldige sprongen ging hij er naar toe. Er was een mooi klein pieltje! Wat was het lang geleden, dat hij zoiets had gezien. Hij moest er even een duik in nemen, tot de bodem en kijken wat in de modder zat te eten. En net op dat moment zag hij een mooi kikkermeisje achter een steen vandaan kruipen. "Hallo" zei ze verlegen, "kom je ons kijken?" "Ja", zei Kwek, "Wat een mooie vijver heb je hier". Wat een knap kikkermeisje! Mooi groen-bruin, hele lange tenen aan de achterpoten. En haar mond was [illegible] mooi, groot en breed. "Hoe heet je?" vroeg hij. "Kwekkie", zei het meisje. "Zullen we samen een bad in mijn vijvertje nemen?" Ze vond Kwek heel erg aardig. Naast elkaar doken ze naar de bodem van de poel, onzichtbaar voor de vier bergmuisjes, die net op dat ogenblik over het heuveltje kropen.

"Ik begrijp niet waar Kwek is" zei Stompie. "Hij zal wel in het vijvertje zitten" zei Knerta. "Hij zal ons wel vinden" zei Stompie, "Laten we nu maar verder gaan". "Stel je voor, dat we vandaag nog onze ouders vinden!" riep Stompie blij. En verder trokken ze weer. Totdat ze in een groot dennebos terecht kwamen. "Laten we hier even gaan liggen", stelde Stompie voor. "Hé, waar is Knerta gebleven?" Bolletjes ogen vielen bijna dicht. "Ze is de helling afgelopen", zei hij slaperig.

"Dit is de [illegible] graafheuvel die ik ooit in mijn leven gezien heb", mompelde Knerta, terwijl ze de helling afliep. Opeens hoorde ze een boos geblaas onder zich en zag, dat ze op het dak van een hol zat. Wie kon dat zijn? Een groot dier was het zeker niet! Voorzichtig kroop ze het hol een eindje in. "Is daar iemand?" Een dun stemmetje gaf antwoord: "Wat ben jij voor een dier?" "Ik ben Knerta, een bergmuis" zei Knerta zo

Stompie en Knerta (Slot)

vriendelijk mogelijk. En ineens kwam er leven in het hol: "Ik kom Knerta, ik kom!" Het was haar moeder! En achter haar aan kropen de andere bergmuizen te voorschijn.

Wat waren ze allemaal blij! Ze besnuffelden Knerta aan alle kanten en renden toen de helling op om Stompie, Bolletje en Snoepgraag te begroeten.

Het was een gedrang en gepiep en gesnuffel van jewelste.

Daarna hoorden de kleine bergmuisjes, dat maar zo'n driehonderd bergmuizen de tocht overleefd hadden en dat die op het eiland zouden blijven wonen. En net toen ze hun eigen avonturen wilden gaan vertellen, kwam Kwek te voorschijn. Met Kwekkie zijn nieuwe vrouwt e. Dat was een verrassing! Nu drongen alle muisjes om de twee kikkers heen. Behalve Stompie en Knerta. "Zeg Knerta" begon Stompie, "Wil je eh... jaaa..hmm... hmmm" Stompie keek doodverlegen en wist niet wat hij zeggen moest. Als Knerta hem nu maar niet uitlachte! Maar Knerta lachte niet. "Bedoel je...eh.. net als Kwek en zijn vrouwtje?" "Samen in een holletje wonen", knikte Stompie dapper. "Oh Stompie lief, nou en of!"

En zo begonnen de bergmuizen hun nieuwe bestaan met maar liefst twéé bruiloften.

Naar het boek van
ODD HEISTEIN



Het nestje van Poppy

— door Nel Basilio —

"MAAR Poppy, wat is er met jou aan de hand?" vroeg kabouter Brr. Poppy het suikerdiefje, dat altijd zo vrolijk was, huilde tranen met tuiten. "Ik ben zo verdrietig", snikte ze. "Ja, dat zie ik", knikte kabouter Brr, "maar wat is er dan gebeurd?"

"Ik ben verliefd", zuchtte Poppy. "Maar dat is toch heerlijk?" vond kabouter Brr verbaasd. "Op Fladder", ging Poppy verder. Ja, dat veranderde de zaak. Fladder hield van alle suikerdief- meisjes uit de mondi. "Maar hi zei, dat hij het meest van mij hield, omdat ik alti d zo vrolijk was", zei Poppy. "Hij wilde zelfs samen met mij een nestje bouwen".

"En waar is dat nestje dan?" vroeg het kaboutertje. "Daar, zei Poppy verdrietig en wees naar twee takjes en een mobdraad, die in een struik hingen. "Fladder had een hele mooie mobdraad gevonden", snikte Poppy. "Maar toen kwam [illegible] Nuffie Suikerdief langs. En weg was Fladder, met mijn mobdraad". De tranen stroomden weer langs Poppy's snaveltje. "Je had Nuffie moeten zien vliegen", zei ze boos. "Ze vlóóg niet, ze wiebelde! Maar weet je, wat ik ga doen?" "Ook wiebelen?" vroeg kabouter Brr. "Niks ervan", zei Poppy, "Ik ga aléén mijn nestje afmaken. Daar heb ik die domme Fladder niet bij nodig". En dat vond Kabouter Brr een [illegible] idee.

[illegible]

Af en aan vloog ze met takjes en pluisjes en mobdraadjes. En opeens zag ze op de grond ook nog een stuk pakpapier met het touw er nog omheen. "Hé!" dacht ze blij, "Dat touw moet ik hebben! Als ik dat door mijn nestje vlecht, over die ene tak heen, dan kan het bij de hardste wind nog niet uit de boom vallen".

Maar hoe ze ook trok en rukte, ze kreeg het touw niet los. Ai, ze kreeg het er warm van en moest even uitblazen, hoor! En net op dat moment kwam er een ander suikerdiefje aan. "Hallo, wat een mooi stuk touw heb je daar", zei hij. "Ja", zei Poppy, "Maar ik krijg het niet los. Het is voor mijn nest, weet je". "Aha", knikte de vreemdeling, "Kan ik je misschien helpen?"

Nu trokken ze met z'n tweeën aan het touw, ieder aan een uiteinde.



Maar het pakpapier ging mee de lucht in. "Hihi!" giechelde Poppy. "Haha!" schaterde haar nieuwe vriend. En ze rolden bijna over elkaar heen van het lachen, om het touw dat maar niet los wildé. "Ik krijg er gewoon pijn van in mijn buikje", lachte Poppy. [illegible] schudde het andere suikerdiefje met zijn kop, "En je hebt nog wel zulke mooie pootjes".

Aaiaiai! Poppy was blij, dat ze ook veren op haar kopje had, zodat de ander niet kon zien, hoe ze bloosde. "Ahum", kuchtte ze verlegen. En gelukkig voor haar kwam net op dat ogenblik Kabouter Brr weer eens kijken, hoe het met haar ging. "Wel, wel" zei hij verrast. [illegible] Poppy wist [illegible] naam [illegible] vriend. [illegible] deze [illegible]". [illegible] samen [illegible] nestje [illegible] Kabouter Brr [illegible] Poppy [illegible] zulke [illegible] kijken. "Dat zou ik [illegible] graag willen", zei Wido vlug, "maar ik weet niet, of Poppy dat wel goed zou vinden". "Oh ja! Na... natuurlijk!" stotterde Poppy, "Ai, dat zou heerlijk zijn. We hebben zoveel pret samen, kabouter Brr".

Toen maakte Kabouter Brr het touw voor de suikerdiefjes los en dolgelukkig [illegible] nestje. [illegible] Wido [illegible] het [illegible]

Simboe en de Sint

in de bus met het boek

o, kijk! op de zee!
op de zee is de boot
[illegible]
de boot is bij de muur
sint gaat van de boot
ik kijk met [illegible]
ik roep: dat is sint
een boek van simboe
voor de sint!!

de sint gaat naar simboe:

dag sint
dag!
een boek voor sint o!
hij kijkt naar het boek
o, een 10 voor simboe
en een pak uit de
zak
o, een kar voor simboe
dank u sint, ajoooo!

om mijn huis is een tuin
in de tuin is de geit
de poes is in de boom
aan de tak is de [illegible]
in de [illegible] is de duif
bij de muur is de [illegible]
de muis is in de [illegible]
dag! mijn boek is af

Puzzel van de week

1		2	3	
	■		■	
4				
	■		■	
7				

HORIZONTAAL: 1. Ledematen; 4. Derde persoon meervoud; 5. Muzieknoot; 7. Maand.

VERTIKAAL: 1. Voertuig van een heks; 2. Op dit ogenblik; 3. Op geen enkele tijd; 6. Vader.

DE VOOR oplossing en de winnaar de Kinderkrant over twee weken. Stuur je oplossing vóór 11 januari 1989 naar de Amigoe (Scherpenheuvel z/n of P.O.Box 577, Aruba - Nassaustraat 100; Bonaire - de heer Linkels P.O.Box 122, Bonaire) en zet op de enveloppe: KINDERPUZZEL.

Winnares van de week is:
Jennifer Bevis,
Sera Loreweg 140,
Curaçao

Zij ontvangt een waardebon van f.15,- van Augustinus Boekhandel.

Oplossing vorige keer:

HORIZONTAAL: 1. Kraan; 5. Bloem; 9. Re; 10. Aast; 13. Na; 14. E.d.; 15. Karaat; 16. Alle; 18. Ik; 19. O.K.; 20. Gaar; 21. Snoet; 22. Tent; 25. At; 26. Arre; 27. D.d.; 28. Etjen; 29. Kroon; 32. D.d.; 34. Arme; 35. Ka; 37. Ruw; 39. Re; 41. Ara; 43. Eb; 45. Om; 46. Malse; 47. Barst.

VERTIKAAL: 1. Kraag; 2. Re; 3. Nader; 4. T.a.; 6. Liaan; 7. En; 8. Markt; 11. Ski; 12. Tak; 14. Elastiek; 17. Aa; 19. Gordon; 21. Stek; 22. Tand; 23. [illegible]; 24. [illegible]; [illegible] 33. Dra; 36. Aas; 38. Web; 40. E.a.; 42. Re; 44. Bo; 45. Os.

Letterpuzzle

[illegible]

Raadseltjes

1. Ik blijf wat ik ben, zo lang je niet weet, wat ik ben. Maar weet je, wat ik ben, dan houd ik op te zijn, wat ik ben.
2. [illegible]
3. [illegible] me!

Lachstimpje

"En, [illegible]
[illegible] wat is [illegible]
"Dat is [illegible]
"Dat [illegible] de hitte is".

Het bekende [illegible]

WAT zingen die lui toch! Neu, en of je dat lied kent! Alleen hebben ze de letters van elk woord door elkaar gehaald. Haal ze eens even tjes.

Oplossing lied:

Oplossing raadseltjes: 1. [illegible]

Heropening Gerechts gebouw Aruba



ORANJESTAD — Directeur Karel Arends van Arends Construction heeft gistermiddag het geheel verbouwde en gemoderniseerde gerechtsgebouw in Oranjestad aan het land Aruba overgedragen.

Hij deed dit met een zekere trots omdat het hier het grootste vernieuwingswerk van de laatste vijf jaar op Aruba betrof, waarmede een investering van ruim 1.6 miljoen florin was gemoeid. Het oude gebouw had slechts twee zalen om rechtszaken te behandelen, hetgeen thans is opgevoerd tot vier, terwijl ook de rechters een betere behuizing hebben gekregen. Alle deuren en kozijnen waren aangevreten en moesten eruit, terwijl het hele dak van het hoofdgebouw "gelicht" moest worden om een nieuwe dak erop te bouwen.

Arends was bijzonder tevreden dat dankzij de inzet van velen, onder meer zijn werknemers, DOW en onderaannemers, het gebouw thans opgeleverd kon worden.

Wanneer de eerste zitting van het gerecht wordt gehouden, is nog niet bekend.

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 127-743.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur *Going Home* (war-drama, 18 jr.).
II: 20.45 uur *Plain Clothes* (action, 18 jr.); 24.00 uur *Family Affaire* (sex, 18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 + 24.00 uur *Death Wish IV/The Crackdown* (action, 18 jr.).
*****

WACHTREGELING DOKTOREN
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter J. van Veen, Tanki Flip 24, tel.: 27100.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter M. Cheung, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833.
Kinderarts: dokter Bryson, tel.: 24254/24300 (hospitaal).
*****

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.
*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra L.G. Beke-Martinez, Engelandstraat 7, tel.: 24696.
*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)
*****

TELEARUBA
ZATERDAG: 18.00 National Geographic: «Lions of the African nights»; 19.00 Style with Elsa Klensch; 19.30 Leu fo'i kas; 20.00 Special: «Fundacion Betico Croes: 20.30 Golden Girls; 21.00 Political program: «MEP»; 21.30 Hunter: «Snow Queen» (deel 2); 22.30 Estreno: «The Family»; 24.00 Sluiting.

ZONDAG: 17.00 Disney special: «Baseball Fever»; 18.00 Small Wonder; 18.30 Disney Sunday movie: «Kids who knew too much» (deel 2); 19.30 Showtime; 20.30 Political program: «PPA»; 21.00 Quo Vadis? 22.45 Week in review; 23.00 This week in Japan; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

MAANDAG: 18.00 Fabulous Funnies; 18.30 Profile of nature: «The sandhill crane»; 19.00 Science & Technology; 19.30 The world tomorrow: «Aids update for the '90's»; 20.00 Telenoticias; 20.30 Programma BUVO; 21.00 Political program: «AVP»; 21.30 CNN international news; 22.30 L.A. Law; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.
*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652/22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).
*****

ZONDAG
BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur *Going Home* (war-drama, 18 jr.).
II: 18.00 uur *Clifford's fun with sound* (alle leeft.); 20.45 uur *Plain Clothes* (action, 18 jr.).
DRIVE-IN: 21.00 uur *Death Wish IV/The Crackdown* (action, 18 jr.).
*****

DIVERSEN
YMCA-ARUBA **(i.v.m. Werelddag voor gebed en broederschap):** vanaf 06.30 uur ontbijtmorgen - YMCA-gebouw te San Nicolas.

ARUBA JAYCEES: 15.00-18.00 uur lezing - Centro di Barrio Brazil (ond.: 'Drugs-, alcohol- en kindermisbruik').

KARNAVALSGROEP 'PA TIN PRET': 11.00-17.00 uur Foodfestival - Casa Nova Patio.

A/B HR. MS. 'CALLENBURGH': 09.30 uur kerkdienst (voorgangers: vlootpredikanten J.P. Dondrop en J.G. Majoor). Na de dienst is er koffie.

SETAR: 09.30-12.00 uur 'open house' - Seroe Blanco.

GRUPO UNI FORZA: 06.00 uur start gezondheidsloop bij Bushiribana naar Arashi.

SPORT
DRAGRACES **(Don Flip Racing Foundation):** 10.00 uur opening; 11.30-17.00 uur eliminatie- wedstrijden; 17.00-17.30 uur finale; 18.00 uur prijsuitreiking - Palo Marga Raceway Park.

ATLETIEK **(IDEFRE):** 07.00 uur start Perrier jeugdtriathlon ter hoogte van Golden Tulip Hotel.

DOMINO **(ADB):** 14.00 uur Unidos vs Ayó - Surinameclub; 14.00 uur Tropicana Inn vs Aruba Stars - Trappers; 14.00 uur Old Parr vs Nwiwa - Joey's.
*****

MAANDAG
DIVERSEN
INDIAN ROCK GARDEN WATERSLIDE: maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag geopend van 10.00-18.00 uur; donderdag de gehele dag gesloten.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU LEVENS-, GEZINS- EN HUWELIJKS- MOEILIJKHEDEN (Layex Building, Wilhelminastraat 19): iedere werkdag van 07.30-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk afspraak te maken via tel.: 23145 of 25111).

CENTRO KIBRAHACHA **(dagverblijf voor bejaarden):** openingsuren dagverblijf: 08.00-12.00 uur; kantooruren: 07.30-12.30/14.00-17.00 uur - Piedra Plat 23 (tel.: 28159).

BEGELEIDINGSCENTRUM GEESTELIJK GEHANDICAPTEN «MAN NA OBRA»: elke maandag en donderdag van 09.00-12.30 uur gelegenheid om producten te kopen in het oude gebouw van «Bibito Pin», t/o Protestantse kerk, Piedra Plat.

TOERISTENSCHIP: 09.00-15.00 uur 'Britanis' - vert. SelMad.
*****

KERKDIENSTEN
BRAZIL: zon.: 09.00 en 19.00 uur.
DAKOTA: zat.: 19.00 uur; zon.: 08.00 uur.
EMANUELKAPEL: zat.: 19.00 uur.
NOORD: zat.: 19.00 uur; zon.: 07.30 en 18.00 uur.
ORANJESTAD: zat.: 19.00 uur; zon.: 06.30, 10.00 en 19.00 uur.
PARADERA: zat.: 19.00 uur; zon.: 10.00 en 17.30 uur.
POS CHIQUITO: zon.: 08.00 uur
SAN NICOLAS: zon.: 08.30 en 18.30 uur.
SANTA CRUZ: zat.: 19.00 uur; zon.: 06.30, 09.00 en 18.30 uur.
SAVANETA: zat.: 19.00 uur; zon.: 17.30 uur.
TANKI LEENDERT: zon.: 09.00 uur.
*****

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN
ORANJESTAD: 10.00 uur ds A. van den Doel (crèche en zondagsschool).
SEROE COLORADO: 08.30 uur ds A. van den Doel.
PIEDRA PLAT: 10.30 uur ds Hessen; zondagsschool in het Jeugdcentrum.
SAN NICOLAS: 09.00 uur ds Hessen; zondagsschool op dezelfde tijd.
*****

DE NIEUW APOSTOLISCHE KERK (Schubertstraat 12): 09.30 uur kerkdienst.
*****

TIJDENS BEZOEK COMMANDANT

Mariniers vieren ''terugkeer naar Nederland''

Schandaal op vliegveld

AEROPUERTO REINA BEATRIX — Vertrekkende mariniers, die hun diensttijd op Aruba achter de rug hadden en naar Nederland zouden terugkeren, veroorzaakten op de Arubaanse luchthaven het nodige schandaal, waarbij vernielingen niet uitbleven.

Er werd een afscheidsfeest gehouden aan de Eaglebeach en op weg naar de luchthaven wilde men nog even langs een nachtclub, waar de laatste tijd nogal eens problemen waren met mariniers. Doch de Militaire Politie (MP) was op een en ander voorbereid en het bezoek ging niet door.

Voor de luchthaven werd een bord vernield, waarvan de dader door de MP werd aangehouden. De jeep van de MP werd omringd door een dertigtal mariniers die al spoedig in een hevig gevecht verwikkeld waren.

Versterking werd uit de kazerne gevraagd. Toen de politie ter plaatse kwam om een handje te helpen, was het gevecht afgelopen. Met militaire trucks werden de herrieschoppers naar de kazerne overgebracht, waar zij gisteren voor de commandant moesten verschijnen en de nodige straffen kregen. De Holland-gangers, die de volgende dag vertrokken, zullen in Nederland hun straf krijgen.

STAARTJE

Verwacht wordt dat een en ander nog wel een staartje zal hebben — de commandant van het Korps Mariniers was gisteren op bezoek op Aruba — omdat de onrust die de laatste tijd veroorzaakt wodt door de mariniers, allerwege betreurd wordt.

Van Marinezijde wordt betreurd dat toeristen en bevolking, die op de luchthaven aanwezig waren, getuige moesten zijn van dit afkeurenswaardig optreden.

Louis Brown: vernieuwing Village-huizen vordert

SAN NICOLAS — Ir Louis Brown van CODESAN en lid van de commissie Vernieuwing Village, vertelde dat reeds 168 nieuwe woningen in de Village werden gebouwd.

Dit gebeurde in fasen. Nu is men doende met de fase die het noordelijk deel van Village omvat. Voornamelijk gaat het om de infrastructuur zoals de aanleg van riolering, waterleiding, stroom, en wegen aanleg. De hevige regenval van de afgelopen weken heeft, zoals overal op Aruba, schade aan de wegen gebracht, die zoveel mogelijk verholpen worden.

Brown, die ook kandidaat op de AVP-lijst is, stond nog uitvoerig stil bij de vele activiteiten die de laatste tijd in San Nicolas van start gingen of hun voltooiing naderen. CODESAN gaat ook de Manuel Viana Promenade voor de komende feestdagen van extra Kerstversieringen voorzien.

ORANJESTAD — De commandant van het Korps Mariniers, generaal majoor W.J.I. van Breukelen, bracht vergezeld van de commandant marine Caribisch gebied, brigade-generaal J.B.J. Cloquet, een beleefdheids- bezoek aan waarnemend gouverneur mr Maximo Croes (zie foto).

Donderdagavond werd in het Arubahuis van de Marine een ontvangst voor een kleine groep genodigden gehouden, terwijl de generaals gisteren de gehele dag in de Marinierskazerne Savaneta vertoefden.



Project-dossier Playa Pabao-bc ingediend

ORANJESTAD — Het bestuur van de stichting Buurtcentrum Playa Pabao heeft bij Cede Aruba zijn projectdossier ingediend. Men wil zo snel mogelijk beginnen met het gebouw van dit buurtcentrum, dat in 1978 werd opgericht.

Het bestuur ziet er nu als volgt uit: voorzitter Glenda Cicilia, secretaris Manuel Zambrano, penningmeester Lourdes Tromp, tweede secretaris Greta Maduro en commissarissen Mario Perez en Yvonne Bermudez.

Politieboot redt vier toeristen

ORANJESTAD — In de morgenuren bemerkte de Strandpolitie ongeveer vijfhonderd meter uit de kust een peddelbootje met enige personen aan boord. Aangezien de boot aan het afdrijven was, ging de politieboot er direct op uit en trof aan boord van de boot een echtpaar aan met twee kleine kinderen. Volgens het echtpaar was men er door de sterke wind niet in geslaagd weer aan wal te komen. Met de hulp van de politieboot lukte dit wel.

ORANJESTAD — Zoals bekend zijn de hotels op Aruba de afgelopen maanden reeds volgeboekt geweest. Daarbij kwamen nog al wat gevallen van overboekingen voor, waardoor de gasten toen zij in het hotel aankwamen te horen kregen dat er geen kamers beschikbaar waren.

Dit gaf problemen omdat betrokkenen wel geboekt hadden. Minister Don Mansur met zijn adviseur Michael Kuiperi en Toeristen- directeur dr Rory Arends hebben over deze problemen vergaderd met de general managers van de verschillende hotels. Aan de kant van de hotel- directies werd gesteld in herhaalde malen bij het reserveren van kamers betrokkenen erop gewezen werd dat er geen kamer beschikbaar was. Desondanks kwamen deze mensen toch naar Aruba, waar zij moesten ervaren dat er inderdaad geen kamers beschikbaar waren.

Uitvoerig werd door de bewindsman met de hoteldirecties deze zaak besproken. Besloten werd dat zoveel mogelijk getracht zal worden om in de toekomst deze problemen te voorkomen.

VERKIEZINGEN ARUBA 1989

VAN DE vakbond van leerkrachten SIMAR werd een lange verklaring ontvangen over 'Onderwijs en de verkiezingscampagne'. De Simar hoopt dat de partijen, die straks de regering gaan vormen met een concreet en reëel onderwijs- programma zullen komen. Aan het einde van de afgelopen jaren is er weinig reëels uit de bus gekomen vooral wat de onderwijsvernieuwing betreft.

De politieke partijen hebben het nog druk met hun kandidatenlijsten, maar er dient voor de verkiezingen toch wel duidelijke uitspraken te komen over de onderwijs beleidsnota die ter discussie ligt. De werken van de verschillende werkgroepen worden aangehaald, die een belangrijke basis voor deze onderwijs- vernieuwing zullen moeten vormen.

***

HET ENIGE wat de onderwijskrachten horen van de huidige regering is dat de scholen in goede conditie worden gebracht. Dit is niet iets om voor de campagne te gebruiken, want het is normaal dat de overheid zorgt dat de schoolgebouwen goed onderhouden worden.

Dat enige onderwijskrachten op een politieke lijst staan, vindt de Simar niets bijzonders. Dat is hun goed recht. Wel vindt Simar het jammer wanneer deze politici/onderwijskrachten voor een functie gekozen worden, zij meestal andere belangen laten prevaleren dan het onderwijsgebeuren.

***

DE SIMAR is van mening dat de politieke partijen meer dan anders een duidelijke houding ten aanzien van het onderwijs moeten innemen, zoals introductie van het Papiamentu op de basisscholen, problemen rond het vervaardigen van examen opgaven, en vooral wat voor veranderingen er in het onderwijsbeleid zonder uitstel moeten komen.

De toekomst van Aruba hangt voor een deel af van de fundamentele veranderingen in het onderwijs, aldus Simar-voorzitter J.A. Pietersz. De Simar vindt dat er in deze voor de communicatie- media ook een belangrijke taak is weggelegd door meer aandacht te besteden aan de inhoud van de programma's van de politieke partijen. Niet het spektakel rond de verkiezingen moet op de eerste plaats komen.

***

GEZIEN HET feit dat alle politieke partijen al hebben laten horen dat zij alle aandacht aan het onderwijs zullen besteden, is de Simar van mening dat zonder uitstel deze partijen daarover duidelijk moeten zijn en meer gegevens beschikbaar moeten stellen.

***

MEP-STATENLID Grace Bareño heeft in een telegram aan premier mr Henny Eman een fel protest laten horen over de wijze waarop volgens haar de AVP bij de verkiezings- campagne een slecht gebruik zou maken van de Arubaanse vlag. Zij verzoekt de AVP-leider en zijn partij hieraan zonder uitstel een einde te willen maken.

***

DE AVP organiseert in het kader van de verkiezings- campagne een 'Sunset barbeque', welke zondagmiddag om vijf uur in het Machebo Beach Hotel wordt gehouden. Kaarten zijn bij de AVP-kandidaten beschikbaar. Het belooft een gezellige middag te worden waarbij onder een goed verzorgde bbq gepraat kan worden over de huidige politieke situatie op Aruba.

***

KORT VOOR zeven uur konden de AD'86- vertegenwoordigers een zucht van verlichting slaken toen zij als laatste de 392 vereiste handtekeningen hadden behaald, waarover vijf dagen werd gedaan. In ieder geval zal AD'86 nu ook aan de verkiezingen kunnen deelnemen.

***

OP 1 DECEMBER gaat het Hoofdstembureau de lijsten controleren waarna op 2 december de deelnemende partijen een bericht krijgen van eventueel verzuim, waarop zij twee dagen hebben om beroep aan te tekenen.

Op 6 december besluit dan het Hoofdstembureau over de geldigheid van de lijsten, waarbij ook twee dagen beroep mogelijk. Daarna wordt op 9 december een openbare zitting van het Hoofdstembureau gehouden, waarbij lijsten door middel van het lot worden genummerd alsmede de kleuren van de lijsten worden bevestigd.

***

HET POLITIEKE forum dat de vakbond FTA organiseert, zal donderdag 1 december worden gehouden van zeven uur tot tien uur's avonds in Cas di Cultura. Alle partijen die aan de verkiezingen deelnemen worden voor het forum uitgenodigd.

***

DE MEP hield te Noord een forum, waarvoor grote belangstelling bestond. Niet alleen door het aantal bezoekers, maar ook de vele vragen die werden gesteld, nadat de nodige uiteenzettingen waren gegeven. Onder meer werd gesproken over tijdelijke werkcontracten, de onzekerheid die bestaat bij werknemers in de bouw- en hotelsector, de drastische wijze waarop belastingen worden geïnd, het afsluiten van de watermeters, het verkopen van eigendommen van Aruba, het afnemen van onderstand en dokterskaarten en de plannen van de regering om per 1 januari 1989 voor een dokterskaart geld te vragen, het stoppen van persoonlijke leningen.

MEP-leider Nelson Oduber vertelde dat ook het MEP-programma werd besproken en daarbij uitleg gegeven. "Het verschil tussen de MEP en de andere partijen die in de regering zitten", aldus de leider van de gele partij, "is dat wij economische vooruitgang voor iedereen wensen".

***

GEDETINEERDEN IN het Huis van Bewaring kunnen ook hun stem uitbrengen op 6 januari. Hoe dit zal gebeuren is nog niet bekend. Verwacht wordt dat de gedetineerden in een bus van het Huis van Bewaring naar hun stemlokalen kunnen worden gebracht. Dit moet de leiding van het Huis van Bewaring nog regelen.

***

TE DAKOTA en Tarabana heeft zich een team gevormd, dat de MEP-kandidaat Guillermo Trinidad in zijn verkiezings- campagne zal bijstaan. Een team van honderd man is reeds met huisbezoeken begonnen om aandacht te vragen voor het uitstekend werk dat Guillermo als Statenlid verrichtte. Er komen verscheidene acties, onder meer volgende week een bijeenkomst in Hoffie Jet te Bubali.

***

MINISTER VAN Welzijnszaken mr Mito Croes reageerde met een korte verklaring op de Simar-verklaring, dat er weinig aan onderwijsbeleid was gedaan en de Simar niet weet wat men van plan is. Gevraagd werd om meer duidelijkheid.

Minister Croes betreurde het dat de Simar, die volgens hem wel beter weet, niet toont serieus te zijn met dit soort negatieve verklaringen. Hij haalde nog eens dat de scholen opgeknapt werden, dat de klassen op normale sterkte werden gebracht waardoor geen onderwijzers naar huis moesten worden gestuurd, alsmede de Onderwijsnota, die ter discussie ligt, het openen van de universiteit en nog vele andere zaken.

***

OOK BEGREEP minister mr Mito Croes — die dit kortgeleden reeds voor de tv verklaarde — maar weinig over de verklaring van de sociale werksters van Osticeba, daar tijdens besprekingen met alle buurtcentra praktisch overeenstemming is bereikt over het beleid. Nu komen de sociale werkers, die in dienst van de overheid zijn en uitgeleend zijn aan de buurtcentra, met een verklaring die tegenstrijdig is met wat met de buurtcentra is overeen gekomen. De bewindsman betreurt deze gang van zaken ten zeerste.

***

IN HET MEP-programma voor de komende vier jaar staat ook het plan om te komen tot een congrescentrum op Aruba. De overheid zal dit in samenwerking met het bedrijfsleven tot stand moeten brengen voor het organiseren van congressen, beurzen, tentoonstellingen en andere evenementen.

Wat de bouw van de hotelkamers betreft die straks beschikbaar komen, maakt de MEP zich zorgen hoe deze kamers allemaal gevuld kunnen worden. Ook de MEP is van mening dat timesharing geëvalueerd dient te worden.

Ook wil de MEP het instellen van een ombudsman, dus geen departement waar de bevolking terecht kan indien men klachten heeft over het optreden van ambtenaren of andere overheids- dienaren. Dit moet wel een onafhankelijk en neutraal persoon zijn.

***

VAN DE FTA wordt vernomen dat voor het politieke forum dat volgende week donderdag vond wordt gehouden, alle politieke partijen zijn uitgenodigd. Onder meer zal gesproken worden over: verhuizing van WEB, de wetgeving tegen onafhankelijken in de Staten, de ontslagwet, de relatie tussen overheid en vakbonden op reële basis, de overeenkomst van Noord, staatkundige toekomstige onderwijsbeleid en andere zaken.

Het forum wordt gevormd door vertegenwoordigers van de politieke partijen, die in eerste instantie tijdens een inleiding hun standpunt laten horen, waarna vragen gesteld kunnen worden. Het forum wordt gehouden onder de leuze 'De toekomst van Aruba'.

***

Activiteiten meteen na stembus

Carnavalsprogramma: met weinig nieuws

ORANJESTAD — Op 7 januari — een dag na de verkiezingen 8 begint het 35ste Arubaanse carnaval met de kinderprins- en -pancho- verkiezing in de Caiquetio- club, gevolgd 's avonds door de verkiezing van de 26ste jeugdprins en -pancho.

Daarna volgen tot 11 februari nog een veertigtal activiteiten waarin — ondanks het feit dat het zevende lustrum wordt gevierd — weinig nieuwe programma- punten worden vermeld. Veelal alles hetzelfde als in voorgaande jaren, waaruit de sleur blijkt waaraan het Arubaanse carnaval ten offer dreigt te vallen.

Enige programma- punten zijn: 8 januari: verkiezing 35ste prins en pancho; 13 januari: grote calypsonian en roadmarch- contest in Lago Sportpark; 15 januari: Tumba danswedstrijd in POVA; 20 januari: groot Tumbafestival in Lago Sportpark; 22 januari neemt de prins de macht over; 24 januari: great Antillian Tumbafestival; 25 januari: kindertumba- festival; 27 januari: jeugdkoningin- verkiezing in het RCA-stadion; 28 januari: kinderparade te Noord en 's avonds de lichtparade van Tivoli; 29 januari: kinderparade in Oranjestad; 30 januari: gekostumeerde marathon; 31 januari: kinderparade Savaneta; 2 februari: verkiezing 35ste carnavals- koningin Aruba; 4 februari: grote parade in San Nicolas; zondag 5 februari: grote carnavalsparade in Oranjestad; 6 februari: paarden- carnavalsparade; 7 februari: verbranding Rey Momo, hetgeen het einde van de activiteiten is, waarbij tot slot op zaterdag 11 februari de prijzen worden uitgereikt.

*****

PEKING — De relaties tussen Chinese bedrijven en buitenlandse partners wordt steeds slechter. De menings- verschillen worden voor arbitrage- commisies uitgevochten of bij de rechtbank. Arbitrage- cie- voorzitter Houzht zegt dat de wittebroods- weken voorbij zijn en dat nu de ruzies komen en waarschijnlijk ook scheidingen.

COPEI INFAME CAMPAGNE VERWETEN
Afbakening continental plat houdt gemoederen bezig

AD: nieuwe regering niet gebonden door memo Perez

CARACAS — Volgens de Venezolaanse sociaal- democratische regerings- partij Accion Democratica (AD) verplicht het door de oppositie- partij COPEI onthulde memorandum van Carlos Anders Perez tot niets, voor wat Venezuela betreft. Het opwaarderen van een vertrouwelijk memorandum bij het overleg met Colombia over de afbakening van het continentaal plat tot een verdrag "is niet alleen grotesk maar is ook een belediging voor de intelligentie van de Venezolaanse kiezers". Zo stelt AD vast.

De verkiezings- campagne van Venezuela welke op zijn laatste benen loopt is wat de christendemocratische oppositie betreft voornamelijk beheerst door de kwestie van de souvereiniteit over de Golf van Venezuela. Voor zover mogelijk heeft AD daaraan geen aandacht besteed. Volgens de Copei heeft de AD- presidentskandidaat Carlos Andres Perez in de tijd dat hij president was deze Golf min of meer te koop aangeboden aan Colombia.

JOINT VENTURES

In het kader van deze campagne werd dezer dagen door de COPEI een document onthuld met daarop de paraaf van Carlos Andres Perez. Dit stuk hield in dat Venezuela en Colombia joint ventures zouden kunnen sluiten over de exploratie naar en de exploitatie van mineralen in de Golf van Venezuela. Daarbij werd als verdeel- sleutel voor de aandelen 51 en 49 procent gehanteerd, naar gelang de souvereiniteit over het betrokken stuk Golf.

De partij van presidentskandidaat Carlos Andres Perez gaf in verband met de Copei- onthulling een officiele verklaring uit. Het gaat om een memorandum dat twaalf jaar geleden circuleerde onder Venezolaanse functionarissen en het was de vrucht van overleg tussen de toenmalige presidenten Alfonso Lopez Michelsen en Carlos Andres Perez. Namens AD- voorzitter Gonzalo Barrios werd de verklaring verspreid.

LASTERLIJK

Daarin wordt het" tegelijk absurd en lasterlijk" genoemd dat de Copei een "memorandum voorstelt als een eventueel verdrag over de Golf van Venezuela". Maar in dit memorandum staat met evenzoveel woorden dat "goed opgelet moet worden op het garanderen van de volledige souvereiniteit over de gebieden in de Golf van Venezuela", aldus de AD- verklaring. Het is verder duidelijk uit dit memorandum, aldus AD, dat Carlos Andres Perez de "overtuiging had gekregen na het overleg dat er geen kans was op een akkoord, binnen de gedane voorstellen".

In de AD- verklaring wordt er nog eens op gewezen dat deze partij en evenmin zijn presidents- kandidaat zich laat "verleiden tot een demogagisch toernooi waarvan alleen vaststaat dat Venezuela er als verliezer uit te voorschijn komt". De argumenten en energie welke bij zo'n demagogische aanpak zouden worden gedebiteerd en gebruikt wil AD liever bewaren voor het geeigende ogenblik, namelijk als men aan tafel gaat zitten met Colombia om over deze kwestie van gedachten te wisselen.

Zich laten meeslepen in een polemiek over dit onderwerp kan de positie van ons land verzwakken. Alleen degene die niets van de komende verkiezingen kan verwachten zal de "onverantwoordelijkheid kunnen opbrengen om te doen wat men nu aan het doen is". De campagne van de Copei wordt en passant infaam genoemd. Duidelijk moet verder worden dat het memorandum op geen enkele manier de positie van Venezuela tegenover Colombia verzwakt, ook niet in de toekomst, wanneer Colombia weer te maken krijgt met Carlos Andres Perez als president.

ERG BOOS

De "onthulling" van de COPEI kwam nadat de Colombiaanse oud- president Lopez Michelsen over zijn ontmoeting met zijn toenmalige Venezolaanse collega Carlos Andres Perez zei uit het midden der jaren 70 had gezegd dat er van dat gesprek over de Golf- kwestie geen officieel document bestond maar wel een "geheugensteuntje" voor zijn gespreks partner. Dit geheugensteuntje is daarop door Copei boven water gehaald als document. Carlos Andres Perez toonde zich in eerste instantie erg boos over dit Copei- optreden. Daaruit kon worden opgemaakt dat deze campagnestunt hard bij hem aankwam. Nog steeds ligt overigens Carlos Andres Perez voor in de opinie- peilingen. Zo zegt men bij AD.

In Grieks orthodoxe kerk Athene

Duizenden bij rouwdienst voor Christina Onassis

ATHENE — Een paar duizend mensen woonden de kerkelijke plechtigheid bij als onderdeel van de begrafenis van Christina Onassis die onlangs plotseling overleed in Argentinie toen zij op bezoek bij vrienden was. De door Aristoteles Onassis gebouwde San Fotini kathedrale kerk in New Smyrni was gevuld met vijfhonderd genodigden en familieleden.

Buiten de kerk volgden honderden mensen de Grieks orthodoxe liturgische plechtigheid, waarbij onder meer aanwezig was Thierry Roussel, de vierde echtgenote van Christina, en de vader van hun dochter Athena. Roussel werd geflankeerd door familieleden van de schatrijke redersdochter die niet alleen de eigenares was van een scheepsbedrijf maar ook van mijnen en onroerend goed.

BURSALEN

Tot de genodigden behoorden enige ministers van de Griekse regering evenals andere politieke functionarissen en vertegenwoordigers van het koopvaardijwezen. De mensen buiten de kerk kregen te maken met een fikse regenbui maar deze deed hen niet uitzien naar een beter heenkomen. Bursalen van de Alexander Onassis stichting hadden palmtakken en rozen in hun hand overeenkomstig een Griekse traditie. Deze stichting, opgericht door de vader van Christina Onassis geeft beurzen voor post graduate courses maar kent ook prijzen toe voor universitaire prestaties.

Het stoffelijk overschot van Christina wordt op het eiland Scorpios ter aarde besteld. Dit gebeurt tijdens een plechtigheid in familiekring. Haar laatste rustplaats deelt zij met haar vader en haar broer Alexander. De enige erfgename van de rijkdom van Christina Onassis, haar driejarige dochter Athena uit het huwelijk met Roussel, was niet aanwezig bij de begrafenis. Athena zal pas over het geld kunnen beschikken als zij achttien jaar is geworden.

Ongeacht nationaliteit

Argentiniè bereid oorlogsmisdadigers uit te leveren

BUENOS AIRES — In principe is Argentinie bereid oorlogs- misdadigers uit te leveren. Ook al heeft betrokkene de Argentijnse nationaliteit verkregen. De bereidheid gaat zelfs zover dat men er geen bezwaar tegen heeft een bestaand uitleverings- verdrag daarvoor aan te passen.

Dit bleek uit een interview dat de Nederlandse tv- omroep Veronica Nieuwslijn had met de Argentijnse minister van Justitie E. Paixao. Deze maakte duidelijk dat Argentinie er niets voor voelt te fungeren als een wijkplaats voor oorlogsmisdadigers. Sinds kort zijn er berichten dat in Argentinie de ter dood veroordeelde oorlogsmisdaiger Abraham Kipp is gelokaliseerd.

In alle gevallen waarin misdaden zijn begaan voordat het staatsburgerschap is aangevraagd staat de nationaliteit ter discussie, aldus de minister. Een ander probleem is het uitleverings- verdrag. Dat met Nederland dateert van 1893; er komt wel moord in voor maar niet het begrip oorlogs- misdadiger. Moord verjaart echter. Argentinie wil best meewerken om alsnog het verdrag aan te passen om de uitlevering van Kipp toch mogelijk te maken. Tot heden toe echter heeft Nederland niet om Kipps uitlevering gevraagd.



....De bekende Venezolaanse zanger van het sentimentele lied Jose Luis Rodriguez (rechts) heeft kleur bekend voor Carlos Andes Perez (links) als kandidaat voor het presidentschap van Venezuela. Beiden zijn ervan overtuigd dat de verkiezings- uitslag al vaststaat: namelijk dat Carlos Andres Perez weer zijn intrek neemt in Miraflores...

Barco aan Bush:

Oorlog tegen drugs levert overwinning op

BOGOTA — President Virgilio Barco van Colombia heeft aan de toekomstige president van de Verenigde Staten George Bush de verzekering gegeven dat zijn regering de oorlog tegen de drugsmaffia zal winnen.

De Colombiaanse president heeft Bush gesuggereerd bilaterale plannen uit te werken om te bereiken dat de vraag naar cocaine en marihuana wordt gesnoerd in de VS. Een dergelijke aanpak is nodig wil men bereiken dat het effect van de repressieve maatregelen niet beperkt blijft. In zijn boodschap aan Bush wijst Barco er op dat het hier gaat om een zaak welke de menselijke waardigheid aangaat. Deze wordt door de drugsmaffia bedreigd evenals de democratie in vele landen.

In Aruba cocaine-connection

Rechter in Haarlem legt vier jaar op

HAARLEM — De rechtbank in Haarlem heeft de 43-jarige H.R. uit Maastricht veroordeeld tot vier jaar onvoorwaardelijke gevangenisstraf wegens de smokkel van cocaine. Tegen de vrouw was viereneenhalf jaar geëist.

De douane op Schiphol vond 13 maart dit jaar 3,8 kilo cocaïne in de bagage van R. De partij drugs was onder meer verborgen in de kaften van boeken. De cocaïne kwam uit Aruba, waar de vrouw vakantie had gehouden.

De rechtbank in Haarlem veroordeelde in verband met hetzelfde cocaïnetransport al eerder twee mannen tot ieder zes jaar gevangenisstraf. Zij waren in Limburg en op Aruba de organisatoren van de smokkel. R. wist dat ze als drugskoerier op pad werd gestuurd. Alleen van de hoeveelheid cocaïne zei ze niet op de hoogte te zijn geweest.

GOKKEN

De rechtbank heeft in haar vonnis rekening gehouden met het psychiatrisch rapport dat over de vrouw is uitgebracht. Daarin staat dat R. niet precies heeft geweten waar ze mee bezig was en dat ze voortdurend de neiging heeft haar eigen ongeluk op te zoeken. De conclusie van de psychiater was dat de vrouw licht verminderd tot verminderd toerekeningsvatbaar is.

R. is langdurig verslaafd aan amfetaminen. Bovendien gokt ze veel. Eén van haar schuldeisers uit de gokwereld zou de vrouw tot de drugsreis hebben aangezet.

Verdachte in ontvoering Baby Renee blijft vast

DORDRECHT — De 21-jarige C.C. die wordt verdacht van de ontvoering van Baby Renee Bos uit het Dordtse Merwerdeziekenhuis blijft voorlopig in verzekerde bewaring. Het gerechtshof in Den Haag heeft vrijdag de beschikking van de rechtbank in Dordrecht, die de voortzetting van de bewaring van de vrouw in een psychiatrische instelling beval, bevestigd.

Dat maakte de raadsvrouwe van C., bekend. Zij had beroep ingesteld tegen de voortzetting van de voorlopige hechtenis omdat volgens haar, gevaar voor herhaling ontbrak en het voor het onderzoek niet nodig is dat de vrouw nog langer vast zit. Het Hof was het hier niet mee eens en bevestigde de beschikking van de rechtbank.

Mr. Doelman zei vrijdagmiddag wel blij te zijn met de zorgvuldige behandeling van de zaak. "Het Hof heeft zich eerst wat uitvoeriger voor laten lichten dan de rechtbank en onder andere op basis daarvan beslist dat de gevangenhouding moet voortduren.

Voorlopig blijft C. dus in de inrichting. Overigens mag volgens de wet iemand maar zes weken in voorlopige hechtenis in een inrichting verblijven. Wat er over een paar weken gaat gebeuren wist mr Doelman niet.

Volgens mr Doelman komt de behandeling van de zaak op zo kort mogelijke termijn voor. Aanhouding voor nader onderzoek is volgens haar niet nodig. "De zaak is duidelijk", zo zei zij.

Afkeuring van guerrilla krijgt geen meerderheid

SAN SALVADOR — De algemene vergadering van de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) welke in San Salvador werd gehouden, heeft een Salvadoraans voorstel afgestemd om de guerrilla- bewegingen op het Amerikaanse continent te veroordelen. De vergadering leverde weinig concreets op.

Het goede verloop van de bijeenkomst werd toegeschreven aan gastheer president Jose Napoleon Duarte. De linkse guerrilla had voor de periode van de OAS- assemblee een eenzijdig bestand afgekondigd. Op de avond van de sluitingsbijeenkomst hervatte men de strijd en werd er in een buitenwijk van San Salvador gevochten tussen leger en guerrilla.

De vergadering duurde een week. President Duarte die erg ziek is werd vooral door de Verenigde Staten geruggesteund evenals door Chili en Paraguay. De betrokken resolutie welke geen meerderheid kreeg veroordeelde niet alleen het guerrilla- geweld maar "elke vorm van geweld met politieke bijbedoelingen".

De ministers van Buitenlandse zaken hebben zich verplicht nog deze maand in Mexico bijeen te komen om over de voorderingen van het vredesproces in Midden Amerika te overleggen en om een nieuwe top- conferentie voor te bereiden van Midden Amerika. De OAS deed een beroep op de internationale gemeenschap om strenger op te gaan treden tegen de "illegale wapenhandel". Deze voorziet de guerrillagroepen grotendeels van wapens.

Nederland op gedeelde vierde plaats

Snelle remise tegen leider Sovjetunie werk Sosonko

SALONIKI — De Nederlandse schaakploeg blijft in de top meedraaien bij de schaak-Olympiade in Saloniki. Vrijdag, in de elfde ronde, behaalde Nederland een gelijkspel tegen de Sovjetunie doordat alle partijen in remise eindigden. Doordat Piket zijn afgebroken partij uit de negende ronde tegen Rodriquez, in de derde zitting won, werd de eindstand van de wedstrijd tegen de Filipijnen eveneens 2-2.

De gelijke score van vrijdag tegen de Sovjetunie is voor een zeer belangrijk deel het werk van Genna Sosonko, die aan het tweede bord snel tot remise kwam met Joesoepov. Sosonko liep langs de andere borden en vervolgens naar Sovjet-aanvoerder Makaritsjev met de vraag: "Wat zou u ervan zeggen als we besloten tot een eindstand van 2-2?"

De Sovjet-aanvoerder durfde die beslissing niet op eigen gezag te nemen. Hij wilde eerst overleg met de niet ingezette wereldkampioen Gari Kasparov, die toevallig wel in de zaal was. Kasparov achtte het een redelijk voorstel. Aan het tweede bord was al tot remise besloten, Van der Wiel en Karpov hadden aan de eerste tafel een evenwichtige stelling, Piket stond misschien een streepje beter tegen Beljavski en Kuijff had aan Ivantsjoek een pion ingeleverd, maar er lag een wat vage dreiging op de zwarte stelling van de Sovjet-schaker.

Kasparov vond het idee van zijn vroegere landgenoot niet te gek, deelde dat aan Makaritsjev mee, maar adviseerde toch ook nog even Karpov aan het eerste bord te raadplegen. Karpov vond het best, waarop Sosonko zijn ploegmakkers, tot verbazing van de arbiters, opdroeg de klokken stil te zetten en remise in te vullen op de wedstrijd- formulieren.

SNELLE REMISE

Binnen drieëneenhalf uur was de wedstrijd afgelopen, waarvoor de vrij snelle remise van Sosonko (wit) en Joesoepov, die zich Hollands verdedigde, de inleiding was. Karpov en Van der Wiel gingen in de Panov-variant van de Caro-Kann emoties uit de weg en hielden de stelling in evenwicht.

Piket ging de strijd met Beljavski aan via Botwinniks versie van de Meraner. De Nederlander kreeg een stuk voor drie pionnen, maar had in het scherpe duel nog geen enkele zekerheid op enig tastbaar resultaat. Kuijf gaf in een Siciliaan een pionnetje weg voor de positie, maar was nog ver verwijderd van het punt waarop het mogelijke overwicht werkelijkheid zou kunnen worden.

Nederland bracht Paul van der Sterren niet in actie en dat zal trouwens pas gebeuren, wanneer er een tegenstander aankomt, die hem winst kan opleveren. Van der Sterren staat namelijk in de Olympiade op zes uit negen en heeft er zeven uit tien nodig voor een grootmeester- resultaat. De Nederlandse ploeg was ervan uit gegaan dat de benodigde overwinning tegen de Sovjetunie erg moeilijk te verwezenlijken zou zijn.

STANDEN

De stand na de tiende ronde bij zowel de dames als de heren is als volgt:

Heren:
1. Sovjetunie: 31; 2. Engeland en Hongarije: 28; 4. Denemarken, Nederland en Verenigde Staten: 27,5; 7. China en Filipijnen: 27 en 1 afg.; 9. Albanië, Zweden, West-Duitsland en Joegoslavië: 26,5.

Dames:
1. Sovjetunie: 26,5 en 1 afg.; 2. Hongarije: 26; 3. China en Joegoslavië: 21,5; 5. Tsjechoslowakije: 20; 6. Bulgari e, Cuba en Polen: 19,5; 9. Griekenland: 19; 10. Engeland en Verenigde Staten: 18,5 en 1 afg.



... RUUD GULLIT: *opnieuw geblesseerd* ...

Geen vuurwerk in eredivisie

Moeilijk duel voor Volendam bij Ajax

DEN HAAG — De onderbreking van een week beker-voetbal, zonder grote verrassingen, wordt voortgezet met een weekeinde waarin ook weinig schokkende dingen zullen gebeuren.

Een van de waarschijnlijkheden van dit weekeinde is dat Volendam iets van zijn opmerkelijke positie, de tweede plaats, zal moeten prijsgeven. Volendam gaat op bezoek bij Ajax en juist de Amsterdammers hebben nooit moeite gehad met het speelse IJsselmeer-voetbal. Onzeker is ook hoe de Volendammers, deze week voor twee wedstrijden in het Arabisch Quatar op bezoek geweest, de zeer onredelijke uitkomst van de bekerwedstrijd bij PSV zullen hebben verwerkt. Een onrechtvaardige strafschop hield hen toen buiten de verlenging.

Volendam heeft in ieder geval de zekerheid - en dat is vermoedelijk nooit eerder gebeurd - dat binnen een week zowel de trainers van PSV als Ajax zich serieus zorgen maken over de kracht van Volendam.

PSV heeft Fortuna Sittard op het programma staan. De landskampioen heeft het voordeel niet goed te moeten voetballen om toch het duel te bereiken. Winst in Sittard dus, ook al staat Fortuna derde op de ranglijst.

Groningen zal geen kans krijgen de kater van Hans Stuttgart gemakkelijk te verwerken. In het duel tegen Roda staat een bijna overleden Europese deelnemer tegenover een ploeg, die zich wel kwartfinalist weet. Roda mag trouwens voor eigen publiek best iets recht zetten na de nederlaag in het Nederlandse bekertoernooi bij eerste divisieclub FC Den Haag. De duels Willem II - Den Bosch, Veendam - VVV en Sparta - MVV zijn van belang voor de bezetting aan de staart van de ranglijst.

RKC is gastheer voor Haarlem, dat het duel, gezien de plaats van beide ploegen op de ranglijst, gewonnen moet kunnen worden door Haarlem. Het duel Twente - FC Utrecht kan wel eens een verrassende uitslag bevatten.

Bij Sunshine shootout basketbal-toernooi

Amerikaanse ploegen duidelijk superieur

SANTA CRUZ — In een redelijk gevulde Sporthal werd gisteravond de eerste wedstrijd van het 'Sunshine Shootout' international basketbaltoernooi gespeeld. De superioriteit van de Amerikaanse ploegen was duidelijk zichtbaar.

De eerste wedstrijd tussen Suriname en Kansas werd door Kansas met 61-39 gewonnen. Na de eerste helft was de stand met 26-18 in het voordeel van Kansas. Topscorer bij Kansas werd Marthea McCloud met veertien punten en voor Suriname was het Ifna Pierau met negen punten. De Surinaamse ploeg was op deze eerste speelavond de enige ploeg die stevig tegenstand bood en daardoor de stand van de Amerikaanse ploeg niet over de honderd liet lopen.

De tweede wedstrijd tussen Mississippi en Venezuela werd door Mississippi met 114-60 gewonnen. Na de eerste helft was de stand reeds 58-22 voor de Amerikaanse gasten. Topscorers voor Mississippi waren Cynthia Aubry en Phyllis Stafford, ieder met vijftien punten, terwijl Adalinda Espinoza voor Venezuela 27 punten maakte. Deze wedstrijd werd door een radiostation van Mississippi rechtstreeks vanuit de Sporthal naar Mississippi uitgezonden.

ARUBA IN ACTIE

De laatste wedstrijd van de avond ging tussen Princeton en de Arubaanse selectie. Na de eerste helft had Princeton een voorsprong van 50-28. In de eerste helft bood de Arubaanse ploeg goede tegenstand en het leek erop dat een winst voor Princeton niet gemakkelijk werd gemaakt. In de tweede helft echter maakte Princeton nog eens vijftig punten om de eindstand op honderd te brengen tegen de elf punten die Aruba nog maakte waardoor totaal 39 punten door Aruba werden gescoord. In de tweede helft liep de stand al vlug op en de achterstand voor de Arubaanse ploeg was daardoor nog maar moeilijk in te halen. De Arubaanse ploeg leverde vrij goed spel, maar toch bleek wel duidelijk dat de trainings- periode te kort was, waardoor de Arubaanse spelers soms niet sterk genoeg op hun benen stonden om de Amerikaanse dames tegenstand te bieden.

GOEDE TRAINING

Maar zoals de Arubaanse coach Harold Faro verklaarde aan de Amigoe, is dit een goede voorbereiding op de komende toernooien in de regio, zoals de Caricom. Topscorer voor Princeton werd Jo-Jo Rein met 23 punten. Haar lengte speelde daarbij een belangrijke rol, waardoor zij de bal vaak over het hoofd van haar tegenstandster ingooide. Voor Aruba maakte Francis Wiesdijk acht punten.

OP HOOG PEIL

Vanavond gaan de wedstrijden door in de Sporthal. Om vijf uur speelt Venezuela tegen Suriname, om zeven uur Kansas tegen Princeton, om negen uur Mercer tegen Mississippi.

Er wordt basket op hoog peil gepresenteerd hetgeen de wedstrijden de moeite waard maakt. Daarom worden alle basketbal- liefhebbers vanavond in de Sporthal verwacht.

Morgenavond om zeven uur speelt Aruba tegen de winnaar van Suriname - Venezuela voor de troost- kampioensprijs.

Amstel Gold Race en Bevrijdingsprijs

Nederland krijgt twee duels om wereldbeker

DEN HAAG — In het nieuwe wielerjaar zullen twee Nederlandse wedstrijden meetellen voor het wereldklassement dat over 1988 gewonnen is door PDM.

Naast de Amstel Gold Race (22 april) is ook de Grote Bevrijdingsprijs (midden september) in Eindhoven op de lijst van twaalf opgenomen. De Bevrijdingsprijs is een ploegentijdrit.

Op de wereldbeker- kalender ontbreken vijf van de zeventien wedstrijden, die zich kandidaat hebben gesteld, namelijk Philadelphia (Vst), Ronde van Lazio (Ita), Waalse Pijl (Bel), Plouay (Fra) en Frankfurt (WDl).

Frankfurt, omdat het samen zou vallen met de Ronde van Spanje, Philadelphia wegens zijn slechte organisatie. Vlaanderen, omdat het niet wel mogelijk is één land (België) drie wedstrijden toe te wijzen en andere grote wielernaties tot twee te beperken. De slechte organisatie van Philadelphia stond overigens niet alleen. Luik-Bastenaken-Luik ondervond ook en opnieuw de kritiek van de FICP en kreeg daarom een boete van 7000 gulden.

Het elite-twaalftal voor het klassement om de wereldbeker bestaat uit:

Milaan - Sanremo; Ronde van Vlaanderen; Parijs - Roubaix; Luik-Bastenaken-Luik; Amstel Gold Race; Summer Classic (GBR); Zürich; Montreal (Can); San Sebastian; Grote Bevrijdingsprijs; Parijs - Tours en de Ronde van Lombardije.

Contract nog niet helemaal rond

PSV versterkt zich met Tsjechoslowaak Chovanec

EINDHOVEN — Landskampioen PSV heeft zich versterkt met de 28-jarige Tsjechoslowaak Jozef Chovanec. De middenvelder van Sparta Praag tekende een contract van drieëneenhalf jaar bij de Eindhovense voetbalvereniging. De transfer moet nog worden goedgekeurd door de Tsjechoslowaakse voetbalbond en de stichting Arbeidszaken.

Chovanec speelde 32 interlands voor het nationale team. PSV hoopt zich met het aantrekken van de middenvelder, die tevens als libero kan worden ingezet, ingedekt te hebben voor een eventueel vertrek van enkele toppers aan het einde van het seizoen. Het transferbedrag werd nog niet bekend gemaakt.

Met Jozef Chovanec heeft PSV een linksbenige speler met veel ervaring in huis gehaald. De 28-jarige Tsjechoslowaak werd twee jaar geleden in zijn land tot voetballer van het jaar uitgeroepen. Een titel waarvoor hij dit jaar opnieuw een van de voornaamste gegadigden is. Chovanec startte zijn loopbaan in Puchov. In 1978 verliet hij zijn geboortestad om bij Sparta Praag in dienst te treden. Met uitzondering van zijn diensttijd bleef hij Sparta Praag trouw. Met die club van trainer Vaclav Jezek veroverde hij drie keer de nationale landstitel.

DEBUUT

In maart 1884 debuteerde Chovanec als international. Hij werd opgeroepen voor het duel tegen Oost-Duitsland in Erfurt. In die wedstrijd vormde hij het centrale verdedigingsblok met Frantisek Straka, die inmiddels naar Borussia Mönchengladbach is uitgeweken. Daarna volgden nog 31 interlands, waaronder een tegen Nederland. In 1986 won het Tsjechoslowaakse team in Praag met 1-0 van Oranje, dat toen onder leiding stond van Rinus Michels.

Niet alleen PSV dong naar de diensten van de routinier. Ook VFB Stuttgart probeerde hem vorig seizoen in te lijven. De club van Arie Haan slaagde er niet in tot overeenstemming te komen met de Tsjechoslowaakse autoriteiten.

PSV kwam de speler twee jaar geleden voor het eerst op het spoor bij een internationaal voetbaltoernooi in Terneuzen, waar de Tsjechoslowaken tot de deelnemers hoorden. Daarna zijn de Eindhovenaren de libero blijven volgen. De laatste keer, dat trainer Guus Hiddink de man aan het werk zag, was in de Europa Cup-wedstrijd Sparta Praag - Steaua Boekarest.

De transfer is nog niet helemaal afgerond. Manager Kees Ploegsma reist volgende week nogmaals naar Praag om de laatste details te regelen. Chovanec maakt waarschijnlijk begin januari tijdens het zaalvoetbaltoernooi in München zijn debuut bij de landskampioen.

Gullit weer geblesseerd

MILAAN — Ruud Gullit, al vier maanden kwakkelend met blessures, is zeker weer twee weken uitgeschakeld.

De voetballer van AC Milan raakte bij de training opnieuw geblesseerd aan het linkerdijbeen. Hij verrekte de spier, die hem drie weken geleden in het competitie-duel tegen Hellas Verona ook al parten speelde.

Daarna werd de Europees voetballer van het jaar nog speelklaar gemaakt voor een deel van de derde Europa-Cupwedstrijd tegen Rode Ster Belgrado. De duels Italië - Nederland en AC Milan - Atalanta moest de door Ted Troost behandelde Gullit vervolgens laten schieten.

De Nederlander verklaarde in Milaan, na de mededeling dat hij het duel tegen Napoli moet missen, weer fit te zijn voor de stadderby tegen Inter op 11 december.

Gullit heeft dit seizoen slechts een volledige wedstrijd gespeeld, met het Nederlands elftal op 14 sepetember tegen Wales. Door kwetsures aan de knie, de enkel en de dijbenen kon hij voor de landskampioen nog geen compleet duel afwerken.

SPORT AGENDA MALTA AMSTEL

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
(Rust & Burgh)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE
(Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

BASEBALL
(AA-klasse)
best-of-7
20.00 uur Royal Scorpions vs Santa Rosa Indians - Sentro Deportivo Kòrsou.

BASKETBAL
(middelbare scholen)
vanaf 19.00 uur voortzetting competitie - Kodela-veld.

WATERPOLO
(De Dolfijnen)
17.00 uur (dames) The Angelfishes vs Chico's;
18.00 uur The Turtles (veteranen) vs The Snappers (jeugd) - zwembad Sentro Deportivo Kòrsou.

*****

ZONDAG
BASKETBAL
(middelbare scholen)
vanaf 19.00 uur voortzetting competitie - Kodela-veld.

DAMMEN
(Curaçaose Dambond)
vanaf 10.00 uur sneldam- kampioenschappen - kantine van Kodela te Pater Euwensweg.

VOLLEYBALL
(Federashon di Vòlibòl Kòrsou)
16.00-18.30 uur play-off semi-finale Sporthall Sentro Deportivo Kòrsou.

*****

AGENDA CURAÇAO

WEEKEINDEDIENST EILANDSGENEES-KUNDIGEN
STADS- EN 2DE DISTRICT OOST
26 november 1988 vanaf 08.00 uur t/m 28 november 1988 om 07.00 uur.
Dokter Braakman, Sentro Medico Montaña Abao, tel.: 673355; spreekuren 11.00-12.00 / 17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 671313 b.g.g. 625822/625800 toestel 143.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy, mevr. Nassy-Tseng, Lutchman, Tseng, Winklaar, Braakman. Doran en mevr. Guerrero-Bakmeyer)

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST
25 november 1988 vanaf 17.00 uur t/m 28 november 1988 om 07.00 uur
Dokter Soleana-Tjin, Spreekkamer: Schottegatweg Oost 34, tel.: 70635; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 70635 b.g.g. 625822/625800 toestel 143.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Roose, mevr. Braakman-Bonder, Whiteman, mevr. Goilo, mevr. Soliana-Tjin, Heerenveen, Nivillac, King, mevr. Rosales-Concession, mevr. Pablo en El-hage)

DERDE DISTRICT BANDABAO
25 november 1988 vanaf 17.00 uur t/m 28 november 1988 om 07.00 uur.
Dokter Spong, Sentro Mediko Tera Kòrá, Tera Kòrá 42, tel.: 648700; spreekuren: 10.00-11.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 87004 b.g.g. 625822/625800 toestel 143.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Tweed, Vonhögen, Schellens, Lucacius en Spong)

*****

NACHTDIENSTARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Chapman, tel.: 370029, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur: alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Caupain, tel.: 88614.

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

*****

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (weekeindedienst)
zaterdag
Otrobanda
Otrabanda, Winkelcentrum Colon, tel.: 625633/625634.
Punda
Brievengat '68, Corrieweg 32, tel.: 79098/79567.
zondag
Otrobanda
Sta Maria, Winston Churchillweg 155, tel.: 80800.
Punda
Banda Ariba, Herst 31, tel.: 676822.

*****

VERLOF BEGRAFENIS
26 november: E.F. de Camps, Mahumaweg 35.
27 november: R.J. Grüning, Patrijsweg 9.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

STICHTING TOTOLICA: 20.00 uur show 'Eko di Curason 2' - Centro Pro Arte.

*****

ZONDAG
DIVERSEN
LANDHUIS BRIEVENGAT: 10.00-16.00 uur 'open house'.

CURAÇAO QUOTA CLUB: 08.00 uur start auto-puzzelrit bij de begraafplaats van Janwé naar de finish te Brakkeput Mei-Mei.

SOKUDI: 14.00-19.00 uur info-weekend - ITC-gebouw te Piscadera.

OUDERCOMMISSIE BERNADETTE KLEUTERSCHOOL: 09.30 uur informatiemorgen - Jeugdhuis De Oleander (sprekers: dokters N. Cabenda en Chocolaad).

GRUPO FAMIA KONTENTU: 14.00-19.00 uur songfestival - Sentro di Bario Pietermaai.

KIWANIS CLUB PISCADERA: 10.00-16.00 uur jaarlijkse bazaar - terrein kindertehuis Casa Manita, Grenadiersweg 2.

TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM (Van Leeuwenhoekstraat z/n): openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.
t/m 11 december gelegenheid tot bezichtiging expositie olieverf- en acrylwerken van Jean Girigori.

GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30 uur.
t/m 8 december verkoopexpositie Braziliaanse primitieve kunst.

*****

MAANDAG
DIVERSEN
TENTOONSTELLING
GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30 uur.
t/m 8 december verkoopexpositie Braziliaanse primitieve kunst.

TOERISTENSCHIP: 09.00-18.00 uur 'Carla Costa' - S.J.

*****

KERKDIENSTEN
KLOOSTER ALVERNA (Gouv. van Lansbergeweg): zon.: 10.00 uur hoogmis (Ned.).
BARBER (H. Joseph): zat.: 19.00 uur; zon.: 06.00 en 09.00 uur.
BRIEVENGAT: zat.: 18.30 uur; zon.: 10.00 en 18.00 uur.
BUENA VISTA (Birgen Milagrosa): zat.: 19.00 uur; zon.: 09.00 en 19.00 uur.
CHARO (O.L. Vrouw van Coromoto): zat.: 19.00 uur; zon.: 08.00, 17.00 (Spaans) en 19.00 uur.
GROOT KWARTIER (O.L. Vrouw van Berg Carmel): zat.; 19.30 uur; zon.: 09.00 (Ned.) en 18.00 uur.
JANDORET (O.L. Vrouw van Goede Raad): zon.: 10.00 en 19.00 uur.
HULPKERK BOCA SAMI: zat.: 18.00 uur; zon.: 08.00 uur.
JANWE (H. Hart van Jesus): zat.: 19.00 uur; zon.: 08.30, 12.00 en 19.00 uur (Ned.).
KORAAL SPECHT (Goede Herder): zat.: 19.00 uur; zon.: 11.00 en 18.00 uur.
MONTAÑA (H. Dominicus): zon.: 05.15, 08.30 en 19.00 uur.
OTROBANDA:
(Santa Ana): zat.: 19.30 uur; zon.: 08.00 en 19.00 uur
(Santa Famia): zon.: 06.00, 09.00, 11.00 (Engels) en 19.00 uur.
PIETERMAAI (kathedraal): zat.: 19.00 uur; zon.: 06.00, 09.00 en 19.00 uur.
SANTA MARIA: zat.: 18.30 uur; zon.: 07.00, 09.00 en 18.30 uur.
SANTA ROSA: zat.: 18.30 uur; zon.: 07.30, 09.00 en 18.30 uur.
SAN WILLIBRORDO: zat.: 19.00 uur; zon.: 20.00 uur.
SERU GRANDI (Fuik): zon.: 17.00 uur.
SOTO: zat.: 19.00 uur; zon.: 09.00 uur.
STEENRIJK (O.L. Vrouw van Altagracia): zat.: 07.00 en 19.00 uur; zon.: 08.00, 10.00 (charismatica) en 18.00 uur.
SUFFISANT (O.L. Vrouw van Fatima): zat.: 18.00 uur; zon.: 09.00 en 18.00 uur.
TERA KORA: zon.: 18.00 uur.
WESTPUNT: (H. Petrus): zat.: 19.00 uur; zon.: 08.30 uur.
HULPKERK LAGOEN (H. Johannes): zon.: 10.00 uur.
WISHI (H. Teresita): zat.: 19.00 uur; zon.: 06.00 en 18.00 uur.
ZUID BONAM (H. Judas Thadeus): zat.: 18.30 uur; zon.: 08.30 en 17.30 uur.

*****

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN
VERENIGING PROTESTANTSE GEMEENTEN
DE TAMARIJN (Jasmijnweg): 09.30 uur ds J.C. Schaap.
EBENEZER CHURCH (Plasa Obed Anthony): 09.30 uur women's league.
EMMAKERK (Schottegatweg Noord): 09.30 uur ds G.J. Schüsler.
(extra-collecte bejaardenwerk in alle kerken)

*****

GEREFORMEERDE KERK
SERU FORTUNA (Seru Fortuna 208-A): 10.00 uur ds J. Glas.
BUENA VISTA (Cubaweg 100): 09.30 uur ds J.J. Schreuder.
GROOT KWARTIER (Arowakenweg 28): 08.30+17.00 uur ds J. Glas.
SANTA ROSA (Marakaweg 1): 08.30 uur ds J.J. Schreuder.

*****

EVANGELISCHE BROEDERGEMEENTE MORAVIAN CHURCH
Goeroeboeroeweg, Mundo Nobo)
zaterdagavond 19.00 uur zangdienst.
zondagmorgen 09.30 uur preekdienst.
Emmy Berthold Kleuterschool, Suffisant)
zondagavond 18.00 uur Papiamentse dienst.

*****



Kort geleden werden door gezaghebber drs. Elmer Wilsoe de heren mr Frans Ledeboer en drs Johan van Vliet ontvangen. Dit in het kader van het vertrek van de heer Ledeboer als direkteur van ANTHONY VEDER en het overnemen van die functie door de heer Van Vliet. Op de foto v.l.n.r: de heer Van Vliet, de heer Ledeboer en gezaghebber Wilsoe.

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN
zaterdag
21.00 uur *Salsa* (musical-drama, ƒ.5,- p.p.); 24.00 uur *Batteries not included* (sex, 18 jr., ƒ.5,- p.p.).
zondag
21.00 uur *Salsa* (musical-drama, ƒ.5,- p.p.).

*****

TELECURAÇAO
ZATERDAG: 16.30 Telefiesta met Tante Irma en Tante Shirley; 18.30 Our House; 19.30 My two dads; 22.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Super Estreno: «Diamond Mercenaries» / «When the bough breaks»; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 vervolg Super Estreno; 23.00 Sluiting.

ZONDAG: 16.10 Sena di Señor; 17.00 Sala di konsierto; 17.45 Wega di Number Kòrsou; 18.00 Telepatria met Chin Behilia; 19.00 Detective School; 19.30 Moda ku Mylène; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Shete dia; 21.00 Miniserie: «A gift to last»; 22.00 Santo Domingo invita; 23.00 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****

Het team van Klynveld en Bosboom Hegener wordt per 1 december versterkt met JOHN DE LANOOY, die met goed gevolg de studie informatica aan de Technische Universiteit Delft heeft voltooid. John is oud-leerling van het Maria Immaculata Lyceum. John wordt door de gehele KPMG familie welkom geheten.

*****

Per 1 december worden de heren N.W.MORON en D.FRäNKEL respectievelijk benoemd tot chef buitendienst Curaçao en Bonaire en inspecteur op het kantoor Curaçao. Door de direktie en overige personeelsleden wordt hen succes toegewenst.

*****

Een specialistisch team van vijf personen onder leiding van de Maastrichtse hartchirurg prof. dr. O. Penn vertrekt maandag naar Warchau om daar een aantal OPEN-HART-OPERATIES te verrichten. Dit is vrijdag door het Academisch ziekenhuis in Maastricht bekendgemaakt. Het vijftal offert een week vakantie op om patienten met hartstoornissen te onderzoeken. Van hen zullen er hooguit zes kunnen worden geopereerd. Het Maastrichtse team neemt zijn eigen apparatuur mee. In Polen, aldus de woordvoerder van het Academisch ziekenhuis, worden ook wel open-hart-operaties verricht maar in dit geval gaat het om een Maastrichts specialisme, de behandeling van hartritmestoornissen. Op dit gebied bezit Maastricht een goede naam. De patienten uit heel Europa komen hiervoor naar het Academisch ziekenhuis van de Rijksuniversiteit Limburg. Volgende week vrijdag keren de teamleden weer huiswaarts.

Wega di Number CURAÇAO

4 2 0

2338
1571
5421

Het Groninger statenlid P. Langeler heeft maandagmiddag op het provinciehuis in Groningen drie MUSKUSRATTEN gekregen van de gedeputeerde J. Remkes van Waterstaat. Langeler kreeg behalve een opgezet dier ook twee panklare exemplaren die hij alleen nog maar hoeft te braden. Het statenlid van de RPF/SGP fractie kreeg de dieren omdat hij onlangs voorstelde om de muskusratten te expoteren naar Belgie. Daar zouden ze worden beschouwd als een lekkernij. Volgens het statenlid zou dat een goede bron van inkomsten voor Groningen kunnen zijn, aangezien er vorig jaar ruim 15.000 muskusratten werden gevangen. Hij kreeg de twee panklare muskusratten aangeboden, zodat hij zelf kan proeven of de dieren lekker smaken. "Ik hoop dat u er de komende dagen smakelijk van zult eten en ons van uw bevindingen in kennis zult stellen". Aldus de gedeputeerde, die nog liet weten dat het praktisch niet mogelijk zal zijn om de in Groningen gevangen muskusratten te exporteren.

*****

Geboren
21 november 1988
Pilou Luisa
Apolonia van de Vijver
Ariejan Bakker
Redaweg 30
Curacao (N.A.)

22-11-1988
Oh!, Señor, B'a formami té den mi mondongo, Bo a hilami den barika di mi mama. Mi t'alaba Bo pasobra B'a trahami di un manera asombroso, un milager.
Psalmo 139; 13 - 17.
Ku alegria nos ta anunsiá e nasemento di
Renata Maria Nieuw
su mayornan Joseph i Ercala
su rumannan Rowen i Rendy

AMIGOE Fax: 614524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Issett (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Elleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, tel.: 370503, 370504 en 370304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 206.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel gaat het overdoen

door Marten Toonder

COP. MARTEN TOONDER

3306 — Heer Bommel begon haastig te spreken, om de aandacht van de commissaris van de trillende bobbel in de gordijnen af te leiden.

"Juist ja", zei hij gejaagd. "Ik ben die avond naar de markies gegaan om hem te waarschuwen voor de fruitkoopman... eh... voor de dief, bedoel ik. En ik..."

"Wacht eens", riep de commissaris opverend, "bedoelt u dat een fruitkoopman de diefstal heeft gepleegd? Welke fruitkoopman?"

"Nee, nee", zei heer Bommel met een schichtige blik naar de zenuwachtige gordijnen, "ik beschuldig niemand. Het is al erg genoeg, dat ik zijn stalletje in de Dalverse Bocht hebt aangereden. Ik bedoel... eh... kortom; ik waarschuwde de markies. Dat is alles".

"Nee, dat is niet alles", zei Bulle Bas scherp. "Je verbergt iets. Dat zie ik. Je hebt geen kleine jongen voor je! Hm. Hoe wist je bijvoorbeeld, dat er die nacht een diefstal zou worden gepleegd?"

"Och", antwoordde heer Ollie vaag, "een scherpzinnig heer merkt wel eens wat".

De politiebeamte keek hem even broedend aan. "Scherpzinnig zijn, huh?" zei hij tenslotte, "speurdertje spelen! Dus dat is het. Je hebt teveel beeldromans gelezen. En nu is het je in je hoofd geslagen. Je beeldt je zeker in, dat je een meesterspeurder bent, die meer kan dan de politie".

Plotseling rood aanlopend, stond hij op en stampte naar deur. "Maar denk niet, dat je ons voor aap kunt zetten!" schreeuwde hij. "De politie is niet zo dom als in die voddige lectuur wordt voorgesteld!"

En met een klap sloeg de deur achter hem dicht.

"Waar had hij het over?" stamelde heer Bommel verbluft.

"Hij denkt, dat u zoiets als een privé-detective bent geworden en dat u nu die diefstal op uw eigen houtje aan het uitzoeken bent", antwoordde Tom Poes. "Laat het hem maar denken. Dat bespaart u een hoop moeilijke vragen!"

HENRY ® **By Dick Hodgins**

The Art of KARATE
TRASH

BONER'S ARK ® **By Addison & Frank Johnson**

WHY DOES PRISCILLA PIGGIE GIVE ME SUCH A HARD TIME?
I'M NOT A BAD-LOOKING GUY!
FOR A GORILLA

BEETLE BAILEY ® **By Mort Walker**

MY NERVES ARE SHOT
AND I SPRAINED MY THUMB
I'LL TELL THE DOCTOR; HE'LL BE OUT IN A MINUTE
THERE YOU GO, SON
HE'LL BE OUT LIKE A LIGHT IN TEN MINUTES. NOW LET'S SEE YOUR THUMB

REDEYE ® **By Bill Yates & Mel Casson**

LOOK AT MY WASH! ISN'T IT WHITE?
WHITER THAN WHITE!
WHAT KIND OF ROCK DO YOU USE?

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

DIERENARTS DR J.A. JANSEN (Dokterskliniek Noord Saliña, tel.: 4255): spreekuren: dinsdag en vrijdag van 14.00-15.00 uur en voorts volgens afspraak.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

(26 november)
SAN BERNARDOSCHOOL
19.00 uur songfestival (m.b.v. Magic Sound) - schoolplein.

SPORT
VOLLEYBAL
(BoVoBo)
19.30 uur (dames-B) Galaxia vs Unitex;
20.30 uur (jeugd) Tigers/Valmers Agencies vs Emil Friedman (Venezuela);
21.30 uur (heren-B) Tigers vs The Champion - BSF-banen.

(27 november)
KOMISHON FIESTA DI SAN NICOLAS
16.00 uur aankomst Sinterklaas met Pieten in de haven.

Songfestival Bernardusschool

KRALENDIJK — Zaterdagavond zal de Sint Bernardussschool in Kralendijk een songfestival organiseren waaraan zeventien kinderen deelnemen. De jongelui worden begeleid door de band Magic Sound. Al verscheidene weken hebben de deelnemers onder leiding van coördinator Juan Jacobs geoefend voor dit evenement.

Het songfestival zal gehouden worden in de aula van de Scholengemeenschap Bonaire (SGB) die daar het meest voor geëigend is. De aanvangstijd is vroeg gesteld, namelijk om zeven uur, zodat het programma, dat ongeveer drie uur zal duren, op een redelijke tijd afgewerkt zal zijn.

In gesprek met coördinator Jacobs die onderwijzer is aan de Bernardusschool, bleek wel dat er gerekend wordt op vele belangstellenden, die de deelnemers zullen komen toejuichen. Jacobs beaamde dat al vele kaartjes verkocht zijn en er een groot publiek van medeleerlingen en ouders verwacht wordt.

De deelnemers aan het songfestival zijn Varnison Vissers, Veronioque Jacob, Tatiana Vos, Manette Anthony, Joan Franca Martis, Rosandra Trinidad, Jaqueline Janga, Jenny Janga, Angerella Frans, Jenny Ramirez, Geraldine Juliet, Nazira Jacobs, Denise Keller, Angelica Cicilia, Jaqueline Theodora, Surienne Bernabela en Marisela Morillo.

*****

WELLINGTON — China is eventueel bereid de wapen- steun aan het Kampucheaanse verzet te stoppen als Vietnam een tijdschema verstrekt voor de terugtrekking van zijn troepen uit Kampuchea, welk schema voor alle partijen aanvaardbaar moet zijn. De terugtrekking moet onder internationaal toezicht gebeuren. Aldus premier Li Peng.

*****

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya **Cacique 4.**



KRALENDIJK — Gezaghebber mr George Soliana in zijn hoedanigheid als hoofd van de lokale politie, heeft twee leden van het politiekorps hun bevordering tot majoor overhandigd. Overigens heeft het zevenjaar geduurd voordat beide heren hun bevordering kregen, want in 1981 reeds legden zij met succes hun examen af. De voorlaatste functie van beide leden van 'Hermandad' was brigadier.
Foto: links W.A. Gorimus en midden V.E. Cecilia, die respectievelijk belast zijn met het bureau Recherche, terwijl Cecilia het toezicht krijgt op de politiewacht van Rincon. Rechts gezaghebber Soliana die majoor Gorimus en majoor Cecilia hun officiële benoeming — die met terugwerkende kracht ingaat op 1 juli 1987 — uitreikt.

Besprekingen voorlopig opgeschort

Ellis mogelijk gedeputeerde voor UPB in nieuw bestuur

KRALENDIJK — Hoewel de besprekingen tussen UPB en PDB over een coalitievorming en een nieuw Bestuurscollege voor enkele dagen zijn opgeschort, mag toch wel worden aangenomen, dat beide partijen, die al meerdere keren met elkaar aan tafel hebben gezeten, komende week tot overeenstemming zullen komen.

Zoals bekend heeft de PDB als oppositiepartij een motie van wantrouwen ingediend tegen UPB-gedeputeerde Ramoncito Booi. Dat gebeurde nadat Booi, zonder daar verder enig overleg over gepleegd te hebben met zijn collega's in het BC, opdracht gaf om zijn privé terrein te spuiten in verband met een bezoek van de Nederlandse minister drs Jan de Koning.

COALITIE

Op zich zou deze politieke stunt geen gevolgen gehad hebben, indien niet tot verrassing van vriend en vijand de toenmalige coalitiepartner Broertje Janga van POB, die samen met de UPB de Forsa Noba vormde, besloot om de door vier raadsleden van de UPB ingediende motie van wantrouwen te ondersteunen. Janga was daarmee de vijfde stem in de raad die totaal negen zetels telt.

Bij alle besprekingen die zijn gevoerd tussen UPB enerzijds en de PDB en POB anderzijds, werd telkens als voorwaarde gesteld, dat een coalitie mogelijk was, maar dat onder geen enkele voorwaarde Ramoncito Booi als gedeputeerde gehandhaafd zou kunnen worden. Janga deed er nog een politiek schepje bovenop en eiste ook de inlevering van Booi's raadszetel.

BUITEN RAAD

Inmiddels zijn de besprekingen tussen de UPB en PDB vergevorderd. Donderdagmiddag was er zelfs al over benoeming van gedeputeerden gesproken, waarbij Goeloe en Melaan van de PDB-fractie voorstelden om partij- voorzitter Avelino Cecilia buiten de raad te benoemen.

Aangezien er geen eensgezindheid is in de PDB-fractie, waar fractieleider José Winklaar en Marelva Soliana-Pourier niet direct geporteerd zijn voor de benoeming van Cecilia, is besloten de mening van de wijkleiders te toetsen. Bovendien zal dan ook bestuurslid en adviseur van de PDB-fractie, Jopie Abraham, zijn teruggekeerd van zijn veertiendaagse verblijf in **Nederland.**

UPB

Maar ook in de UPB blijft het probleem bestaan, dat booi zal moeten vertrekken. Voor de onlangs overleden gedeputeerde Juancho Melaan kan raadslid Cai Marsera benoemd worden, maar de tweede gedeputeerde plaats levert enige moeilijkheden op. In aanmerking komt schoolhoofd Urba Pourier en Rudi Ellis. De eerste heeft nauwelijks enige politieke ervaring en zeker geen gedeputeerde- ervaring; evenmin als Marsera.

Een bezwaar waaraan de UPDB nauwelijks voorbij kan gaan, gezien de mening die daarover de afgelopen maanden is verkondigd, toen andere nieuwkomers genoemd werden als toekomstige gedeputeerden. Blijft over de ervaren politicus Rudi Ellis, die niet alleen zijn sporen heeft verdiend als minister van Ontwikkelings- samenwerking en Verkeer en Vervoer, als Statenlid, maar ook velejaren als gedeputeerde.

Desgevraagd verklaarde Rudi Ellis tegenover de Amigoe dat het zeker niet uitgesloten is dat hij gedeputeerde zal worden. Hoewel Ellis er onmiddellijk aan toevoegde, dat hij voorkeur in de Staten zou blijven. Gezien echter het feit dat bij een benoeming van Pourier vice-voorzitter Ramoncito Booi politiek vrijwel buitenspel komt te staan, wordt in de UPB-kringen toch ernstig overwogen, dat Ellis de nieuwe gedeputeerde zal worden, terwijl Ramoncito Booi de plaats van Ellis in de Staten kan innemen.

Dat zal niet al te veel problemen leveren, aangezien Booi na Ellis de meeste stemmen vergaarde, zowel bij de Statenals de eilandsraads- verkiezing. Daarmee lijkt de eer van Booi gered en zijn eventuele terugkomst in de eilandspolitiek en in het BC over enkele maanden een feit.

De vele malen dat de naam wordt genoemd van Papa Statia, eveneens ervaring als minister en zeer lange tijd als gedeputeerde, om een eventuele gedeputeerdeschap te aanvaarden, kan worden uitgesloten. Niet alleen heeft Statia meerdere malen tegenover de Amigoe verklaard, dat naar zijn mening de jongere garde de politieke taken moet overnemen, maar bovendien kan Papa Statia niet benoemd worden, aangezien hij niet in de raad is vertegenwoordigd.

Buiten de raad zal de plaats beschikbaar blijven voor Avelino Cecilia of voor een persoon die — indien UPB en PDB ieder slechts een gedeputeerde krijgen — voor beide politieke partijen aanvaardbaar zal zijn.

'Koempoelan' 1988

WILLEMSTAD — De Katholieke Verkenners organiseren dit weekeinde een kamp voor 150 leidsters en leiders. In het kampeercentrum Brakkeput zal de 'Koempoelan 1988' gehouden worden. Ook uit Aruba en Bonaire zullen deelnemers voor dit kamp overkomen.

De officiële opening van het kamp is op zaterdagmorgen, maar de activiteiten beginnen reeds vrijdag- avond met een sociaal- cultureel programma. Er wordt overigens getracht een gevarieerd programma aan te bieden. Zo zal na de opening op zaterdag- ochtend een forum-discussie plaats vinden met als onderwerp het 'straffen van kinderen, al dan niet juist'. Zaterdagmiddag is er een bustocht en de dag wordt afgesloten met een kampvuur. Zondagochtend zal er een muzikale bijeenkomst zijn. Dus variatie genoeg tijdens de Koempoelan.

De Katholieke Verkenners zijn allen, die de Koempoelan mogelijk maken, erkentelijk voor hun steun.

Sint komt zondag

KRALENDIJK — In verband met de werkzaamheden, die momenteel worden uitgevoerd aan de oude pier, zal zondagmiddag de aankomst van Sinterklaas worden georganiseerd op de nieuwe pier. Vervolgens zal wnd gezaghebber Richard Dammers met Sinterklaas naar het plein voor het Bestuurskantoor wandelen, waar de aanwezige kinderen begroet zullen worden.

In verband met deze veranderingen is er ook een wijziging gekomen in de aankomsttijd. In plaats van vier uur zal Sinterklaas nu om half vier arriveren.

Mexicaans festival

WILLEMSTAD — Zondag 27 november organiseren Pr. Bernardschool, Xaveriuscollege I en Fatimacollege een Mexicaans festival (met veel mariachi-muziek uiteraard). Dit evenement wordt gehouden in Club Boneriano en wel van 15.00 u tot 18.00 u. De entree bedraagt f3,-. De muzikale begeleiding is in handen van El Nuevo Supremo.

WILLEMSTAD — Zondag 4 december organiseert de oudercommissie van de Prinses Irene Kleuterschool een fancy fair genaamd 'Piet Kabriet'. De fair wordt gehouden op de St Aloysius School naast de kerk van Pietermaai en begint om 10.00 u 's morgens (tot 19.00 u). De entree bedraagt f1,- en er zullen verschillende leuke spelletjes gedaan worden.

Vrijdag Damcompetitie

KRALENDIJK — Vrijdag 2 december zullen de laatste wedstrijden gespeeld worden in de damcompetitie van Bonaire. Het ziet er wel naar uit, dat Serapio Pop zijn titel zal handhaven. De enige die nog een kans maakt, is Pancho Cecilia op de tweede plaats, met één punt achterstand op Pop, maar met nog een wedstrijd voor de boeg tegen de nummer zes op de lijst, Luis Sint Jago. Mocht Cecilia zijn partij winnen, terwijl Serapio Pop zijn wedstrijd tegen Ali Rosario, die geen enkel verliespunt heeft, verliezen, dan eindigt Pancho Cecilia met een punt meer en zal dus kampioen dammen van Bonaire zijn.

De wedstrijden die vrijdag 2 december gespeeld worden, zijn Luis St Jago - Pancho Cecilia, Serapio Pop - Ali Rosario en Eddy Campos - Alex Frans. Beide laatste spelers verkeren in de middenmoot en zijn voor het kampioenschap niet van betekenis.

De stand met nog een ronde te spelen is momenteel:

	gesp.	gew	gel	verl	pnt
1. Serapio Pop	5	4	1	0	9
2. Pancho Cicilia	5	3	2	0	8
3. Ali Rosario	5	3	2	0	8
4. Eddie Campos	6	2	2	2	6
5. Alex Frans	5	1	3	1	5
6. Luis StJago	3	1	1	1	3
7. Moses Semeleer	6	1	0	5	2
8. Roy Martinus	7	0	1	6	1



WILLEMSTAD — Deze week maakte Andires de Jong, als vertegenwoordiger van de stichting Februari 1941, zijn opwachting bij gouverneur dr R.A. Römer.
De Stichting Februari 1941 heeft als doel de herinnering levend te houden aan het verzet in Nederland tijdens de bezetting door Nazi- Duitsland en de strijd ter verkrijging van de vrijheid in binnen- en buitenland levend te houden.
In het kader van deze doelstellingen, richten de activiteiten zich met name op de schooljeugd. In Nederland is daarom een systeem ontworpen waarbij een school of een schoolklas een monument 'adopteert' en tevens zorg draagt voor het onderhoud van het monument.
Door deze adoptie raken de leerlingen vertrouwd met de ontstaans- geschiedenis van het monument en krijgen ze inzicht in de wezenlijke waarden van het begrip 'vrijheid' en de ontwikkelingen die ook nu en bedreigingen vormen voor de fundamentele waarden van het democratisch systeem.
De aandacht van de stichting Februari 1941 voor de Nederlandse Antillen en Aruba, werd vooral getrokken door de prominente rol die de Arubaan Boy Ecury in het Nederlandse verzet speelde. Men wil dan ook bezien of het genoemde adoptie- systeem voor verzets- monumenten ook in de Nederlandse Antillen en Aruba kan worden toegepast om ook hier de jeugd meer bewust te maken van de betekenis van de monumenten.

